

مَركَزُ فِي الْيَبْرِي الْمَرْكُزِيُّ

CENTRAL BANK OF LIBYA

ادارة البحوث والاحصاء
Research and Statistics Department

النُّشْرَةِ الْإِقْتَصَادِيَّة
Economic Bulletin



المجلد الرابع والخمسون . الربع الأول 2014
Vol:No 54 Fourth Quarter 2014

تصدر هذه النشرة تحت إشراف إدارة البحث و الإحصاء ، و يسمح بنشر مقتطفات من النشرة شرط ذكر المصدر.
جميع المراسلات المتعلقة بهذه النشرة توجه إلى مدير إدارة البحث والإحصاء بمصرف ليبيا المركزي .

ص.ب: 1103 طرابلس / ليبيا

هاتف : +218 21 4773901

بريد مصور (فاكس) : +218 21 4773903

بريد إلكتروني : ecorestat@cbl.gov.ly

الموقع الإلكتروني : WWW.CBL.GOV.LY

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

| رقم الجدول | الفهرس |
|------------|---|
| أ - ز | دليل المنهجية والمفاهيم الأحصائية أهم المؤشرات الاقتصادية والنقدية النقد و المصارف |
| 1 | القاعدة النقدية والعوامل المؤثرة فيها |
| 2 | المسح النقدي |
| 3 | عرض النقد و العوامل المؤثرة فيه |
| 4 | العملة الورقية والمعدنية المصدرة |
| 5 | أصول و خصوم مصرف ليبيا المركزي |
| 6 | العمليات المصرفية / إصدار العملة |
| 7 | الاحتياطيات الدولية |
| 8 | أصول و خصوم المصارف التجارية |
| 9 | الأصول والخصوم الأجنبية للمصارف التجارية |
| 10 | التسهيلات الائتمانية الممنوحة من المصارف حسب الأنشطة الاقتصادية |
| 11 | التسهيلات الائتمانية (النقدية وغير النقدية) |
| 12 | مقاصة الصكوك |
| 13 | الاحتياطي النقدي الالزامي للمصارف التجارية |
| 14 | أصول و خصوم المصرف الليبي الخارجي |
| 15 | أصول و خصوم المصرف الزراعي |
| 16 | أرصدة قروض المصرف الزراعي حسب آجال الاستحقاق |
| 17 | أصول و خصوم مصرف التنمية |
| 18 | القروض الممنوحة من مصرف التنمية |
| 19 | أصول و خصوم مصرف الإدخار والإستثمار العقاري |
| 20 | قروض مصرف الإدخار والإستثمار العقاري |
| 21 | أصول و خصوم المصرف الريفي |
| 22 | القروض الممنوحة من المصرف الريفي حسب الأنشطة الاقتصادية |
| 23 | أسعار الفائدة على الودائع لدى المصارف التجارية |
| | الإنتاج و الأسعار |
| 24 | الناتج المحلي الإجمالي الإسمى |
| 25 | الناتج المحلي الإجمالي الفعلى |
| 26 | مخفظ الناتج المحلي الإجمالي |
| 27 | الرقم القياسي لأسعار المستهلك |
| 28 | معدل التضخم |

| رقم الجدول | الفهرس |
|------------|---|
| | المالية العامة |
| 29 | موجز الإيرادات والمصروفات الفعلية |
| 30 | الإيرادات الفعلية غير النفطية للميزانية العامة |
| | ميزان المدفوعات و التجارة الخارجية |
| 31 | ميزان المدفوعات |
| 32 | التجارة الخارجية |
| 33 | التوزيع الجغرافي لل الصادرات |
| 34 | التوزيع الجغرافي للواردات |
| 35 | أسعار صرف الدينار الليبي مقابل العملات الدولية الرئيسية |
| | سوق المال الليبي |
| 36 | المؤشرات الرئيسية للتداول |
| 37 | مساهمة القطاعات في قيمة و كمية التداول |
| | النفط و الغاز |
| 38 | إنتاج و صادرات النفط الخام |
| 39 | إنتاج و صادرات الغاز والبتروكيماويات |
| 40 | إنتاج النفط الخام حسب المجموعات العاملة |
| 41 | الإنتاج المحلي للمشتقات النفطية |
| 42 | الإستهلاك المحلي لمشتقات النفط |
| 43 | الأسعار المحلية لمبيعات المشتقات النفطية |
| 44 | متوسط أسعار بيع النفط الخام (فوب) |

دليل المنهجية والمفاهيم الإحصائية

أولاً : النقود والمصارف

تغطي الجداول الإحصائية من رقم (1) إلى رقم (23) إحصاءات النقود والمصارف للجهاز المصرفـي في لـيبـيا، ويـعتبر مـصرف لـيبـيا المـركـزي والمـصارـف التـجـارـية المـصـدر الرـئـيـسي لـهـذـه الإـحـصـاءـات ، وـتـقـوم إـدـارـة الحـسـابـات بـتـزوـيد إـدـارـة الـبـحـوث والإـحـصـاء بـمـيزـانـيـة مـصرـف لـيبـيا المـركـزي وبـإـحـصـاءـات تـعـالـمـ المـصـارـف سـوـاء مـن خـلـال آـلـيـة سـوق الـنـقـد الـلـيـبـي أو عـلـمـيـات إـعادـة الشـرـاء (Repo) أو الـاـكتـتاب في شـهـادـات الإـيدـاع التي يـصـدرـها مـصرـف لـيبـيا المـركـزي لمـدد زـمـنـيـة مـخـلـفة ، كـما تـقـوم إـدـارـة الإـصـدار وإـدـارـة الـعـلـمـيـات المـصـرـفـيـة بـتـزوـيد إـدـارـة الـبـحـوث والإـحـصـاء بـإـحـصـائـيـة الـنـقـد المـصـدر وـإـحـصـائـيـة مـقاـصـة الصـكـوك.

أـمـا المـصـارـف التـجـارـية فـتـقـوم بـتـزوـيد إـدـارـة الـبـحـوث والإـحـصـاء بـمـراـكـزـها المـالـيـة الشـهـرـيـة . بـالـإـضـافـة إـلـى ذـلـك تـقـوم إـدـارـة الـبـحـوث والإـحـصـاء بـتـجمـيـع الـبـيـانـات الـخـاصـة بـأسـعـارـ الفـائـدةـ الدـائـنةـ وـالـمـديـنةـ فـيـ السـوقـ المـصـرـفـيـةـ .

وـتـضـطـلـع إـدـارـة الـبـحـوث والإـحـصـاء بـجـمـعـ هـذـهـ الـبـيـانـاتـ وـتـجهـيـزـهاـ لـلـنـشـرـ بـشـكـلـ شـهـرـيـ وـبـمـاـ يـتـنـاسـبـ معـ دـلـيلـ إـحـصـاءـاتـ الـنـقـدـيـةـ وـالـمـالـيـةـ الصـادـرـ عنـ صـنـدـوقـ الـنـقـدـ الـدـولـيـ لـعـامـ 2000ـ . وـيـعـالـمـ مـصـرـفـ لـيبـياـ المـركـزيـ الـبـيـانـاتـ الـتـيـ يـجـمـعـهاـ عـنـ الـمـؤـسـسـاتـ الـمـعـنـيـةـ بـشـكـلـ إـفـرـادـيـ بـالـسـرـيـةـ التـامـةـ .

وـتـنـشـرـ الـبـيـانـاتـ الـنـقـدـيـةـ وـالـمـصـرـفـيـةـ الشـهـرـيـةـ بـصـورـتـهاـ النـهـائيـةـ (ـبـاستـثـنـاءـ الـبـيـانـاتـ الـخـاصـةـ بـنـهـايـةـ السـنـةـ المـالـيـةـ لـلـمـصـارـفـ التـجـارـيةـ ، فـإـنـهـ يـتـمـ تـعـدـيلـهاـ بـعـدـ ذـلـكـ لـتـصـبـحـ نـهـائيـةـ)ـ وـتـتـمـ مـرـاجـعـةـ هـذـهـ الـبـيـانـاتـ عـنـ إـجـرـاءـ أـيـ تـعـدـيلـ يـتـعـلـقـ بـالـمـنـهـجـيـةـ الـمـتـبـعـةـ وـتـصـنـيـفـ الـبـيـانـاتـ الـنـقـدـيـةـ .

وـفـيـماـ يـليـ تـعـرـيفـ بـمـفـاهـيمـ اـبـرـزـ الـمـصـطـلـحـاتـ الـوـارـدـةـ فـيـ هـذـهـ الـجـادـولـ :

المـصـرـفـ : مـصـرـفـ لـيبـياـ المـركـزيـ .

المـصـارـفـ التـجـارـيةـ :ـ تـشـمـلـ جـمـيعـ الـمـصـارـفـ التـجـارـيةـ الـعـامـلـةـ فـيـ لـيبـياـ وـالـمـرـخـصـ لـهـاـ بـمـزاـوـلـةـ الـأـعـمـالـ الـمـصـرـفـيـةـ وـالـخـاصـعـةـ لـإـشـرـافـ الـمـصـرـفـ وـفـقـاـ لـأـحـكـامـ الـقـانـونـ رقمـ (1)ـ لـسـنـةـ 2005ـ بـشـأنـ الـمـصـارـفـ ، وـيـسـمـحـ لـهـذـهـ الـمـصـارـفـ بـقـبـولـ الـوـدـائـعـ .ـ وـلـاـ يـشـمـلـ هـذـاـ التـعـرـيفـ الـمـصـارـفـ الـمـتـخـصـصـةـ أـوـ الـمـؤـسـسـاتـ الـمـالـيـةـ الـأـخـرىـ

الـجـهـازـ الـمـصـرـفـيـ :ـ يـشـتـمـلـ عـلـىـ الـمـصـرـفـ وـالـمـصـارـفـ التـجـارـيةـ .

الجهاز التنفيذي للدولة : يشمل جميع الوزارات والأجهزة والإدارات التابعة لها إدارياً ومالياً .

المؤسسات العامة : وهي المؤسسات أو الهيئات المملوكة بالكامل للدولة والمستقلة مالياً وإدارياً ولها موازناتها الخاصة بها .

المؤسسات شبه العامة : وهي المؤسسات التي تساهم فيها الدولة بنسبة 50% من رأس مالها أو أكثر .

القطاع العام : يشمل الجهاز التنفيذي للدولة والمؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة .

القطاع الأهلي (الخاص) : ويكون من الأفراد المقيمين والشركات والمؤسسات والكيانات القانونية الأخرى المقيمة بخلاف القطاع العام .

المقيم : الشخص الطبيعي أو الاعتباري الذي يقيم عادة داخل ليبيا أو مضى على إقامته في ليبيا سنة فأكثر بغض النظر عن جنسية هذا الشخص ، ويستثنى من ذلك الهيئات والمؤسسات الدولية والطلاب والمرضى الأجانب الذين يقيمون لأكثر من سنة .

غير المقيم : الشخص الطبيعي أو الاعتباري الذي يقيم عادة خارج ليبيا ، أو الذي لم يكمل مدة سنة من الإقامة داخل ليبيا بعض النظر عن جنسية هذا الشخص ، ويستثنى من ذلك العائلات والأفراد الذين لهم مركز أو مصلحة اقتصادية ولهم سكن دائم حتى ولو أقام به بشكل متقطع .

آلية السوق النقدي : وهي أداة للسياسة النقدية تمكن المصارف التجارية من الإيداع لدى والاقتراض من المصرف بموجب شروط وضوابط يضعها المصرف .

عمليات إعادة الشراء : وهي شراء المصرف المركزي الأوراق المالية وغيرها من الأوراق (شهادات الإيداع) المقبولة لدى المصرف مع التزام المصرف التجاري البائع بإعادة شراء هذه الأوراق بعد فترة محددة وبسعر فائدة يحدده المصرف (سعر إعادة الشراء) .

سعر المصرف : سعر الفائدة أو العائد المعلن من المصرف عند بداية التعامل اليومي من خلال آلية السوق النقدي .

سعر إعادة الشراء : سعر الفائدة أو العائد الذي يعلنه المصرف على عمليات إعادة شراء أوراق الدين العام ، أو شهادات الإيداع .

الاحتياطي الإلزامي : وهي نسبة من إجمالي ودائع العملاء لدى المصرف التجاري بجميع أنواعها ويتم الاحتفاظ بها لدى المصرف ، ولا يدفع المصرف فائدة أو عائد على رصيد الاحتياطي الإلزامي .

ودائع العملاء : تشمل جميع أنواع ودائع القطاعين العام والأهلي (الخاص) مضافاً إليها ودائع غير المقيمين ، مع استثناء ودائع المصارف والمؤسسات المالية ، وأيضاً التأمينات النقدية وشهادات الإيداع .

التأمينات النقدية : تشمل كافة الأرصدة القائمة للتأمينات النقدية من قبل العملاء كالتأمين النقدي على الاعتمادات والضمادات أو أي تأمينات نقدية أخرى .

التسهيلات الائتمانية : تشمل الأرصدة القائمة لجميع أنواع التسهيلات الائتمانية وعمليات التمويل المباشرة (سحب على المكشوف أي جاري مدين ، أوراق تجارية ومالية مخصومة ، سلف وقروض ، أية تسهيلات أخرى) المقدمة لجميع القطاعات الاقتصادية باستثناء المصارف والمؤسسات المالية .

السحب على المكشوف (الجاري مدين) : يشمل جميع أرصدة حسابات الجاري مدين والحسابات الجارية (تحت الطلب) المكشوفة .

الموجودات الأجنبية (صافي) : يمثل الموجودات (الأصول) الأجنبية للجهاز المصرفي مطروحاً منها المطلوبات (الخصوم) الأجنبية على الجهاز المصرفي استناداً إلى مفهوم الإقامة .

الموجودات المحلية (صافي) : يمثل مجموع بنود صافي المطالبات على الخزانة العامة والمطالبات المحلية وصافي البنود الأخرى في الوضع النقدي للجهاز المصرفي .

صافي المطلوبات على الخزانة العامة : تشمل التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للخزانة العامة مضافاً إليها استثمار المصارف التجارية في أوراق الدين العام (إن وجدت) مطروحاً منها ودائع الخزانة العامة لدى الجهاز المصرفي .

المطلوبات المحلية : تشمل الائتمان المقدم للقطاع الأهلي (الخاص) وللمؤسسات العامة والمطلوبات شبه العامة مضافاً إليه استثمار المصارف التجارية في الأوراق المالية المحلية غير العامة .

صافي البنود الأخرى : يمثل الموجودات (الأصول) الأخرى للجهاز المصرفي مطروحاً منها المطلوبات (الخصوم) الأخرى للجهاز المصرفي ، وهي التي لم ترد ضمن تعريف صافي الموجودات الأجنبية وصافي المطلوبات على الخزانة العامة والمطلوبات المحلية من المركز المالي للمصرف والمركز المالي المجمع للمصارف التجارية .

النقد المصدر : هو النقد الذي أصدره المصرف ، ويكون من رصيد النقد المتداول لدى الجمهور مضافاً إليه أرصدة النقدية في الصندوق لدى المصرف ولدى المصارف التجارية .

النقد الاحتياطي (القاعدة النقدية م_٠) : تمثل النقد المصدر مضافاً إليه الاحتياطي الإلزامي وفائض الأرصدة الاحتياطية للمصارف التجارية لدى المصرف المركزي فيما عدا شهادات الإيداع .

عرض النقد (ع_١) : يمثل النقد المتداول لدى الجمهور مضافاً إليه ودائع القطاع الأهلي (الخاص) وودائع المؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة تحت الطلب بالدينار الليبي.

شبه النقد : يمثل ودائع القطاع الأهلي (الخاص) وودائع المؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة (الادخار والأجل) بالدينار الليبي مضافاً إليها ودائع القطاع الأهلي (الخاص) والمؤسسات العامة والمؤسسات شبه العامة بالعملات الأجنبية مقومة بالدينار الليبي.

عرض النقد (ع_٢) : وهو عرض النقد (ع_١) مضافاً إليه شبه النقد ، ويعادل أيضاً مجموع كل من صافي الموجودات الأجنبية وصافي الموجودات المحلية للجهاز المصرفي .

ثانياً – القطاع الخارجي :

تغطي الجداول الإحصائية رقم (33 و34) إحصائيات التجارة الخارجية وميزان المدفوعات ويتولى قسم ميزان المدفوعات في المصرف مهمة تجميع وإعداد إحصاءات ميزان المدفوعات، أما بيانات التجارة الخارجية فمصدرها الهيئة العامة للمعلومات .

ويتم نشر بيانات ميزان المدفوعات وفقاً لمنهجية الطبعة الخامسة لدليل إعداد ميزان المدفوعات الصادر عن صندوق النقد الدولي .

وفيمما يلي تعريف بمفاهيم ابرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء :

الحساب الجاري : يمثل مجموع الميزان التجاري وحساب الخدمات وحساب الدخل وصافي حساب التحويلات الجارية .

الميزان التجاري : يمثل الصادرات مطروحاً منها الواردات في ميزان المدفوعات .

ال الصادرات : تمثل الصادرات الوطنية (سيف) مضافاً إليها المعاد تصديره .

الواردات : تمثل الواردات (سيف) مستثنى منها واردات الجهات غير المقيمة .

الذهب غير النقدي : هو الذهب الذي تتم حيازته واستخدامه لأغراض أخرى (صناعية) ولا تحفظ به السلطات النقدية كأصل احتياطي .

حساب الخدمات: يمثل المقبولات مطروحة منها المدفوعات من الخدمات المبينة أدناه وهي:-

- السفر : تمثل المقوضات من هذا البند إنفاق السياح غير المقيمين الوافدين لليبيا ، ويتم تقديرها بالاستناد إلى نتائج مسوحات القادمين والمغادرين التي تقوم الهيئة العامة للسياحة بإعدادها من فترة إلى أخرى ، والتي توفر تقديرات حول معدلات الإنفاق لكل جنسية من السياح ويتم تعديلها بمعدلات التضخم السائدة خلال الفترة المراد احتسابها . بينما تمثل مدفوعات السفر إنفاق المقيمين في ليبيا في الخارج والذين يسافرون لغيات التعليم أو السياحة أو العلاج وغيرها ، ويتم تقديرها بالاستناد إلى البيانات التي تعدّها المصارف التجارية حول مبيعاتها من النقد الأجنبي للأغراض الشخصية .
- النقل : تمثل مقوضات هذا البند الإيرادات المتحصلة لشركات ومؤسسات النقل المقدمة لقاء تقديمها لخدمات النقل لغير المقيمين . بينما تمثل مدفوعات هذا البند المبالغ المدفوعة من المقيمين لشركات ومؤسسات النقل غير المقدمة لقاء تقديم خدمات النقل للمقيمين ، بما في ذلك تكاليف الشحن على البضائع المستوردة . ويتم الحصول على بيانات هذا البند من خلال مصادر شركات النقل ذاتها والبيانات التي يقوم المصرف المركزي والمصارف التجارية بإعدادها بشكل شهري .
- خدمات عامة (حكومية) : تغطي القيود الدائنة لهذا البند الدخل المتأنى لقاء الخدمات المقدمة من قبل السفارات والبعثات الدبلوماسية والسياسية الليبية في الخارج ، علاوة على الخدمات التي تقدمها المؤسسات العامة لغير المقيمين . في حين تغطي القيود المدينة لهذا البند نفقات (الحكومة) والمؤسسات العامة المتحققة لغير المقيمين لقاء تسوية مدفوعات خارجية أو شراء خدمات . ويتم الحصول على البيانات ذات العلاقة بهذا البند من نماذج الإبلاغ المعدة لذلك .
- الخدمات الأخرى : تشمل الخدمات غير المصنفة في البنود أعلاه والتي من أبرزها خدمات التأمين وخدمات الاتصالات والحاسب الآلي وخدمات التشبييد وعمولات المتاجرة والخدمات المالية ورسوم الامتياز والترخيص التي تتم بين المقيمين وغير المقيمين .

حساب الدخل : يشمل هذا الحساب البنود التالية :-

- تعويضات العاملين (مقوضات) : تمثل الأجور والمزايا التي يحصل عليها العاملون المقيمون ومن فيهم العمال الموسميون وعمال الحدود ، لقاء تأديتهم لعمل ما خارج الإقليم الاقتصادي لليبيا لصالح جهة غير مقيمة .

- **تعويضات العاملين (مدفوعات) :** تمثل الأجر والمزايا التي يحصل عليها العاملون غير المقيمين بمن فيهم العمال الموسميون وعمال الحدود غير المقيمين ، لقاء تأديتهم لعمل ما داخل الإقليم الاقتصادي للبيبا .
- **دخل الاستثمار :** يمثل جانب المقوبضات منه الأرباح والفوائد المستحقة عن حيازات المقيمين لحصص الملكية أو الأصول المالية كاللودائع المصرفية وسندات القروض والأوراق المالية والآذونات الصادرة عن مؤسسات غير مقيمة . وتغطي فوائد استثمارات المصرف المركزي والمصارف التجارية والقطاع العام والقطاع الأهلي (الخاص) . بينما يمثل جانب المدفوعات الفوائد والأرباح المستحقة لغير المقيمين عن حيازتهم لحصص الملكية أو الأصول المالية الصادرة عن جهات مقيمة .
- التحويلات الجارية :** تمثل القيود المقابلة للتدفقات الحقيقة من السلع والخدمات أو الأصول المالية وغير المالية والتي لا يترتب عليها حيازة الأصول الثابتة أو التخلّي عنها أو تنازل الدائن عن التزام المدين . وتشمل هذه التحويلات ما يلي :

 - **تحويلات القطاع العام :** تتضمن قيم المنح والمساعدات والهبات سواء التي تتلقاها الدولة (مقوبضات) أو تقوم هي بتقديمها (مدفوعات) .
 - **تحويلات القطاعات الأخرى :** وتشمل :-
 - **حوالات العاملين :** يمثل جانب المقوبضات منها تحويلات الليبيين العاملين المقيمين في الخارج والموجهة لغايات الإنفاق الجاري في ليبيا ، ويتم تقديرها استناداً للبيانات التي يقوم المصرف المركزي والمصارف التجارية بتبنيتها بشكل شهري (بيانات الدخل بالعملات الأجنبية للجهاز المصرفي) . ويمثل جانب المدفوعات منها التحويلات للخارج من قبل العمالة الوافدة المقيمة في ليبيا . ويتم تقديرها بالاستناد إلى البيانات حول العمالة الوافدة وإلى معدل التحويل الشهري للعامل الواحد .
 - **تحويلات أخرى (صافي) :** وتتضمن قيم المنح والمساعدات والهبات التي يتلقاها المقيمون داخل ليبيا (عدا الحكومة وحالات العاملين) من غير المقيمين بما في ذلك تعويضات الأمم المتحدة (إن وجدت) ، أو التي يقدمها المقيمون داخل ليبيا (عدا الحكومة وحالات العاملين) لغير المقيمين .

الحساب الرأسمالي : يشمل البنود التالية :-

- **الاستثمار المباشر (في الخارج) :** يمثل صافي استثمارات المقيمين في حقوق الملكية والعائدات المعاد استثمارها بالإضافة إلى صافي اية التزامات اخرى على المؤسسات التابعة غير المقيمة .
- **الاستثمار المباشر (في ليبيا) :** يمثل صافي استثمارات غير المقيمين في حقوق الملكية والعائدات المعاد استثمارها بالإضافة إلى صافي اية التزامات اخرى على المؤسسات المقيمة في ليبيا .
- **استثمار الحافظة (الأصول) :** يشمل سندات الملكية وسندات الدين والادوات المالية التي بحوزة المقيمين والصادرة عن جهات خارجية عدا تلك المدرجة تحت الاستثمار الأجنبي المباشر والأصول الاحتياطية .
- **استثمار الحافظة (الخصوم) :** يشمل سندات الملكية وسندات الدين والادوات المالية التي بحوزة غير المقيمين والصادرة عن مؤسسات مقيمة عدا تلك المدرجة تحت الاستثمار الأجنبي المباشر والأصول الاحتياطية .
- **استثمارات اخرى (الأصول) :** تشمل على كافة المعاملات المالية العائدة للمقيمين والتي لا تتضمنها فئات الاستثمار الأجنبي المباشر أو استثمار الحافظة أو الأصول الاحتياطية . وتتوب حسب الاداة إلى ائتمان تجاري وقروض ونقد وودائع .
- **استثمارات اخرى (خصوص) :** تشمل على كافة المعاملات المالية العائدة لغير المقيمين والتي لا تتضمنها فئات الاستثمار الأجنبي المباشر أو استثمار الحافظة أو الأصول الاحتياطية . وتتوب حسب الاداة إلى ائتمان تجاري وقروض ونقد وودائع .
- **الأصول الاحتياطية :** هي الأصول الخارجية والتي تقع ضمن سيطرة المصرف المركزي وتعد متاحة للاستخدام لتمويل أو معالجة أية اختلالات في ميزان المدفوعات ، وتشمل هذه الأصول الذهب النقدي وحقوق السحب الخاصة ووضع الاحتياطي لدى صندوق النقد الدولي (IMF) واصول النقد الأجنبي (نقد وودائع وأوراق مالية) .

Key Economic & Monetary Indicators

In Millions of LYD (unless stated otherwise)

أهم المؤشرات الاقتصادية والنقدية

بالمليون دينار ليبي (ما لم ينص على غير ذلك)

| Items | 31.03.2014 | البنود |
|--------------------------------------|------------|--|
| Population (In Thousands) (*) | 6,348.0 | السكان (بالآلاف) (*) |
| National Accounts (*) : | | الحسابات القومية (*) : |
| GDP at Current Prices 2012 | 117,675.0 | الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية عام 2012 |
| GDP 2012 at Fixed Prices of 2003 | 39,922.7 | الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة |
| Inflation (First Quarter) % | 0.6 | معدل التضخم (الربع الأول 2014) % |
| Money and Banking : | | النقد والمصارف : |
| Exchange Rate LD/ US \$ | 1.252 | سعر صرف الدينار (لكل دولار) |
| 1 - Money (M1) | 65,795.1 | 1- النقد (ع) : |
| Currency in circulation | 14,286.5 | - عملة خارج المصارف |
| Demand Deposits | 51,508.6 | - ودائع تحت الطلب |
| 2 - Quasi-Money | 3,515.8 | 2- شبه النقد |
| 3 - Money Supply (M2) | 69,310.9 | 3- عرض النقد (ع) |
| Public Finance 2012 (*): | | المالية العامة 2012 (*) : |
| Revenues | 70,131.4 | الإيرادات |
| of which : | | ومنها : |
| Oil Revenues | 66,932.3 | إيرادات النفط |
| Expenditure | 53,941.6 | المصروفات |
| Balance of Payments 2013 (*): | | ميزان المدفوعات لعام 2013 (*) : |
| Exports | 58,442.6 | ال الصادرات |
| of which : | | و منها : |
| Oil | 56,445.3 | النفط |
| Imports | -43,242.9 | الواردات |
| Balance of Trade | 15,199.7 | الميزان التجاري |
| Current Account | -83.2 | الحساب الجاري |
| Financial & Capital Account | -5,220.8 | الحساب الرأسمالي والمالي |
| Overall Balance | -8,009.9 | الميزان الكلي |

(*) Estimated data

(*) بيانات تقديرية

النقد والمصارف

Money & Banking

جدول رقم (1)
القاعدة النقدية
بالمليون دينار ليبي

Table No. (1)
Monetary Base

In Millions of LYD

| القاعدة النقدية Monetary Base | ودائع المؤسسات العامة والمؤسسات المالية الأخرى لدى مصرف ليبيا المركزي Public Enterprise and other Financial institution Deposits with Central Bank of Libya | Commercial Bank Reserves | | | احتياطيات المصارف التجارية Cash in Vault | عملة لدى الجمهور Currency in Circulation | نهاية End of |
|---|---|---------------------------------|--|--|--|--|------------------------|
| | | المجموع Total | ودائع لدى مصرف ليبيا المركزي Deposits with Central Bank of Libya | نقدية في الصندوق Cash in Vault | | | |
| (3)+(2)+(1) | (3) | (2) | | | (1) | | |
| 5,089.3 | 784.6 | 1,692.0 | 1,510.4 | 181.6 | 2,612.7 | | 2004 |
| 7,670.8 | 1,441.6 | 2,920.5 | 2,747.5 | 173.0 | 3,308.7 | | 2005 |
| 8,730.8 | 1,109.4 | 3,688.5 | 3,487.3 | 201.2 | 3,932.9 | | 2006 |
| 10,987.1 | 1,071.4 | 5,334.5 | 4,963.6 | 370.9 | 4,581.2 | | 2007 |
| 18,881.6 | 659.0 | 12,614.3 | 12,239.9 | 374.4 | 5,608.3 | | 2008 |
| 20,462.8 | 317.9 | 13,182.0 | 12,670.0 | 512.0 | 6,962.9 | | 2009 |
| 22,604.2 | 919.7 | 14,075.5 | 13,228.4 | 847.1 | 7,609.0 | | 2010 |
| 32,404.5 | 1,809.0 | 15,755.4 | 14,890.8 | 864.6 | 14,840.1 | | 2011 |
| 34,300.9 | 1,486.0 | 19,423.8 | 17,990.5 | 1,433.3 | 13,391.1 | | 2012 |
| 36,886.5 | 1,678.6 | 21,788.0 | 20,165.4 | 1,622.6 | 13,419.9 | | 2013 |
| | | | | | | | 2014 |
| 35,626.9 | 1,728.1 | 20,319.7 | 18,675.7 | 1,644.0 | 13,579.1 | | 2014.01.31 |
| 35,730.8 | 1,731.8 | 20,291.7 | 18,462.6 | 1,829.1 | 13,707.3 | | 2014.02.28 |
| 35,719.5 | 1,721.0 | 19,712.0 | 18,090.1 | 1,621.9 | 14,286.5 | | 2014.03.31 |

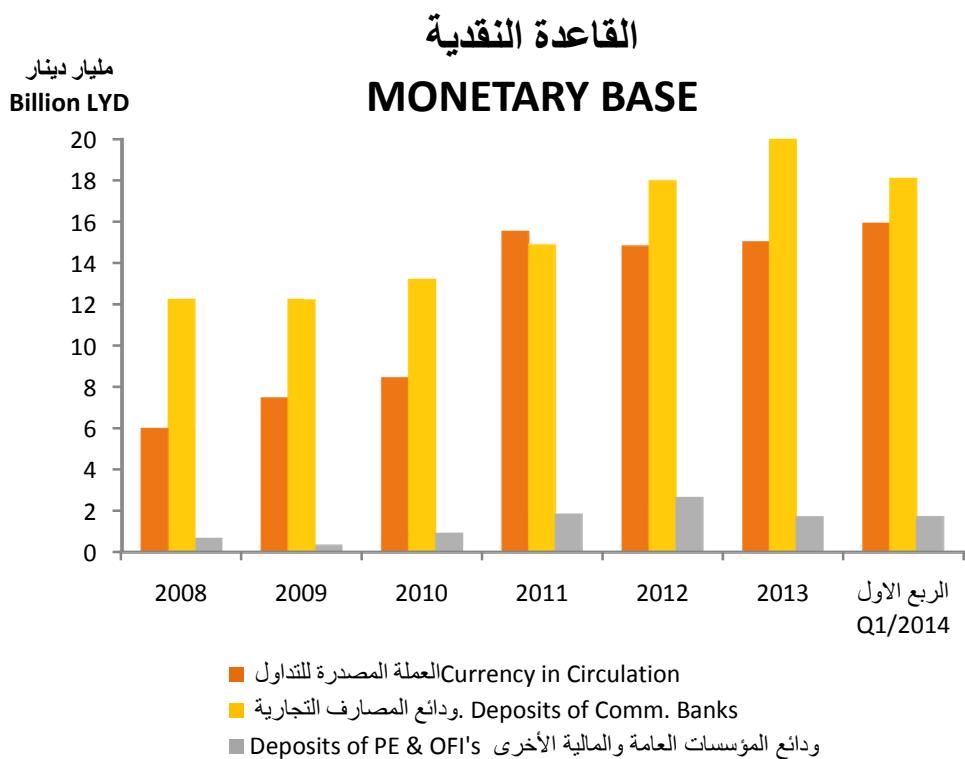
تابع جدول رقم (1)
العوامل المؤثرة في القاعدة النقدية
 بالمليون دينار ليبي

Table No. (1) (cont.)

Factors Affecting Monetary Base

In Millions of LYD

| المجموع الكلي | Net Domestic Assets صافي الأصول المحلية | | | | | | صافي الأصول الأجنبية | نهاية End of |
|------------------|---|---|--|---|---|--------------------|----------------------|-----------------|
| | المجموع Total | صافي البنود الأخرى Other Items (Net) | المستحقات على المصارف التجارية Claims on Comm. Banks | المستحقات على القطاعات الأخرى Claims on other Sectors | صافي المستحقات على الخزانة Net Claims on Treasury | | | |
| Grand Total | Total | Other Items (Net) | Claims on Comm. Banks | Claims on other Sectors | Net Claims on Treasury | Net Foreign Assets | End of | |
| 5089.3 | -27976.6 | -12532.8 | 1.0 | 209.4 | -15654.2 | 33065.9 | 2004 | |
| 7670.8 | -46777.1 | -16310.4 | 1.8 | 926.8 | -31395.3 | 54447.9 | 2005 | |
| 8730.8 | -68510.0 | -18149.9 | 67.9 | 1027.4 | -51455.4 | 77240.8 | 2006 | |
| 10987.1 | -87318.3 | -25692.8 | 52.9 | 1294.9 | -62973.3 | 98305.4 | 2007 | |
| 18881.6 | -102375.6 | -32145.5 | 52.2 | 902.7 | -71185.0 | 121257.2 | 2008 | |
| 20462.8 | -107728.8 | -37593.4 | 51.9 | 515.1 | -70702.4 | 128191.6 | 2009 | |
| 22604.2 | -111558.8 | -42201.6 | 0.0 | 1053.1 | -70410.3 | 134163.0 | 2010 | |
| 32404.5 | -107043.7 | -45563.9 | 0.0 | 0.0 | -61479.8 | 139448.2 | 2011 | |
| 34300.9 | -121480.7 | -48868.6 | 0.0 | 0.0 | -72612.1 | 155781.6 | 2012 | |
| 36886.5 | -114041.0 | -60792.8 | 0.0 | 0.0 | -53248.2 | 150927.5 | 2013 | |
| | | | | | | | 2014 | |
| 35626.9 | -110360.9 | -60179.4 | 0.0 | 0.0 | -50181.5 | 145987.8 | 2014.01.31 | |
| 35730.8 | -107927.9 | -60227.5 | 0.0 | 0.0 | -47700.4 | 143658.7 | 2014.02.28 | |
| 35719.5 | -105264.4 | -58774.6 | 0.0 | 0.0 | -46489.8 | 140983.9 | 2014.03.31 | |



جدول رقم (2)
المسح النقدي
 بالمليون دينار ليبي

Table No. (2)
Monetary Survey
 In Millions of LYD

| Items | End of | | | | نهاية الفترة | | | | | البنود |
|-------------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--------------------------------|
| | 2014.03.31 | 2014.02.28 | 2014.01.31 | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | |
| Money and Quasi-Money | 69,310.9 | 69,892.5 | 69,132.9 | 69,005.9 | 63,731.5 | 57,940.9 | 46,350.7 | 44,161.3 | 39,744.5 | النقد وشبيه النقد |
| Money : | 65,795.1 | 66,290.9 | 65,484.7 | 64,299.4 | 59,213.7 | 53,437.1 | 41,321.2 | 38,169.4 | 34,414.6 | النقد : |
| - Currency in circulation | 14,286.5 | 13,707.3 | 13,579.1 | 13,419.9 | 13,391.1 | 14,840.1 | 7,609.0 | 6,962.9 | 5,608.3 | - عملة لدى الجمهور |
| - Demand deposits | 51,508.6 | 52,583.6 | 51,905.6 | 50,879.5 | 45,822.6 | 38,597.0 | 33,712.2 | 31,206.5 | 28,806.3 | - ودائع تحت الطلب |
| Quasi-Money : | 3,515.8 | 3,601.6 | 3,648.2 | 4,706.5 | 4,517.8 | 4,503.8 | 5,029.5 | 5,991.9 | 5,329.9 | شبيه النقد : |
| - Time deposits* | 2,876.4 | 2,957.8 | 2,995.0 | 4,043.6 | 3,812.5 | 3,819.9 | 4,286.4 | 5,276.9 | 4,640.7 | - ودائع زمنية* |
| - Savings deposits | 639.4 | 643.8 | 653.2 | 662.9 | 705.3 | 683.9 | 743.1 | 715.0 | 689.2 | - ودائع ادخارية |
| Net Foreign Assets : | 145,755.1 | 147,806.8 | 150,335.2 | 154,905.0 | 159,222.4 | 143,600.6 | 137,624.0 | 132,280.1 | 124,830.3 | صافي الأصول الأجنبية : |
| - Central Bank | 140,983.9 | 143,658.7 | 145,987.8 | 150,927.5 | 155,781.6 | 139,448.2 | 134,163.0 | 128,191.6 | 121,257.2 | - المصرف центральный |
| - Commercial Banks | 4,771.2 | 4,148.1 | 4,347.4 | 3,977.5 | 3,440.8 | 4,152.4 | 3,461.0 | 4,088.5 | 3,573.1 | - المصارف التجارية |
| Net Domestic Assets : | -76,444.2 | -77,914.3 | -81,202.3 | -85,899.1 | -95,490.9 | -85,659.7 | -91,273.3 | -88,118.8 | -85,085.8 | صافي الأصول المحلية : |
| Claims on Treasury (Net) | -66,314.9 | -67,207.9 | -70,779.4 | -77,533.6 | -86,595.4 | -72,612.2 | -82,325.8 | -80,899.5 | -80,767.1 | المستحقات على الخزانة (صافي) : |
| - Central Bank | -46,489.8 | -47,700.4 | -50,181.5 | -53,248.2 | -72,612.1 | -61,479.8 | -70,410.3 | -70,702.4 | -71,185.0 | - المصرف центральный |
| - Commercial & Regional Banks | -19,825.1 | -19,507.5 | -20,597.9 | -24,285.4 | -13,983.3 | -11,132.4 | -11,915.5 | -10,197.1 | -9,582.1 | - المصارف التجارية والأهلية |
| Claims on other Sectors | 19,016.3 | 18,849.4 | 18,729.6 | 18,981.6 | 16,860.6 | 13,549.7 | 14,765.2 | 12,920.7 | 11,448.6 | المستحقات على القطاعات الأخرى |
| Other items (Net) | -29,145.6 | -29,555.8 | -29,152.5 | -27,347.1 | -25,756.1 | -26,597.2 | -23,712.7 | -20,140.0 | -15,767.3 | بنود أخرى (صافي) |
| Total | 69,310.9 | 69,892.5 | 69,132.9 | 69,005.9 | 63,731.5 | 57,940.9 | 46,350.7 | 44,161.3 | 39,744.5 | المجموع |

* Includes foreign currency deposits for resident customers

* تشمل ودائع بالعملة الأجنبية لعملاء مقيمين .

جدول رقم (3)
عرض النقود
بالمليون دينار ليبي

Table No. (3)
Money Supply

In Millions of LYD

| المجموع الكلي | Quasi-Money شبه النقود | | | Money النقود | | | نهاية End of |
|---------------|------------------------|-----------------|------------------|--------------|-------------------|-------------------------|-----------------|
| | المجموع | ودائع إدخارية | ودائع لأجل ** | المجموع | ودائع تحت الطلب * | عملة لدى الجمهور | |
| | Total | Saving Deposits | Time Deposits ** | Total | Demand Deposits * | Currency in circulation | |
| (2+1) | (2) | | | (1) | | | |
| 13,135.5 | 2,598.9 | 715.1 | 1,883.8 | 10,536.6 | 7,923.9 | 2,612.7 | 2004 |
| 17,096.3 | 3,068.2 | 700.0 | 2,368.2 | 14,028.1 | 10,719.4 | 3,308.7 | 2005 |
| 19,655.9 | 3,312.9 | 650.9 | 2,662.0 | 16,343.0 | 12,410.1 | 3,932.9 | 2006 |
| 26,982.1 | 4,144.6 | 663.3 | 3,481.3 | 22,837.5 | 18,256.3 | 4,581.2 | 2007 |
| 39,744.5 | 5,329.9 | 689.2 | 4,640.7 | 34,414.6 | 28,806.3 | 5,608.3 | 2008 |
| 44,161.3 | 5,991.9 | 715.0 | 5,276.9 | 38,169.4 | 31,206.5 | 6,962.9 | 2009 |
| 46,350.7 | 5,029.5 | 743.1 | 4,286.4 | 41,321.2 | 33,712.2 | 7,609.0 | 2010 |
| 57,940.9 | 4,503.8 | 683.9 | 3,819.9 | 53,437.1 | 38,597.0 | 14,840.1 | 2011 |
| 63,731.5 | 4,517.8 | 705.3 | 3,812.5 | 59,213.7 | 45,822.6 | 13,391.1 | 2012 |
| 69,005.9 | 4,706.5 | 662.9 | 4,043.6 | 64,299.4 | 50,879.5 | 13,419.9 | 2013 |
| | | | | | | | 2014 |
| 69,132.9 | 3,648.2 | 653.2 | 2,995.0 | 65,484.7 | 51,905.6 | 13,579.1 | 2014.01.31 |
| 69,892.5 | 3,601.6 | 643.8 | 2,957.8 | 66,290.9 | 52,583.6 | 13,707.3 | 2014.02.28 |
| 69,310.9 | 3,515.8 | 639.4 | 2,876.4 | 65,795.1 | 51,508.6 | 14,286.5 | 2014.03.31 |

* Includes Public Enterprise deposits at Central Bank of Libya.

* تشمل ودائع المؤسسات العامة لدى مصرف ليبيا المركزي .

** Includes foreign currency deposits for resident customers.

** تشمل ودائع بالعملة الأجنبية لعملاء مقيمين .

تابع جدول رقم (3)
العوامل المؤثرة في عرض النقود
 بالمليون دينار ليبي

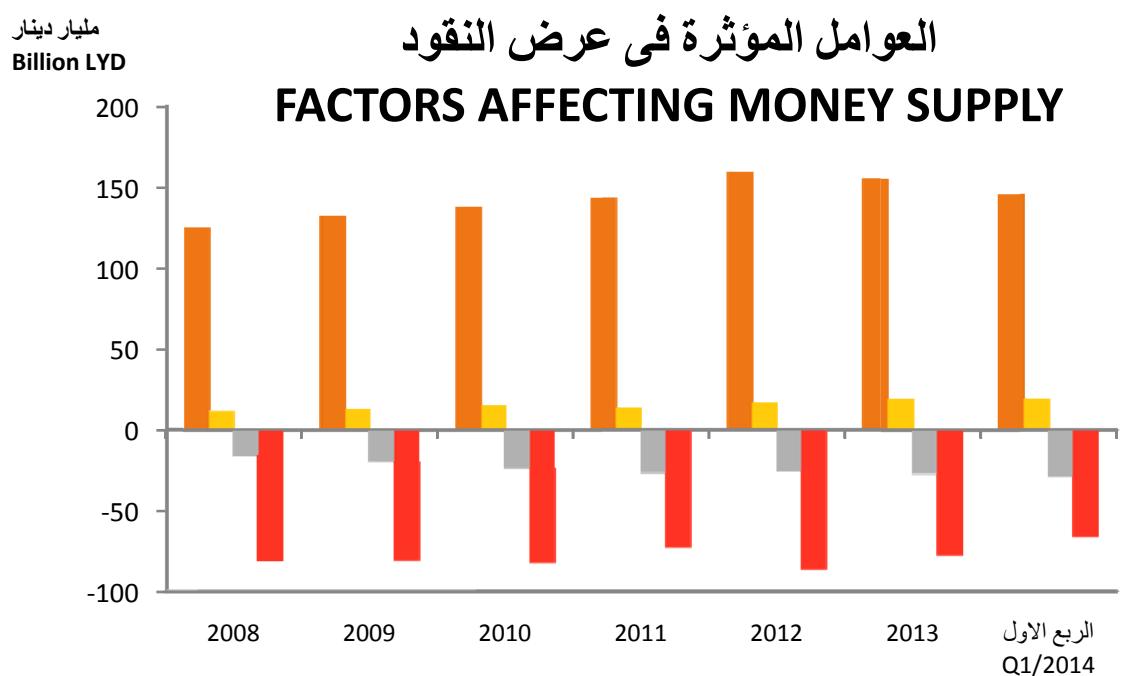
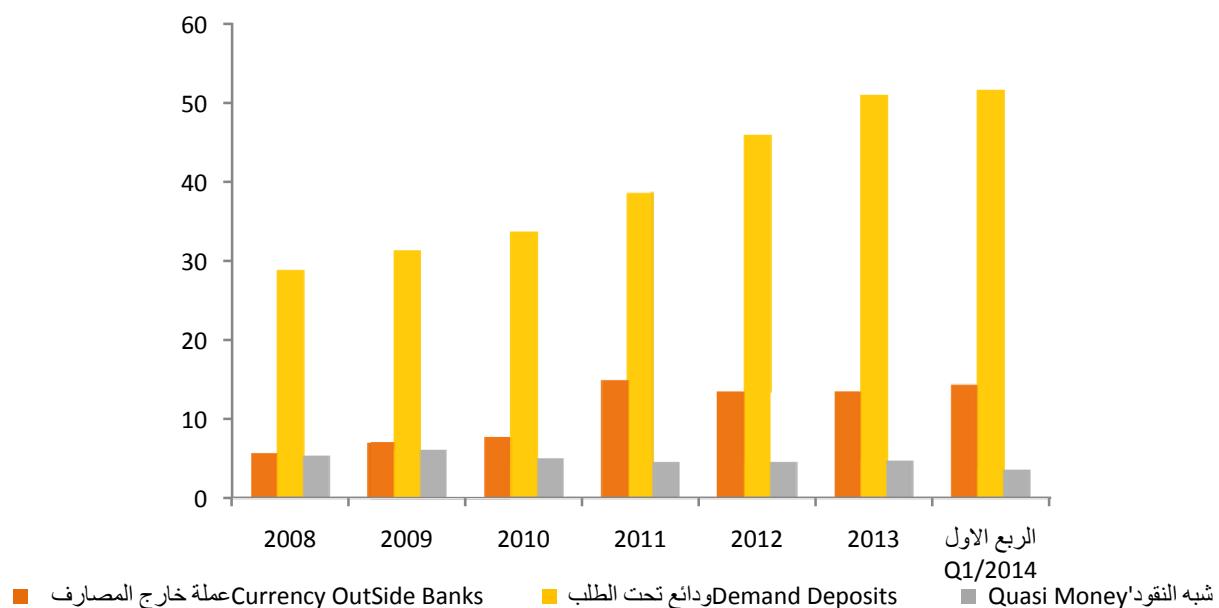
Table No. (3) (cont.)

Factors affecting Money Supply

In Millions of LYD

| المجموع الكلي Grand Total (4+3) | Net Domestic Assets | | صافي الأصول المحلية | | Net Foreign Assets | | صافي الأصول الأجنبية | | نهاية End of |
|---------------------------------------|---------------------|---|--|--|--------------------|---------------------------------|--|-------------------|-----------------|
| | المجموع Total | صافي البنود الأخرى Other Items (Net) | المستحقات على قطاعات أخرى Claims on Other Sectors | صافي المستحقات على الخزانة Net claims on Treasury | المجموع Total | المصارف التجارية Comm. Banks | مصرف ليبيا المركزي Central Bank of Libya | | |
| 13,135.5 | -21,101.5 | -10,264.1 | 6,897.1 | -17,734.5 | 34,237.0 | 1,171.1 | 33,065.9 | 2004 | |
| 17,096.3 | -39,325.7 | -12,722.7 | 7,277.2 | -33,880.2 | 56,422.0 | 1,974.1 | 54,447.9 | 2005 | |
| 19,655.9 | -59,777.6 | -12,607.1 | 8,085.9 | -55,256.4 | 79,433.5 | 2,192.7 | 77,240.8 | 2006 | |
| 26,982.1 | -73,761.7 | -15,355.3 | 9,428.0 | -67,834.4 | 100,743.8 | 2,438.4 | 98,305.4 | 2007 | |
| 39,744.5 | -85,085.8 | -15,767.3 | 11,448.6 | -80,767.1 | 124,830.3 | 3,573.1 | 121,257.2 | 2008 | |
| 44,161.3 | -88,118.8 | -20,140.0 | 12,920.7 | -80,899.5 | 132,280.1 | 4,088.5 | 128,191.6 | 2009 | |
| 46,350.7 | -91,273.3 | -23,712.7 | 14,765.2 | -82,325.8 | 137,624.0 | 3,461.0 | 134,163.0 | 2010 | |
| 57,940.9 | -85,659.7 | -26,597.2 | 13,549.7 | -72,612.2 | 143,600.6 | 4,152.4 | 139,448.2 | 2011 | |
| 63,731.5 | -95,490.9 | -25,756.1 | 16,860.6 | -86,595.4 | 159,222.4 | 3,440.8 | 155,781.6 | 2012 | |
| 69,005.9 | -85,899.1 | -27,347.1 | 18,981.6 | -77,533.6 | 154,905.0 | 3,977.5 | 150,927.5 | 2013 | |
| | | | | | | | | 2014 | |
| 69,132.9 | -81,202.3 | -29,152.5 | 18,729.6 | -70,779.4 | 150,335.2 | 4,347.4 | 145,987.8 | 2014.01.31 | |
| 69,892.5 | -77,914.3 | -29,555.8 | 18,849.4 | -67,207.9 | 147,806.8 | 4,148.1 | 143,658.7 | 2014.02.28 | |
| 69,310.9 | -76,444.2 | -29,145.6 | 19,016.3 | -66,314.9 | 145,755.1 | 4,771.2 | 140,983.9 | 2014.03.31 | |

عرض النقود MONEY SUPPLY



صافي الأصول الأجنبية Net Foreign Assets صافي المستحقات على القطاعات الأخرى Claims on other Sectors
 صافي البنود الأخرى Other items (net) صافي المستحقات على الخزانة العامة Net claims on Treasury

جدول رقم (4)

فئات العملة الورقية والمعدنية المصدرة

دينار ليبي

Table No. (4)

Denominations of Coins & Notes Issued

Libyan Dinar

| المجموع Total | 1 - Bank notes | | | | | 1 - العملة الورقية | | | نهاية End of |
|------------------|-----------------------|-----------------------|------------------------|----------------------|-------------|------------------------|------------------------|----------------|-----------------|
| | 50 دينار 50 Dinars | 20 دينار 20 Dinars | 10 دنانير 10 Dinars | 5 دنانير 5 Dinars | One Dinar | 1/2 دينار 1/2 Dinar | 1/4 دينار 1/4 Dinar | | |
| 2,786,972,110 | - | 405,876,000 | 1,897,064,990 | 436,918,945 | 25,601,459 | 14,154,898 | 7,355,818 | 2004 | |
| 2,953,694,735 | - | 57,789,000 | 2,286,644,990 | 561,571,445 | 27,077,159 | 12,993,398 | 7,618,743 | 2005 | |
| 4,126,127,985 | - | 779,014,000 | 2,726,531,990 | 566,900,945 | 30,909,159 | 14,079,048 | 8,692,843 | 2006 | |
| 4,126,127,985 | - | 779,014,000 | 2,726,531,990 | 566,900,945 | 30,909,159 | 14,079,048 | 8,692,843 | 2007 | |
| 5,974,754,810 | 600,500,000 | 1,508,848,000 | 2,969,490,990 | 835,548,445 | 37,852,559 | 12,268,648 | 10,246,168 | 2008 | |
| 7,463,577,985 | 869,445,000 | 1,897,126,000 | 3,590,496,990 | 1,035,104,445 | 52,231,059 | 9,780,448 | 9,394,043 | 2009 | |
| 8,434,888,560 | 1,286,345,000 | 2,100,304,000 | 3,766,965,990 | 1,208,244,945 | 57,607,059 | 7,615,448 | 7,806,118 | 2010 | |
| 15,653,364,560 | 1,993,355,000 | 3,900,230,000 | 7,697,086,990 | 1,955,096,945 | 92,675,659 | 7,371,798 | 7,548,168 | 2011 | |
| 14,791,351,935 | 29,294,850 | 3,206,238,000 | 8,814,295,990 | 2,617,149,945 | 109,460,459 | 7,367,298 | 7,545,393 | 2012 | |
| 15,009,302,735 | 418,778,650 | 708,054,000 | 11,156,988,990 | 2,576,864,945 | 133,704,459 | 7,366,798 | 7,544,893 | 2013 | |
| 15,870,977,935 | 474,178,650 | 845,599,300 | 11,888,593,990 | 2,522,400,445 | 125,293,859 | 7,366,798 | 7,544,893 | الربع الأول Q1 | 2014 |

تابع جدول رقم (4)
فَنَاتُ الْعُمَلَةِ الْوَرْقِيَّةِ وَالْمَعْدُنِيَّةِ الْمُصَدَّرَةِ
دينار ليبي

Table No. (4) (Cont.)

Denominations of Coins & Notes Issued

Libyan Dinar

| اجمالي العملة المصدرة Total Currency Issued | 2 - Coins | | | | | 2- العملة المعدنية | | | | | نهاية End of |
|---|-------------------------|-------------|-------------|-------------|------------|--------------------|------------|-----------|-----------------------|------|------------------------|
| | المجموع Total | 500 Dirhams | 250 Dirhams | 100 Dirhams | 50 Dirhams | 20 Dirhams | 10 Dirhams | 5 Dirhams | درهم واحد 1 Dirham | | |
| 2,794,740,000 | 7,767,890 | 131,000 | 618,500 | 3,442,050 | 2,684,000 | 516,560 | 356,470 | 17,550 | 1,760 | 2004 | |
| 2,961,951,000 | 8,256,265 | 478,000 | 739,500 | 3,452,850 | 2,693,200 | 516,720 | 356,560 | 17,625 | 1,810 | 2005 | |
| 4,134,527,000 | 8,399,015 | 538,000 | 771,750 | 3,479,550 | 2,715,600 | 517,440 | 356,920 | 17,900 | 1,855 | 2006 | |
| 4,134,867,475 | 8,739,490 | 716,500 | 845,250 | 3,524,700 | 2,758,300 | 517,840 | 357,070 | 17,950 | 1,880 | 2007 | |
| 5,984,150,000 | 9,395,190 | 1,038,000 | 1,042,000 | 3,601,500 | 2,811,000 | 521,400 | 359,560 | 19,600 | 2,130 | 2008 | |
| 7,476,070,000 | 12,492,015 | 2,479,000 | 2,456,250 | 3,778,500 | 2,874,100 | 522,160 | 359,980 | 19,850 | 2,175 | 2009 | |
| 8,457,370,000 | 22,481,440 | 8,236,500 | 5,158,000 | 4,819,600 | 3,360,800 | 523,360 | 360,580 | 20,300 | 2,300 | 2010 | |
| 15,679,266,000 | 25,901,440 | 10,414,250 | 5,918,000 | 5,271,950 | 3,390,700 | 523,360 | 360,580 | 20,300 | 2,300 | 2011 | |
| 14,824,893,050 | 33,541,115 | 14,810,500 | 8,508,125 | 5,746,150 | 3,569,700 | 523,360 | 360,580 | 20,375 | 2,325 | 2012 | |
| 15,043,196,450 | 33,893,715 | 14,918,500 | 8,638,125 | 5,810,400 | 3,620,050 | 523,360 | 360,580 | 20,375 | 2,325 | 2013 | |
| | | | | | | | | | | 2014 | |
| 15,912,136,450 | 41,158,515 | 14,982,500 | 15,815,125 | 5,812,500 | 3,641,750 | 523,360 | 360,580 | 20,375 | 2,325 | Q1 | الربع الأول |

جدول رقم (5)

أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي

بالمليون دينار ليبي

Table No. (5)

Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

In Millions of LYD

| Assets | End of | | | | | | | | | | الأصول |
|---|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--|
| | 2014.03.31 | 2014.02.28 | 2014.01.31 | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | |
| Banking Operations : | | | | | | | | | | | العمليات المصرفية : |
| Foreign Treasury Bills, Securities & Balances in Convertible Currencies | 140,663.0 | 142,441.3 | 145,127.2 | 148,201.1 | 153,107.5 | 136,051.3 | 136,287.4 | 128,804.5 | 120,411.9 | 101,452.5 | سندات وأذونات خزانة أجنبية وأرصدة بعملات قابلة للتحويل |
| Public Treasury Bills & Securities | 114,856.1 | 117,908.5 | 120,550.7 | 125,694.6 | 133,424.7 | 117,143.6 | 119,712.7 | 115,725.9 | 108,556.8 | 91,553.4 | سندات وأذونات الخزانة العامة |
| Loans & Advances to Treasury | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | قرصض وسلفيات الخزانة |
| Loans & Advances to Public Enterprises | 3,613.3 | 2,379.3 | 2,385.3 | 0.0 | 0.0 | 2,023.6 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | قرصض وسلفيات المؤسسات العامة |
| Loans & Advances to Commercial Banks | 0.0 | 0.5 | 0.5 | 259.6 | 392.2 | 407.9 | 623.6 | 969.0 | 2,343.5 | 3,400.4 | قرصض وسلفيات المصارف التجارية |
| Other Investments | 18,035.6 | 18,038.7 | 18,043.4 | 18,015.6 | 15,355.0 | 13,030.7 | 13,146.4 | 9,732.7 | 6,887.8 | 1,971.3 | استثمارات أخرى |
| Cash in Vault | 3.7 | 1.7 | 1.6 | 0.7 | 0.6 | 0.2 | 1.3 | 1.2 | 0.5 | 0.3 | نقدية في الصندوق |
| Other Assets | 4,154.3 | 4,112.6 | 4,145.7 | 4,230.6 | 3,935.0 | 3,445.3 | 2,803.3 | 2,323.8 | 2,571.1 | 4,474.2 | أصول أخرى |
| Currency Issued : | 15,912.1 | 15,538.1 | 15,224.7 | 15,043.2 | 14,825.0 | 15,704.9 | 8,457.4 | 7,476.1 | 5,983.1 | 4,952.4 | إصدار العملة : |
| Bills Balances in Convertible Currencies | 15,912.1 | 15,538.1 | 15,224.7 | 15,043.2 | 14,825.0 | 15,704.9 | 8,457.4 | 7,476.1 | 5,983.1 | 4,952.4 | أجنبية وأرصدة بعملات قابلة للتحويل |
| Total Assets | 156,575.1 | 157,979.4 | 160,351.9 | 163,244.3 | 167,932.5 | 151,756.2 | 144,744.8 | 136,280.6 | 126,395.0 | 106,404.9 | اجمالي الأصول |

Table No. (5) (cont.)

Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

In Millions of LYD

تابع جدول رقم (5)
أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي
 مليون دينار ليبي

| Liabilities | نهاية | | | | | | | | | | الخصوم |
|--|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|-------------------------------|
| | 2014.03.31 | 2014.02.28 | 2014.01.31 | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | |
| Banking Operations : | 140,663.0 | 142,441.3 | 145,127.1 | 148,201.0 | 153,107.6 | 136,051.3 | 136,287.4 | 128,804.5 | 120,411.9 | 101,452.5 | العمليات المصرفية : |
| Capital | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | 500.0 | رأس المال |
| General Reserve | 1,000.0 | 1,000.0 | 1,000.0 | 1,000.0 | 1,000.0 | 909.1 | 909.1 | 909.1 | 749.3 | 500.0 | احتياطي العام |
| Reserve for Contingencies | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | احتياطي الطوارئ |
| Treasury Accounts | 7,568.5 | 8,562.6 | 11,156.9 | 10,378.5 | 20,710.6 | 32,410.6 | 37,559.1 | 25,212.6 | 30,020.3 | 23,155.7 | حسابات الخزانة العامة |
| Accounts for Public Enterprises* | 22,768.8 | 21,703.6 | 21,695.1 | 23,766.8 | 23,110.3 | 15,081.6 | 21,300.7 | 41,143.5 | 39,885.3 | 39,120.2 | حسابات المؤسسات العامة * |
| Accounts for Commercial Banks | 60,846.3 | 61,685.4 | 62,111.8 | 64,748.3 | 53,606.5 | 53,272.6 | 43,972.4 | 38,320.6 | 32,382.4 | 18,449.2 | حسابات المصارف التجارية |
| Accounts for Specialized Banks** | 1,618.5 | 1,656.0 | 1,673.5 | 1,686.0 | 10,012.5 | 9,771.3 | 11,122.2 | 2,785.4 | 627.9 | 469.3 | المصارف المتخصصة ** |
| Accounts for Foreign Banks | 376.3 | 350.9 | 329.0 | 266.4 | 259.3 | 202.7 | 323.1 | 118.1 | 25.0 | 15.5 | حسابات مصارف خارجية |
| Other Accounts | 19,233.8 | 19,262.9 | 19,183.1 | 19,592.8 | 20,356.7 | 1,299.9 | 740.5 | 499.0 | 386.8 | 1,905.2 | حسابات أخرى |
| Provisions, Reserves and other Liabilities | 26,750.8 | 27,719.9 | 27,477.7 | 26,262.2 | 23,551.7 | 22,603.5 | 19,860.3 | 19,316.2 | 15,834.9 | 17,337.4 | مخصصات واحتياطيات وخصوم أخرى |
| Currency Issued : | 15,912.1 | 15,538.1 | 15,224.7 | 15,043.2 | 14,824.9 | 15,704.9 | 8,457.4 | 7,476.1 | 5,983.1 | 4,952.4 | إصدار العملة : |
| Currency Outside of C.B.L | 15,908.4 | 15,536.4 | 15,223.1 | 15,042.5 | 14,824.3 | 15,704.7 | 8,456.1 | 7,474.9 | 5,982.6 | 4,952.1 | عملة خارج مصرف ليبيا المركزي |
| Currency in Banking Operations Dpt. | 3.7 | 1.7 | 1.6 | 0.7 | 0.6 | 0.2 | 1.3 | 1.2 | 0.5 | 0.3 | عملة في قسم العمليات المصرفية |
| Total Liabilities | 156,575.1 | 157,979.4 | 160,351.8 | 163,244.2 | 167,932.5 | 151,756.2 | 144,744.8 | 136,280.6 | 126,395.0 | 106,404.9 | اجمالي الخصوم |
| Bills for Collection | 80.5 | 80.5 | 80.5 | 80.6 | 80.1 | 79.7 | 79.7 | 78.1 | 79.0 | 73.4 | مستندات برس التحصيل |
| Letters of Credit & Guarantees | 9,503.1 | 9,717.5 | 9,845.8 | 9,759.2 | 9,114.2 | 9,705.1 | 10,704.8 | 8,656.9 | 8,013.3 | 8,126.0 | خطابات الضمانات والإعتمادات |
| Others | 2,085.8 | 801.7 | 632.7 | 893.5 | 1,037.9 | 202.1 | 405.7 | 377.0 | 974.6 | - | أخرى |

* Includes Public Enterprise demand deposits in table (1).

** Includes Deposits of the Libyan Fund for Development & Investment (2009 - November 2013) .

* تشمل الودائع تحت الطلب للمؤسسات العامة الواردة في الجدول (1).

** تشمل ودائع الصندوق الليبي للإستثمار والتنمية (2009- نوفمبر 2013).

جدول رقم (6)

أصول و خصوم مصرف ليبيا المركزي

العمليات المصرفية:

بالمليون دينار ليبي

Table No. (6)

Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

Banking Operations:

In Millions of LYD

| Portfolio Investment | Foreign Assets الأصول الأجنبية | | Domestic Assets الأصول المحلية | | | | | نقدية في الصندوق Cash in Vault | نهاية End of | |
|----------------------|--------------------------------|---|---------------------------------|--|---|-------------------------------|------------------------------|------------------------------------|-------------------------|------------|
| | المحفظة الاستثمارية | مساهمات في مؤسسات دولية وأصول أجنبية أخرى | عملات أجنبية Foreign Currencies | أصول ثابتة وأصول أخرى Fixed & other Assets | أذونات وسندات الخزانة العامة Public Treasury Bills & Securities | التسهيلات الإنتمانية الممنوحة | | | | |
| | | | | | | آخرين Others | المصارف التجارية Comm. Banks | المؤسسات العامة Public Enterprises | الخزانة العامة Treasury | |
| - | 972.3 | 28,541.4 | 2,187.2 | 0.0 | 14.7 | 1.0 | 1,705.0 | 0.0 | 0.4 | 2004 |
| - | 983.9 | 49,229.2 | 1,977.6 | 0.0 | 16.4 | 1.8 | 2,725.5 | 0.0 | 0.4 | 2005 |
| 1,304.3 | 1,008.5 | 70,041.7 | 4,073.4 | 0.0 | 18.0 | 61.5 | 3,039.8 | 0.0 | 0.4 | 2006 |
| 1,469.1 | 1,052.2 | 90,084.3 | 5,369.0 | 0.0 | 24.3 | 52.9 | 3,400.4 | 0.0 | 0.3 | 2007 |
| 2,843.0 | 5,266.5 | 105,713.8 | 4,162.7 | 0.0 | 29.7 | 52.2 | 2,343.5 | 0.0 | 0.5 | 2008 |
| 2,594.5 | 4,262.4 | 113,131.4 | 7,763.6 | 0.0 | 30.5 | 51.9 | 969.0 | 0.0 | 1.2 | 2009 |
| 30,420.5 | 6,300.9 | 89,292.2 | 9,616.3 | 0.0 | 32.6 | 0.1 | 623.6 | 0.0 | 1.3 | 2010 |
| 24,430.8 | 6,234.1 | 92,712.8 | 13,286.4 | 0.0 | 32.1 | 0.0 | 407.9 | 2,023.6 | 0.2 | 2011 |
| 20,254.1 | 8,567.7 | 113,170.6 | 10,688.6 | 0.0 | 33.7 | 0.0 | 392.2 | 0.0 | 0.6 | 2012 |
| 18,252.4 | 11,119.4 | 107,442.3 | 11,096.8 | 0.0 | 29.8 | 0.0 | 259.6 | 0.0 | 0.7 | 2013 |
| | | | | | | | | | | 2014 |
| 18,161.5 | 11,248.1 | 102,389.1 | 10,911.4 | 0.0 | 29.6 | 0.0 | 0.5 | 2,385.3 | 1.6 | 2014.01.31 |
| 18,168.7 | 11,250.3 | 99,739.8 | 10,871.3 | 0.0 | 29.7 | 0.0 | 0.5 | 2,379.3 | 1.7 | 2014.02.28 |
| 18,189.4 | 11,251.4 | 96,666.7 | 10,909.7 | 0.0 | 28.8 | 0.0 | 0.0 | 3,613.3 | 3.7 | 2014.03.31 |

تابع جدول رقم (6)

أصول وخصوم مصرف ليبيا المركزي

العمليات المصرفية :

بالمليون دينار ليبي

Table No. (6) (cont.)

Assets & Liabilities of Central Bank of Libya

Banking Operations :

In Millions of LYD

| حسابات مقابلة Contra Accounts | Grand Total | الخصوم | | | | | | | | | حقوق الملكية Capital Reserves | نهاية End of | | |
|-------------------------------------|----------------|--|------------------------------------|------------------------------------|---|---|--|--|------|---------|-------------------------------------|-----------------|--|--|
| | | مخصصات ، احتياطيات وخصوص أخرى •Provisions Reserves & Other Liabilities | Deposits | | | | | الودائع | | | | | | |
| | | | حسابات متعددة Other Accounts | مصارف خارجية Banks Abroad | المصارف المتخصصة* Specialized Banks *Accounts | المصارف التجارية Comm. Banks Accounts | المؤسسات العامة Public Enterprises Accounts | الخزانة العامة Treasury Accounts | | | | | | |
| 5,438.7 | 33,422.0 | 10,710.7 | 831.9 | 6.6 | 492.2 | 6,386.6 | 1,036.5 | 13,627.5 | 30.0 | 200.0 | 100.0 | 2004 | | |
| 5,789.0 | 54,934.8 | 12,437.9 | 985.4 | 36.4 | 852.2 | 9,499.1 | 1,757.7 | 28,866.1 | 0.0 | 0.0 | 500.0 | 2005 | | |
| 6,424.7 | 79,547.6 | 13,312.7 | 1,390.7 | 8.1 | 475.6 | 11,413.0 | 9,815.1 | 42,382.4 | 0.0 | 250.0 | 500.0 | 2006 | | |
| 8,199.4 | 101,452.5 | 17,337.4 | 1,905.2 | 15.5 | 469.3 | 18,449.2 | 39,120.2 | 23,155.7 | 0.0 | 500.0 | 500.0 | 2007 | | |
| 9,066.9 | 120,411.9 | 15,834.9 | 386.8 | 25.0 | 627.9 | 32,382.4 | 39,885.3 | 30,020.3 | 0.0 | 749.3 | 500.0 | 2008 | | |
| 9,112.0 | 128,804.5 | 19,316.2 | 499.0 | 118.1 | 2,753.4 | 38,352.6 | 41,143.5 | 25,212.6 | 0.0 | 909.1 | 500.0 | 2009 | | |
| 11,190.2 | 136,287.4 | 19,860.3 | 740.5 | 323.1 | 11,085.2 | 44,009.4 | 21,300.7 | 37,559.1 | 0.0 | 909.1 | 500.0 | 2010 | | |
| 9,986.9 | 136,051.3 | 22,603.5 | 1,299.9 | 202.7 | 9,771.3 | 53,272.6 | 15,081.6 | 32,410.6 | 0.0 | 909.1 | 500.0 | 2011 | | |
| 10,232.3 | 153,107.7 | 23,551.7 | 20,356.8 | 259.3 | 10,012.5 | 53,606.5 | 23,110.3 | 20,710.6 | 0.0 | 1,000.0 | 500.0 | 2012 | | |
| 10,733.3 | 148,201.0 | 26,262.2 | 19,592.8 | 266.4 | 1,686.0 | 64,748.3 | 23,766.8 | 10,378.5 | 0.0 | 1,000.0 | 500.0 | 2013 | | |
| | | | | | | | | | | | | 2014 | | |
| 10,559.1 | 145,127.1 | 27,477.7 | 19,183.1 | 329.0 | 1,673.5 | 62,111.8 | 21,695.1 | 11,156.9 | 0.0 | 1,000.0 | 500.0 | 2014.01.31 | | |
| 10,599.7 | 142,441.3 | 27,719.9 | 19,262.9 | 350.9 | 1,656.0 | 61,685.4 | 21,703.6 | 8,562.6 | 0.0 | 1,000.0 | 500.0 | 2014.02.28 | | |
| 11,669.3 | 140,663.0 | 26,750.8 | 19,233.8 | 376.3 | 1,618.5 | 60,846.3 | 22,768.8 | 7,568.5 | 0.0 | 1,000.0 | 500.0 | 2014.03.31 | | |

* Includes Deposits of the Libyan Fund for Development & Investment (2009 - November 2013)

* تشمل ودائع الصندوق الليبي للإستثمار والتنمية (2009- نوفمبر 2013)

تابع جداول رقم (6)
إصدار العملة
 باللليون دينار

Table No. (6) (cont.)

Currency Issued

In Millions of LYD

| Liabilities | | | الخصوم | | مجموع الأصول = مجموع الخصوم = Total Assets total Liabilities | Assets | | | | نهاية End of |
|---|---|--|---|-------------------------------|---|---|--|--|------------|-----------------|
| عملة لدى الجمهور Currency in circulation | عملة لدى المصارف التجارية Currency with Comm Banks | عملة لدى العمليات المصرفية Currency with Banking Operations | أذونات وسندات خزانة أجنبية Foreign & Treasury Bills Securities | الذهب النقدي Monetary Gold | | *أرصدة بعملات قابلة للتحويل* Balances in Convertible *Currencies | أذونات وسندات الخزانة العامة Public Treasury & Bills Securities | | | |
| 2,612.7 | 181.6 | 0.4 | 2,794.7 | - | 57.8 | 2,736.9 | - | | 2004 | |
| 3,310.6 | 171.1 | 0.4 | 3,482.1 | - | 57.8 | 3,424.3 | - | | 2005 | |
| 3,920.3 | 213.8 | 0.4 | 4,134.5 | - | 57.8 | 4,076.7 | - | | 2006 | |
| 4,581.2 | 370.9 | 0.3 | 4,952.4 | - | 57.8 | 4,894.6 | - | | 2007 | |
| 5,608.3 | 374.4 | 0.5 | 5,983.2 | 250.3 | 57.8 | 5,675.1 | - | | 2008 | |
| 6,962.9 | 512.0 | 1.2 | 7,476.1 | 198.5 | 57.8 | 7,219.8 | - | | 2009 | |
| 7,609.0 | 847.1 | 1.3 | 8,457.4 | 197.2 | 57.8 | 8,202.4 | - | | 2010 | |
| 14,840.1 | 864.6 | 0.2 | 15,704.9 | 68.5 | 46.9 | 15,589.5 | - | | 2011 | |
| 13,391.1 | 1,433.3 | 0.6 | 14,825.0 | 3,831.9 | 46.9 | 10,946.2 | - | | 2012 | |
| 13,419.9 | 1,622.6 | 0.6 | 15,043.2 | 3,517.1 | 46.9 | 11,479.2 | - | | 2013 | |
| | | | | | | | | | 2014 | |
| 13,579.1 | 1,644.0 | 1.6 | 15,224.7 | 3,525.3 | 46.9 | 11,652.5 | - | | 2014.01.31 | |
| 13,707.3 | 1,829.1 | 1.7 | 15,538.1 | 3,521.4 | 46.9 | 11,969.8 | - | | 2014.02.28 | |
| 14,334.1 | 1,574.3 | 3.7 | 15,912.1 | 3,447.6 | 46.9 | 12,417.6 | - | | 2014.03.31 | |

* Includes balances with banks abroad (time deposits) .

* تشمل أرصدة مع مصارف خارجية (ودائع لأجل) .

جدول رقم (7)
الإحتياطيات الدولية
 بالمليون دينار ليبي

Table No. (7)
International Reserves
 In Millions of LYD

| المجموع Total | وضع الشريحة الإحتياطية لدى صندوق النقد الدولي Reserves Tranche Position with International Monetary Fund | الذهب النقدي Monetary Gold | عملات أجنبية لدى مصرف ليبيا المركزي Foreign Currencies with Central Bank of Libya | نهاية End of |
|------------------|---|-------------------------------|---|-------------------|
| 32,100.4 | 764.3 | 57.8 | 31,278.3 | 2004 |
| 53,475.6 | 764.3 | 57.8 | 52,653.5 | 2005 |
| 76,244.8 | 764.3 | 57.8 | 75,422.7 | 2006 |
| 97,270.1 | 764.3 | 57.8 | 96,448.0 | 2007 |
| 115,304.3 | 764.3 | 57.8 | 114,482.2 | 2008 |
| 123,935.6 | 733.6 | 57.8 | 123,144.2 | 2009 |
| 128,637.4 | 467.3 | 57.8 | 128,112.3 | 2010 |
| 133,420.5 | 571.6 | 46.9 | 132,802.0 | 2011 |
| 148,821.3 | 571.6 | 46.9 | 148,202.8 | 2012 |
| 141,309.5 | 571.7 | 46.9 | 140,690.9 | 2013 |
| | | | | 2014 |
| 136,347.1 | 571.7 | 46.9 | 135,728.5 | 2014.01.31 |
| 134,018.3 | 571.7 | 46.9 | 133,399.7 | 2014.02.28 |
| 131,339.9 | 571.7 | 46.9 | 130,721.3 | 2014.03.31 |

جدول رقم (8)
أصول وخصوم المصارف التجارية
بالمليون دينار ليبي

Table No. (8)
Assets & Liabilities of Commercial Banks

In Millions of LYD

| Assets | | | | الاصل | | | | | نهاية End of | |
|-----------------------------|----------------------------|-----------------------|-------------------------------|-----------------------------------|--|--------------------------------------|--|---------|-----------------|--|
| أذونات وسندات خزانة | أرصدة مع مصارف خارجية | الأصول * السائلة * | نقد أجنبى Foreign Currency | Deposits | | | الودائع | | | |
| | | | | الودائع التمزنية Time Deposits | | الودائع تحت الطلب Demand Deposits | | | | |
| | | | | لدى المصارف With Banks | لدى مصرف ليبيا المركزي With Central Bank of Libya | لدى المصارف With Banks | لدى مصرف ليبيا المركزي With Central Bank of Libya | | | |
| Treasury Bills & Securities | Balances with Banks Abroad | Liquid Assets * | Foreign Currency | (6) | (5) | (4) | (3) | (2) | (1) | |
| 0.0 | 1,283.2 | 6,392.9 | 22.1 | 80.5 | 4,368.8 | 45.7 | 1,710.6 | 165.2 | 2004 | |
| 0.0 | 2,017.7 | 9,083.4 | 21.8 | 0.0 | 6,400.1 | 35.1 | 2,474.8 | 151.7 | 2005 | |
| 0.0 | 2,243.8 | 11,602.1 | 48.8 | 34.0 | 7,735.7 | 144.3 | 3,448.7 | 190.6 | 2006 | |
| 0.0 | 2,420.1 | 18,777.4 | 36.5 | 24.0 | 13,177.7 | 203.1 | 4,970.7 | 365.4 | 2007 | |
| 0.0 | 3,514.6 | 33,393.7 | 38.4 | 394.4 | 19,538.6 | 116.4 | 12,931.5 | 374.4 | 2008 | |
| 0.0 | 4,109.8 | 39,454.3 | 82.7 | 100.0 | 25,619.3 | 191.8 | 12,948.5 | 512.0 | 2009 | |
| 0.0 | 3,544.4 | 44,987.3 | 35.5 | 0.0 | 30,686.0 | 167.2 | 13,251.5 | 847.1 | 2010 | |
| 0.0 | 4,236.5 | 47,513.2 | 248.5 | 90.0 | 27,339.7 | 241.7 | 18,728.7 | 864.6 | 2011 | |
| 0.0 | 3,517.3 | 54,816.2 | 112.7 | 0.0 | 35,737.8 | 329.0 | 17,203.4 | 1,433.3 | 2012 | |
| 0.0 | 4,045.1 | 65,761.8 | 89.7 | 30.0 | 44,307.3 | 347.6 | 19,364.6 | 1,622.6 | 2013 | |
| | | | | | | | | | 2014 | |
| 0.0 | 4,307.9 | 63,633.4 | 207.5 | 30.0 | 43,168.8 | 404.0 | 18,179.1 | 1,644.0 | 2014.01.31 | |
| 0.0 | 4,208.8 | 63,564.7 | 124.9 | 30.0 | 42,944.0 | 308.5 | 18,328.2 | 1,829.1 | 2014.02.28 | |
| 0.0 | 4,896.7 | 62,245.0 | 79.5 | 0.0 | 41,831.2 | 422.0 | 18,290.4 | 1,621.9 | 2014.03.31 | |

* ت تكون الأصول السائلة من (1+2+3+4+5+6) .

Note : Includes data on the libyan foreign bank starting from end 2012 .

ملاحظة : تم تضمين بيانات وحدة الدينار الليبي بالمصرف الليبي الخارجي اعتباراً من نهاية عام 2012 .

تابع جدول رقم (8)

أصول وخصوم المصارف التجارية

بالمليون دينار ليبي

Table No. (8) (cont.)

Assets & Liabilities of Commercial Banks

In Millions of LYD

| حسابات مقابلة Contra Accounts | Assets | | | | الإئتمان | | | | نهاية End of | |
|----------------------------------|---|---------------------------|----------------------------|---------------------------------|----------------------------|-----------------------------|--|---|-----------------|--|
| | اجمالي الأصول = Total Assets = Liabilities | أصول أخرى Other Assets | أصول ثابتة Fixed Assets | اجمالي الإئتمان Total Credit | Credit | | كمبيلات تجارية مخصومة ومتداولة Discounted and Negotiated Bills | سلفيات وسحب على المكتشوف * Loans & Overdrafts * | | |
| | | | | | اجمالي آخرى Other Loans | تسهيلات أخرى Other Loans | | | | |
| 1,891.5 | 15,407.5 | 916.3 | 304.8 | 6,510.3 | 0.6 | | 1.5 | 6,508.2 | 2004 | |
| 3,073.8 | 18,554.9 | 940.9 | 346.3 | 6,166.6 | 0.4 | | 4.1 | 6,162.1 | 2005 | |
| 4,509.7 | 23,013.0 | 1,681.2 | 418.7 | 7,067.2 | 0.3 | | 1.7 | 7,065.2 | 2006 | |
| 8,945.6 | 31,185.3 | 1,260.4 | 536.1 | 8,191.3 | 88.5 | | 1.3 | 8,101.5 | 2007 | |
| 23,089.4 | 50,230.0 | 2,062.7 | 714.4 | 10,544.6 | 101.3 | | 6.3 | 10,437.0 | 2008 | |
| 37,495.6 | 58,767.8 | 2,493.2 | 897.8 | 11,812.7 | 87.6 | | 206.7 | 11,518.4 | 2009 | |
| 62,367.0 | 65,352.4 | 2,757.7 | 1,018.4 | 13,044.6 | 298.9 | | 260.4 | 12,485.3 | 2010 | |
| 65,920.3 | 70,938.1 | 5,367.8 | 1,034.0 | 12,786.6 | 155.4 | | 255.6 | 12,375.6 | 2011 | |
| 70,747.7 | 84,420.4 | 9,149.0 | 1,038.4 | 15,899.5 | 287.6 | | 246.5 | 15,365.4 | 2012 | |
| 71,550.9 | 98,375.5 | 9,214.7 | 1,121.6 | 18,232.3 | 184.0 | | 250.0 | 17,798.3 | 2013 | |
| | | | | | | | | | 2014 | |
| 71,344.9 | 95,464.2 | 8,408.9 | 1,133.5 | 17,980.5 | 128.2 | | 249.4 | 17,602.9 | 2014.01.31 | |
| 70,933.4 | 94,557.5 | 7,539.3 | 1,151.9 | 18,092.8 | 186.4 | | 249.1 | 17,657.3 | 2014.02.28 | |
| 71,625.2 | 95,314.5 | 8,760.0 | 1,175.4 | 18,237.4 | 123.8 | | 253.2 | 17,860.4 | 2014.03.31 | |

* Includes Commercial & Housing Loans.

* تشمل القروض التجارية والعقارية .

تابع جدول رقم (8)
أصول وخصوم المصارف التجارية
 بالمليون دينار ليبي

Table No. (8) (cont.)

Assets & Liabilities of Commercial Banks

In Millions of LYD

| حسابات مقابلة | خصوم أخرى | Liabilities | | | | | الخصوم | | | Equity رأس المال والإحتياطيات Capital & Reserves | نهاية End of | | | | | |
|-----------------|-------------------|-----------------------|----------------|--------------------|----------------|----------|----------|-------------|----------|--|-----------------|--------|--|--|--|--|
| | | الإقتراض من المصارف | | | الودائع | | | | | | | | | | | |
| | | Borrowing from Banks | | | Deposits | | | | | | | | | | | |
| Contra Accounts | Other Liabilities | مصارف خارجية | مصارف في ليبيا | مصرف ليبيا المركزي | اجمالي الودائع | إدخارية | لأجل ** | تحت الطلب * | Reserves | رأس المال | Capital | End of | | | | |
| Banks Abroad | Banks in Libya | Central Bank of Libya | Total Deposits | Saving | Time ** | Demand * | Reserves | Capital | End of | | | | | | | |
| 1,891.5 | 3,608.9 | 131.4 | 0.0 | 0.0 | 10,908.8 | 685.9 | 2,651.6 | 7,522.9 | 584.4 | 222.4 | 2004 | | | | | |
| 3,073.8 | 3,636.2 | 59.1 | 0.0 | 0.0 | 13,782.5 | 671.3 | 3,503.3 | 9,607.9 | 473.9 | 573.2 | 2005 | | | | | |
| 4,509.7 | 4,336.2 | 86.5 | 52.8 | 1.2 | 17,359.1 | 627.9 | 3,959.6 | 12,771.9 | 495.5 | 680.8 | 2006 | | | | | |
| 8,945.6 | 4,576.4 | 19.0 | 51.5 | 53.0 | 24,767.0 | 649.3 | 6,409.4 | 17,746.8 | 707.0 | 972.8 | 2007 | | | | | |
| 23,089.4 | 6,270.3 | 175.1 | 57.1 | 52.2 | 41,531.0 | 689.2 | 11,046.3 | 29,795.5 | 1,022.8 | 1,121.6 | 2008 | | | | | |
| 37,495.6 | 6,198.3 | 135.6 | 52.4 | 51.9 | 48,676.0 | 715.9 | 12,102.6 | 35,857.5 | 1,034.1 | 2,623.0 | 2009 | | | | | |
| 62,367.0 | 5,392.2 | 81.8 | 47.6 | 0.0 | 55,313.0 | 743.1 | 12,231.8 | 42,338.1 | 1,166.6 | 3,351.2 | 2010 | | | | | |
| 65,920.3 | 7,755.0 | 290.8 | 47.0 | 0.0 | 58,480.1 | 683.9 | 11,419.8 | 46,376.4 | 1,012.3 | 3,352.9 | 2011 | | | | | |
| 70,747.7 | 11,235.6 | 139.6 | 45.7 | 0.0 | 68,346.2 | 705.3 | 12,912.1 | 54,728.8 | 1,158.1 | 3,495.2 | 2012 | | | | | |
| 65,920.3 | 9,950.5 | 74.9 | 43.7 | 0.0 | 83,562.7 | 662.9 | 21,064.9 | 61,834.9 | 1,193.5 | 3,550.2 | 2013 | | | | | |
| | | | | | | | | | | | 2014 | | | | | |
| 71,344.9 | 10,613.9 | 89.3 | 43.7 | 0.0 | 79,985.8 | 653.2 | 20,775.8 | 58,556.8 | 1,181.4 | 3,550.2 | 2014.01.31 | | | | | |
| 70,933.4 | 10,039.6 | 107.4 | 51.2 | 0.0 | 79,585.0 | 643.8 | 19,865.4 | 59,075.8 | 1,224.2 | 3,550.2 | 2014.02.28 | | | | | |
| 71,625.2 | 11,325.8 | 125.5 | 43.7 | 0.0 | 79,058.5 | 639.4 | 21,212.5 | 57,206.6 | 1,210.8 | 3,550.2 | 2014.03.31 | | | | | |

* Includes Payment Orders since 2001

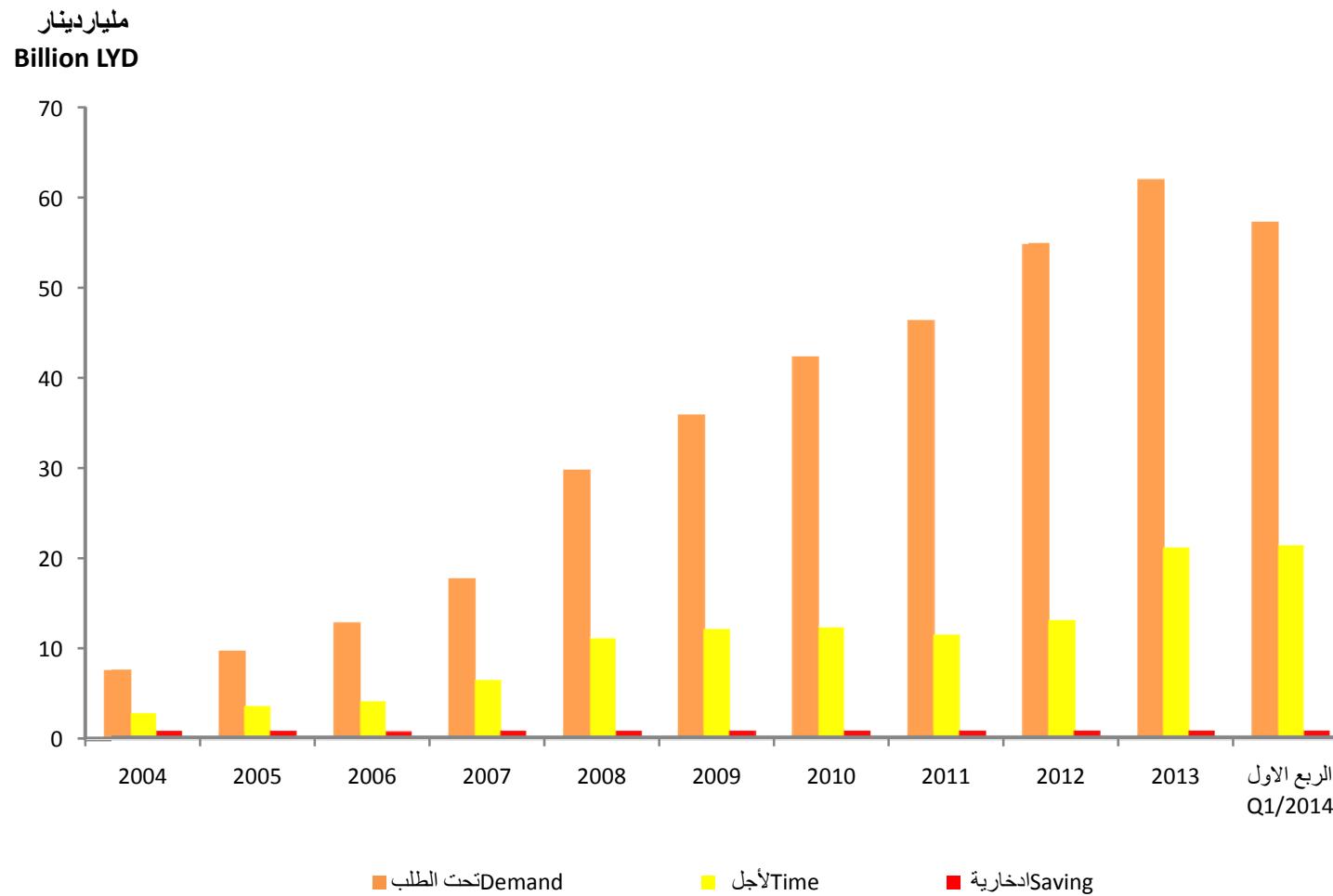
* تشمل أوامر الدفع اعتباراً من سنة 2001

** Includes margins for L/C & L/ Guarantees

** يشمل التأمين النقدي مقابل خطابات الإعتماد وخطابات الضمان

الودائع لدى المصارف التجارية

Deposits with Comm. Banks



جدول رقم (9)

الأصول والخصوم الأجنبية للمصارف التجارية

ألف دينار ليبي

Table No. (9)

Foreign Assets & Liabilities of Commercial Banks

In Thousands of LYD

| Liabilities | | الخصوم | | Assets | | | | الأصول | | نهاية |
|-------------|---------------------------------------|--------------------------|-----------|--|--|--|---|------------|--|--------|
| المجموع | خصوصية مع المصارف الخارجية | تسهيلات المصارف الخارجية | المجموع | المجموع | الكمبيالات التي تدفع بالعملة الأجنبية وسلفيات المصارف الخارجية | ودائع لدى مصارف خارجية | ودائع تحت الطلب بالعملة الأجنبية لدى مصرف ليبيا المركزي | نقد أجنبي | | نهاية |
| Total | Foreign Liabilities with Banks Abroad | Credit of Banks Abroad | Total | Bills in Foreign Currency & Advances at Banks Abroad | Deposits with Banks Abroad | Foreign Currency Deposits with Central Bank of Libya | Foreign Currency | End of | | End of |
| 139,455 | 8,001 | 131,454 | 1,619,506 | 633 | 1,283,208 | 313,562 | 22,103 | 2004 | | |
| 71,478 | 12,337 | 59,141 | 2,228,019 | 430 | 2,017,724 | 188,090 | 21,775 | 2005 | | |
| 92,608 | 14,390 | 78,218 | 2,388,809 | 269 | 2,243,866 | 95,884 | 48,790 | 2006 | | |
| 19,426 | 436 | 18,990 | 2,515,081 | 198 | 2,420,007 | 58,406 | 36,470 | 2007 | | |
| 131,914 | 1,214 | 130,700 | 3,082,390 | 18 | 3,005,567 | 37,123 | 39,682 | 2008 | | |
| 143,250 | 7,608 | 135,642 | 4,210,809 | 9 | 4,109,795 | 18,271 | 82,734 | 2009 | | |
| 85,408 | 3,654 | 81,754 | 3,579,906 | 0 | 3,544,443 | 0 | 35,463 | 2010 | | |
| 296,654 | 5,891 | 290,763 | 4,485,031 | 0 | 4,236,491 | 0 | 248,540 | 2011 | | |
| 143,584 | 3,941 | 139,643 | 3,629,932 | 0 | 3,517,272 | 0 | 112,660 | 2012 | | |
| 76,600 | 1,725 | 74,875 | 4,134,744 | 0 | 4,045,061 | 0 | 89,683 | 2013 | | |
| | | | | | | | | 2014 | | |
| 91,238 | 1,910 | 89,328 | 4,515,402 | 0 | 4,307,856 | 0 | 207,546 | 2014.01.31 | | |
| 109,091 | 1,652 | 107,439 | 4,333,676 | 0 | 4,208,812 | 0 | 124,864 | 2014.02.28 | | |
| 126,779 | 1,250 | 125,529 | 4,976,236 | 0 | 4,896,687 | 0 | 79,549 | 2014.03.31 | | |

Table No. (10)

Commercial Bank Credit to Various Economic Activities

In Millions of LYD

جدول رقم (10)
**التسهيلات الإنتمانية الممنوحة من المصارف التجارية لمختلف
 الأنشطة الاقتصادية**
 بالمليون دينار ليبي

| المجموع Total | سلف اجتماعية * Social Loans* | قروض للنهر الصناعي GMR Loans | قروض عقارية Housing Loans | قروض لأنشطة الاقتصادية إنتاجية وخدمية Loans to Economic & Services Activities | نهاية End of |
|------------------|---------------------------------|---------------------------------|------------------------------|---|-------------------|
| 6,510.3 | 1,486.9 | 373.0 | 1,456.2 | 3,194.2 | 2004 |
| 6,166.6 | 1,665.7 | 373.0 | 1,426.3 | 2,701.6 | 2005 |
| 7,067.2 | 1,709.9 | 373.0 | 1,394.4 | 3,589.9 | 2006 |
| 8,191.3 | 1,899.9 | 328.0 | 1,419.4 | 4,544.0 | 2007 |
| 10,544.9 | 2,473.3 | 174.0 | 1,300.8 | 6,596.8 | 2008 |
| 11,812.7 | 3,192.1 | 0.0 | 1,278.8 | 7,341.8 | 2009 |
| 13,044.6 | 3,770.6 | 0.0 | 1,187.2 | 8,086.8 | 2010 |
| 12,786.5 | 3,337.1 | 0.0 | 1,154.7 | 8,294.7 | 2011 |
| 15,781.6 | 4,973.5 | 0.0 | 1,147.9 | 9,660.2 | 2012 |
| 18,089.0 | 6,726.0 | 0.0 | 1,137.8 | 10,225.2 | 2013 |
| | | | | | 2014 |
| 17,980.5 | 6,762.9 | 0.0 | 1,137.7 | 10,079.9 | 2014.01.31 |
| 18,092.8 | 6,523.7 | 0.0 | 1,137.7 | 10,431.4 | 2014.02.28 |
| 18,237.4 | 6,643.9 | 0.0 | 1,137.5 | 10,456.0 | 2014.03.31 |

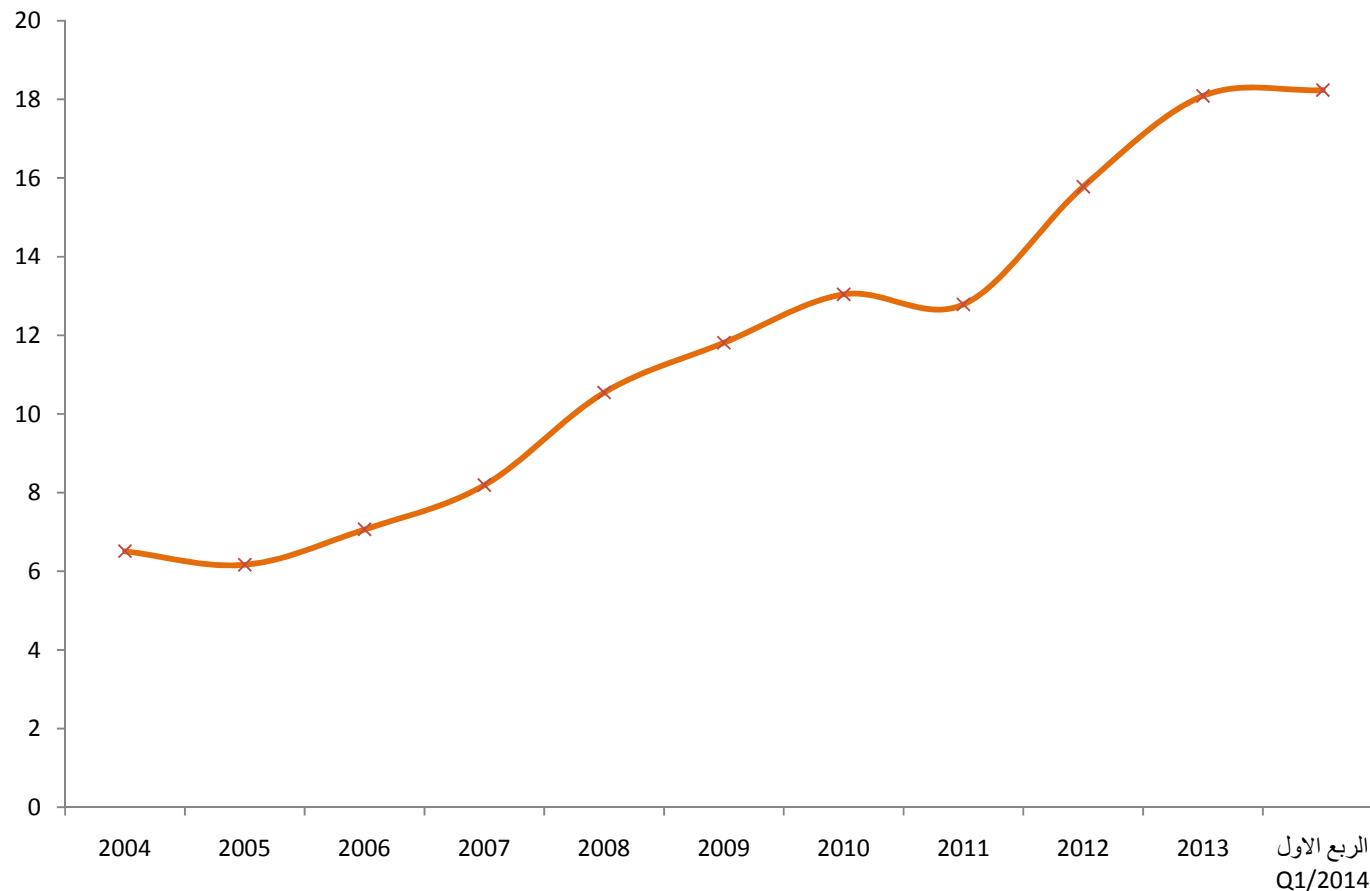
*Includes Islamic Murabaha Loans (Retail) as of 2013

*تشمل قروض المراححة الإسلامية للأفراد ابتدأ من العام 2013.

القروض والتسهيلات الائتمانية الممنوحة من المصارف التجارية لمختلف
القطاعات والأنشطة الاقتصادية

**COMMERCIAL BANK CREDIT TO VARIOUS ECONOMIC
SECTORS**

مليار دينار
Billion LYD



جدول رقم (11)
التسهيلات الإئتمانية (النقدية) الممنوحة من المصارف التجارية
ألف دينار ليبي

Table No. (11)

Provision of Commercial Bank Credit Facilities (Monetary)

In Thousands of LYD

| Sectors | الربع الثالث Q3 2010 | الربع الثاني Q2 2010 | الربع الأول Q1 2010 | 2009 | 2008 | القطاعات |
|-----------------------------------|-------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------|-------------------|------------------------------------|
| Petroleum | 76,182 | 84,378 | 89,908 | 90,866 | 755,374 | النفط |
| Electricity | 231,391 | 601,181 | 462,856 | 406,683 | 315,409 | الكهرباء |
| Transportation & Communications | 1,010,145 | 1,010,993 | 998,594 | 917,654 | 503,549 | النقل والمواصلات |
| Planning and Economy | 1,873,441 | 1,990,933 | 1,900,188 | 1,740,661 | 1,570,603 | التخطيط والإقتصاد |
| Industry | 1,406,171 | 1,295,026 | 1,442,537 | 1,384,064 | 1,033,901 | الصناعة والمعادن |
| Treasury | 86,686 | 90,472 | 59,183 | 84,366 | 74,624 | الخزانة |
| Health | 194,944 | 196,072 | 203,173 | 189,590 | 128,140 | الصحة والضمان |
| Agriculture | 101,104 | 148,726 | 168,668 | 161,218 | 135,344 | الزراعة والثروة الحيوانية |
| Housing & Public Utilities | 234,291 | 352,913 | 431,100 | 350,981 | 217,734 | المراقب والإسكان |
| Education | 98,906 | 121,886 | 122,264 | 123,951 | 113,941 | التعليم والبحث العلمي |
| Vocational Training & Development | 14,125 | 11,749 | 13,797 | 13,968 | 10,005 | التكوين والتربية المهني |
| Information & Culture | 125,880 | 126,959 | 137,290 | 157,760 | 21,048 | الإعلام والثقافة |
| Social Security | 5,857 | 10,572 | 8,395 | 7,559 | 2,255 | صندوق الضمان الاجتماعي |
| Tourism | 228,343 | 242,429 | 226,006 | 177,854 | 219,574 | السياحة |
| Marine Wealth | 43,083 | 20,930 | 42,463 | 42,186 | 49,458 | الثروة البحرية |
| Justice | 45,876 | 53,308 | 55,375 | 60,164 | 43,988 | العدل والأمن العام |
| Sport & Youth | 8,077 | 6,683 | 28,161 | 30,827 | 43,467 | الشباب والرياضة |
| The Great Man-Made River (GMR) | 7,059 | 8,953 | 8,415 | 8,423 | 207,793 | النهر الصناعي وأجهزة إستثمار مياهه |
| Sovereign Investment abroad | 868 | 262 | 2,856 | 3,730 | 3,122 | الاستثمار الشعبي في الخارج |
| Commercial Banks | 4,548 | 5,781 | 4,405 | 4,899 | 2,170 | المصارف التجارية |
| Specialized Banks | 0 | 67 | 66 | 45 | 4,131 | المصارف المتخصصة |
| National Banking Corporation | 15,263 | 20,230 | 35,769 | 22,040 | 6,331 | المؤسسة المصرفية الأهلية |
| Producer Funds Investment Company | 2,684 | 2,966 | 2,907 | 2,907 | 141 | شركة إستثمار أموال المنتجين |
| Regional Banks | 0 | 987 | 990 | 1,914 | 9,579 | المصارف الأهلية |
| Social Loans | 3,632,094 | 3,524,037 | 3,354,730 | 3,192,086 | 2,473,340 | قروض الأفراد الاجتماعية |
| Housing Loans | 1,182,873 | 1,195,538 | 1,207,219 | 1,218,571 | 1,240,685 | قروض عقارية |
| Others | 1,403,665 | 235,280 | 1,328,782 | 1,111,264 | 1,095,343 | أخرى |
| Total | 12,033,556 | 11,359,311 | 12,336,097 | 11,506,231 | 10,281,049 | الإجمالي |
| Foreign Companies | 282,666 | 936,926 | 222,534 | 218,301 | 150,816 | شركات أجنبية |
| Non-resident Institutions | 82,658 | 15,368 | 18,419 | 88,129 | 113,048 | مؤسسات غير مقيمة |
| Total Credit | 12,398,880 | 12,311,605 | 12,577,050 | 11,812,661 | 10,544,913 | إجمالي الإنماء |

Table No. (11) (cont.)

**Provision of Commercial Bank
Credit Facilities (Non Monetary)**
In Thousands of LYD

تابع جدول رقم (11)
التسهيلات الإنثتمانية (غير النقدية)
الممنوحة من المصارف التجارية
ألف دينار ليبي

| Sectors | الربع الثالث Q3 2010 | الربع الثاني Q2 2010 | الربع الأول Q1 2010 | 2009 | 2008 | القطاعات |
|-----------------------------------|-------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------|-------------------|------------------------------------|
| Petroleum | 1,315,951 | 133,381 | 1,297,261 | 1,304,242 | 107,216 | النفط |
| Electricity | 129,002 | 320,328 | 273,502 | 281,768 | 173,925 | الكهرباء |
| Transportation & Communications | 686,270 | 737,162 | 849,622 | 988,131 | 1,872,641 | النقل والمواصلات |
| Planning and Economy | 4,539,322 | 3,854,680 | 1,900,272 | 1,972,397 | 2,271,821 | التخطيط والإقتصاد |
| Industry | 947,678 | 1,063,615 | 999,907 | 806,312 | 714,438 | الصناعة والمعادن |
| Treasury | 5,028 | 133,381 | 114,486 | 114,318 | 19,170 | الخزانة |
| Health | 567,508 | 639,079 | 545,093 | 306,515 | 1,199,637 | الصحة والضمان |
| Agriculture | 106,671 | 63,920 | 58,463 | 71,057 | 88,206 | الزراعة والثروة الحيوانية |
| Housing & Public Utilities | 6,929,101 | 6,681,576 | 4,421,256 | 6,461,280 | 2,682,565 | المرافق والإسكان |
| Education | 73,006 | 68,566 | 3,671,177 | 48,734 | 20,093 | التعليم والبحث العلمي |
| Vocational Training & Development | 7,066 | 6,974 | 4,332 | 4,552 | 76 | التكوين والتدريب المهني |
| Information & Culture | 2,115 | 2,212 | 2,225 | 2,532 | 61,670 | الإعلام والثقافة |
| Social Security | 77,617 | 2,064 | 8,064 | 7,000 | 365 | صندوق الضمان الاجتماعي |
| Tourism | 649,220 | 654,910 | 145,562 | 142,782 | 178,932 | السياحة |
| Marine Wealth | 1,626 | 2,806 | 6,363 | 4,948 | 4,079 | الثروة البحرية |
| Justice | 25,034 | 32,974 | 38,688 | 59,589 | 9,320 | العدل والأمن العام |
| The Great Man-Made River (GMR) | 380,198 | 455,100 | 502,086 | 512,040 | 504,211 | النهر الصناعي وأجهزة إستثمار مياهه |
| Sport & Youth | 2,632 | 794 | 3,109 | 4,117 | 6,648 | الشباب والرياضة |
| Commercial Banks | 5,965 | 635 | 635 | 624 | 724 | المصارف التجارية |
| Specialized Banks | 13,238 | 0 | 0 | 0 | 459 | المصارف المتخصصة |
| Others | 7,481,600 | 8,420,085 | 7,087,300 | 5,987,288 | 576,540 | أخرى |
| Total | 23,945,848 | 23,274,242 | 21,929,403 | 19,080,226 | 10,492,736 | الإجمالي |
| Foreign Companies | 667,696 | 656,449 | 1,300,018 | 610,643 | 152,774 | شركات أجنبية |
| Total Credit | 24,613,544 | 23,930,691 | 23,229,421 | 19,690,869 | 10,645,510 | إجمالي الإنتمان |

جدول رقم (12)
مقاصة الصكوك

Table No. (12)
Cheque Clearance

| Total | المجموع | Electronic Clearance | | المقاصة الإلكترونية | | Sebha | سبها | Benghazi | بنغازي | Tripoli | طرابلس | خلال |
|---|-------------------------------|---|-------------------------------|---|-------------------------------|---|-------------------------------|---|-------------------------------|---|-------------------------------|------|
| القيمة بالمليون دينار Value (Million LYD) | العدد بآلاف Number (000's) | القيمة بالمليون دينار Value (Million LYD) | العدد بآلاف Number (000's) | القيمة بالمليون دينار Value (Million LYD) | العدد بآلاف Number (000's) | القيمة بالمليون دينار Value (Million LYD) | العدد بآلاف Number (000's) | القيمة بالمليون دينار Value (Million LYD) | العدد بآلاف Number (000's) | القيمة بالمليون دينار Value (Million LYD) | العدد بآلاف Number (000's) | |
| 21,302.7 | 1632 | - | - | 461.3 | 75 | 3,614.9 | 317 | 17,226.5 | 1240 | 2004 | | |
| 26,865.5 | 1888 | - | - | 616.2 | 85 | 4,124.5 | 371 | 22,124.8 | 1432 | 2005 | | |
| 38,995.1 | 2384 | - | - | 739.4 | 88 | 5,308.5 | 414 | 32,947.2 | 1882 | 2006 | | |
| 43,902.3 | 2298 | - | - | 747.3 | 89 | 6,518.9 | 459 | 36,636.1 | 1750 | 2007 | | |
| 45,084.9 | 1963 | - | - | 902.2 | 113 | 7,329.4 | 446 | 36,853.3 | 1404 | 2008 | | |
| 41,493.6 | 1762 | - | - | 703.7 | 72 | 7,703.8 | 430 | 33,086.1 | 1260 | 2009 | | |
| 26,709.0 | 1429 | - | - | 492.5 | 58 | 7,241.8 | 364 | 18,974.7 | 1007 | 2010 | | |
| 16,509.4 | 853 | - | - | 823.1 | 67 | 7,322.5 | 274 | 8,363.8 | 512 | 2011 | | |
| 39,069.3 | 1808 | - | - | 1,312.8 | 91 | 13,074.6 | 484 | 24,681.9 | 1233 | 2012 | | |
| 69,380.3 | 2817 | 27,270.6 | 1000.0 | 1,516.9 | 87 | 15,036.0 | 413 | 25,556.8 | 1317 | 2013 | 2014 | |
| 13,297.1 | 570 | 8,083.5 | 292 | 487.7 | 28 | - | - | 4,725.9 | 250 | Q1 | الربع الأول | |

Note : Electronic clearance data has been included since 2013 .

ملاحظة : بيانات المقاصة الإلكترونية اعتباراً من العام 2013 .

جدول رقم (13)
الاحتياطي النقدي الإلزامي للمصارف التجارية
مليون دينار ليبي

Table No. (13)

Required Reserves for Commercial Banks

In Millions of LYD

| الفائض عن الاحتياطي النقدي | ودائع لدى مصرف ليبيا المركزي ** | الاحتياطي الإلزامي المطلوب | | | | الودائع | | | | نهاية | |
|----------------------------|--|----------------------------|---------------------------|--------------------------------|-------------------------|-----------------------------|---|---------------|------------|--------|--|
| | | Required Reserves | | | | Deposits | | | | | |
| | | المجموع | على الودائع لأجل وإدخار * | على الودائع تحت الطلب * | المجموع | أوامر الدفع والتامين النقدي | لأجل وإدخار | Time & Saving | Demand | | |
| Excess Reserves (8-7) = 9 | Deposits with Central Bank of Libya ** | Total (8) | (7) | On Time & Saving Deposits* (6) | On Demand Deposits* (5) | Total (4) | Payment Orders and Margins for L/C; L (3) | (2) | (1) | End of | |
| 4,700.7 | 6,079.4 | 1,378.7 | 250.3 | 1,128.4 | 10,860.4 | 1,107.3 | 2,521.0 | 7,232.1 | 2004 | | |
| 7,120.6 | 8,874.9 | 1,754.3 | 313.1 | 1,441.2 | 13,782.5 | 1,568.0 | 3,047.2 | 9,167.3 | 2005 | | |
| 8,924.5 | 11,184.4 | 2,259.9 | 344.1 | 1,915.8 | 17,359.4 | 2,128.0 | 3,204.7 | 12,026.7 | 2006 | | |
| 14,957.1 | 18,148.4 | 3,191.3 | 529.4 | 2,661.9 | 24,805.5 | 3,633.4 | 4,137.1 | 17,035.0 | 2007 | | |
| 24,164.0 | 32,470.1 | 8,306.1 | 2,347.1 | 5,959.0 | 41,530.5 | 7,703.8 | 5,123.0 | 28,703.7 | 2008 | | |
| 28,833.4 | 38,567.8 | 9,734.4 | 2,563.0 | 7,171.4 | 48,672.3 | 8,535.0 | 5,617.8 | 34,519.5 | 2009 | | |
| 32,872.4 | 43,935.0 | 11,062.6 | 2,595.0 | 8,467.6 | 55,313.0 | 8,149.8 | 6,052.4 | 41,110.8 | 2010 | | |
| 34,372.3 | 46,068.3 | 11,696.0 | 2,420.7 | 9,275.3 | 58,480.1 | 9,504.6 | 4,586.8 | 44,388.7 | 2011 | | |
| 39,272.1 | 52,941.3 | 13,669.2 | 2,723.5 | 10,945.8 | 68,346.2 | 8,698.5 | 6,794.1 | 52,853.6 | 2012 | | |
| 46,959.4 | 63,671.9 | 16,712.5 | 4,345.6 | 12,367.0 | 83,562.7 | 8,656.1 | 15,118.9 | 59,787.7 | 2013 | 2014 | |
| 45,350.9 | 61,348.0 | 15,997.1 | 4,285.8 | 11,711.4 | 79,985.7 | 9,120.6 | 14,575.3 | 56,289.8 | 2014.01.31 | | |
| 45,355.3 | 61,272.3 | 15,917.0 | 4,101.8 | 11,815.2 | 79,585.0 | 9,114.3 | 13,577.5 | 56,893.2 | 2014.02.28 | | |
| 44,309.9 | 60,121.6 | 15,811.7 | 4,370.4 | 11,441.3 | 79,058.5 | 9,493.9 | 14,539.4 | 55,025.2 | 2014.03.31 | | |

* Required reserves have been unified to 20% on all deposits since June 2008 .

* تم توحيد الاحتياطي الإلزامي ليصبح بنسبة 20% على جميع الودائع اعتباراً من شهر يونيو 2008

** The deposits Includes CDs since May 2008 .

** الودائع تشمل شهادات إيداع المصارف التجارية منذ مايو 2008

جدول رقم (14)

أصول وخصوم المصرف الليبي الخارجي

بالمليون دينار ليبي

Table No. (14)

Assets & Liabilities of the Libyan Foreign Bank

In Millions of LYD

| مجموع الأصول | الأصول | | | | | | | نهاية End of | |
|--------------|---|-------------------------------|----------------|------------------------------|---------------------------------|-------------------------|---------------------------------|-----------------|--|
| | Non Current Assets الأصول غير المتداولة | | | | Current Assets الأصول المتداولة | | | | |
| | الأصول الثابتة | الأصول الأخرى غير المتداولة * | مساهمات | استثمارات وقروض متوسطة الأجل | تسهيلات قصيرة الأجل | ودائع لأجل لدى المصارف | النقدية في الخزينة ولدى المصارف | | |
| Total assets | Fixed assets | Other non current assets * | Participations | Investments & loans | Short-term facilities | Time deposit with banks | Cash and balances with banks | | |
| 14,106.2 | 2.9 | 132.5 | 1,072.0 | 3,152.6 | 231.3 | 9,010.1 | 504.8 | 2004 | |
| 15,402.2 | 2.7 | 77.7 | 1,231.9 | 3,262.3 | 99.0 | 10,215.6 | 513.0 | 2005 | |
| 21,472.6 | 1.8 | 58.8 | 760.6 | 4,074.6 | 165.1 | 16,319.7 | 92.0 | 2006 | |
| 21,721.0 | 3.5 | 110.2 | 935.5 | 4,601.9 | 86.6 | 15,682.7 | 300.6 | 2007 | |
| 20,812.1 | 15.8 | 83.8 | 1,508.4 | 3,338.9 | 70.9 | 13,315.5 | 2,478.8 | 2008 | |
| 16,313.9 | 14.5 | 12.3 | 1,781.3 | 2,931.0 | 24.3 | 11,285.5 | 265.0 | 2009 | |
| 19,884.6 | 15.1 | 20.1 | 2,269.3 | 3,006.7 | 22.8 | 14,142.5 | 408.1 | 2010 | |
| 20,435.6 | 14.2 | 84.7 | 2,466.3 | 2,963.4 | 22.2 | 10,124.1 | 4,760.7 | 2011 | |
| 25,147.8 | 13.6 | 19.1 | 2,523.5 | 2,550.2 | 30.5 | 16,493.3 | 3,517.6 | 2012 | |
| 32,638.3 | 14.3 | 62.5 | 2,559.7 | 3,237.7 | 1,088.1 | 22,003.7 | 3,672.3 | 2013 | |
| | | | | | | | | 2014 | |
| 31,272.3 | 14.1 | 68.0 | 2,567.2 | 3,194.8 | 1,659.5 | 20,679.7 | 3,089.0 | Q1 الربع الأول | |

Source : Libyan Foreign Bank

المصدر : المصرف الليبي الخارجي

* Includes deposits of the Libyan fund for Development and investment since December 2013 .

* تشمل ودائع الصندوق الليبي للتنمية والإستثمار اعتباراً من شهر ديسمبر 2013 .

Table No. (14) (cont.)

Assets & Liabilities of the Libyan Foreign Bank

In Millions of LYD

تابع جدول رقم (14)
أصول وخصوم المصرف الليبي الخارجي
 بالمليون دينار ليبي

| مجموع الخصوم | Liabilities | | | الخصوم | | | نهاية | |
|-------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------|-----------------|-------------------|------------------|-------------|--|
| | رأس المال والإحتياطيات | الخصوم غير المتداولة | Current Liabilities | | | الخصوم المتداولة | | |
| | | | الخصوم الأخرى المتداولة | الودائع الزمنية | الودائع تحت الطلب | | | |
| Total Liabilities | Capital & Reserves | Non-Current Liabilities | Other Current Liabilities | Time Deposits | Demand Deposits | End of | | |
| 14,106.2 | 1,264.6 | 2,449.3 | 140.5 | 8,701.5 | 1,550.3 | 2004 | | |
| 15,402.2 | 1,440.9 | 2,712.8 | 163.2 | 9,164.2 | 1,921.1 | 2005 | | |
| 21,472.6 | 1,856.6 | 1,558.5 | 204.5 | 15,479.2 | 2,373.8 | 2006 | | |
| 21,721.0 | 1,915.3 | 624.0 | 217.0 | 16,494.9 | 2,469.8 | 2007 | | |
| 20,812.1 | 2,018.8 | 1,095.4 | 145.5 | 10,353.9 | 7,198.5 | 2008 | | |
| 16,313.9 | 3,355.7 | 227.7 | 126.1 | 7,161.4 | 5,443.0 | 2009 | | |
| 19,884.6 | 4,730.5 | 313.6 | 78.9 | 8,490.3 | 6,271.3 | 2010 | | |
| 20,435.6 | 4,856.1 | 755.8 | 60.5 | 7,031.9 | 7,731.3 | 2011 | | |
| 25,147.8 | 5,128.2 | 325.1 | 77.3 | 11,811.9 | 7,805.3 | 2012 | | |
| 32,638.3 | 5,424.6 | 206.4 | 97.2 | 20,173.0 | 6,737.1 | 2013 | | |
| | | | | | | 2014 | | |
| 31,272.3 | 5,500.0 | 190.2 | 85.3 | 19,349.9 | 6,146.9 | Q1 | الربع الأول | |

Source: Libyan Foreign Bank

المصدر : المصرف الليبي الخارجي

* Includes deposits of the Libyan fund for Development and investment since December 2013 .

* تشمل ودائع الصندوق الليبي للتنمية والاستثمار اعتباراً من شهر ديسمبر 2013.

جدول رقم (15)
أصول وخصوم المصرف الزراعي
 بالمليون دينار ليبي

Table No. (15)
Assets & Liabilities of Agricultural Bank

In Millions of LYD

| مجموع الأصول = مجموع الخصوم | Liabilities | | | الخصوم | | | | الأصول | | | نهاية End of |
|--------------------------------|-------------------|-------------------|------------------------|--------------|---------|------------------------|--|--------|------|--|-----------------|
| | خصوم أخرى | الودائع تحت الطلب | رأس المال والإحتياطيات | أصول أخرى | القروض | مساهمات وإستثمارات | ودائع لدى المصارف بما فيها مصرف ليبيا المركزي | نقدية | Cash | | |
| Total Assets = liabilities | Other Liabilities | Demand Deposits | Capital & Reserves | Other Assets | Loans | Shares and Investments | Deposits with local Banks incl. CBL | | | | |
| 682.0 | 202.2 | 26.8 | 453.0 | 163.8 | 370.5 | 1.9 | 145.0 | 0.8 | | | 2004 |
| 1,381.8 | 895.0 | 32.8 | 454.0 | 325.3 | 717.0 | 1.9 | 306.5 | 31.1 | | | 2005 |
| 1,484.0 | 993.7 | 30.4 | 459.9 | 43.6 | 1,175.0 | 1.9 | 207.0 | 56.5 | | | 2006 |
| 1,675.9 | 1,150.0 | 70.4 | 455.5 | 30.3 | 1,370.0 | 35.2 | 177.0 | 63.4 | | | 2007 |
| 1,632.6 | 1,078.8 | 39.2 | 457.0 | 57.7 | 1,475.0 | 35.4 | 63.8 | 0.7 | | | 2008 |
| 1,603.5 | 1,116.2 | 28.3 | 459.0 | 45.8 | 1,458.2 | 35.4 | 63.4 | 0.7 | | | 2009 |
| 1,813.7 | 1,324.0 | 29.4 | 460.3 | 298.8 | 1,442.3 | 35.0 | 7.0 | 30.6 | | | 2010 |

Source : Agriculture Bank

المصدر : المصرف الزراعي

أرصدة قروض المصرف الزراعي حسب آجال الإستحقاق
AGRICULTURAL BANK BALANCES BY MATURITY

Table No. (16)
Agricultural Bank Balances by Maturity
 In Millions of LYD

جدول رقم (16)
أرصدة قروض المصرف الزراعي حسب آجال الإستحقاق
 بالمليون دينار ليبي

| المجموع Total | طويلة الأجل Long Term | متوسطة الأجل Medium Term | قصيرة الأجل Short Term | نهاية End of |
|------------------|--------------------------|-----------------------------|---------------------------|-----------------|
| 73.5 | 33.4 | 18.7 | 21.4 | 1990 |
| 74.5 | 34.6 | 17.4 | 22.5 | 1991 |
| 70.7 | 34.4 | 15.4 | 20.9 | 1992 |
| 68.5 | 31.8 | 11.8 | 24.9 | 1993 |
| 66.9 | 30.1 | 10.9 | 25.9 | 1994 |
| 67.3 | 28.8 | 10.5 | 28.0 | 1995 |
| 75.0 | 29.1 | 16.3 | 29.6 | 1996 |
| 80.5 | 28.1 | 20.0 | 32.4 | 1997 |
| 85.7 | 27.5 | 22.8 | 35.4 | 1998 |
| 95.5 | 27.5 | 28.5 | 39.5 | 1999 |
| 113.0 | 27.0 | 36.0 | 50.0 | 2000 |
| 131.2 | 31.5 | 44.5 | 55.2 | 2001 |
| 232.7 | 82.9 | 92.4 | 57.4 | 2002 |
| 298.0 | 130.5 | 115.6 | 51.9 | 2003 |
| 370.4 | 155.2 | 148.0 | 67.2 | 2004 |
| 717.0 | 360.4 | 296.5 | 60.1 | 2005 |
| 1,175.0 | 685.4 | 425.1 | 64.5 | 2006 |
| 1,400.1 | 840.9 | 495.5 | 63.7 | 2007 |
| 1,475.1 | 829.1 | 564.2 | 81.8 | 2008 |
| 1,467.4 | 829.0 | 549.2 | 89.2 | 2009 |
| 1,457.9 | 829.6 | 555.0 | 73.3 | 2010 |
| 1,571.2 | 829.6 | 631.0 | 110.6 | 2011 |

Source : Agriculture Bank

المصدر : المصرف الزراعي

جدول رقم (17)
أصول و خصوم مصرف التنمية
بالمليون دينار ليبي

Table No. (17)
Assets & Liabilities of Development Bank
In Millions of LYD

| المجموع الكلي للأصول | الحسابات المقابلة | اجمالي الأصول | Assets | | | | | | | | نهاية | |
|----------------------|-------------------|---------------|----------------|--------------|-----------------------|--------------------------------|-------------------------|----------|------------------|------------------------------|--------|--|
| | | | الأصول الثابتة | القروض | استثمارات طويلة الأجل | | Current Assets | | الأصول المتداولة | | | |
| | | | | | Long Term Investment | المساهمات والاستثمارات | فوائد وإيجارات مستحقة | المدينون | ودائع | النقدية بالبنوك ولدى المصارف | | |
| Grand Total Assets | Contra Accounts | Total Assets | Other assets | Fixed assets | Loans | Participations and Investments | Interest & rent payable | Debtors | Deposits | Cash in valut & in banks | End of | |
| 218.7 | 69.8 | 148.9 | 1.4 | 1.7 | 74.2 | 11.3 | 0.6 | 10.2 | 39.1 | 10.4 | 1995 | |
| 254.2 | 70.8 | 183.4 | 25.9 | 1.7 | 77.0 | 11.3 | 0.8 | 18.0 | 38.5 | 10.2 | 1996 | |
| 286.4 | 60.5 | 225.9 | 20.9 | 1.9 | 90.9 | 23.7 | 2.0 | 6.5 | 54.5 | 25.5 | 1997 | |
| 284.1 | 72.6 | 211.5 | 19.8 | 6.1 | 91.4 | 25.8 | 2.6 | 7.8 | 29.4 | 28.6 | 1998 | |
| 358.7 | 97.4 | 261.3 | 23.2 | 6.6 | 105.7 | 26.0 | 3.5 | 10.8 | 40.3 | 45.2 | 1999 | |
| 396.8 | 117.0 | 279.8 | 4.2 | 6.6 | 127.9 | 28.4 | 1.9 | 14.4 | 87.8 | 8.6 | 2000 | |
| 701.6 | 168.2 | 533.4 | 4.7 | 7.2 | 212.0 | 29.1 | 2.4 | 8.8 | 177.3 | 91.9 | 2001 | |
| 782.6 | 193.4 | 589.2 | 4.3 | 8.2 | 339.6 | 35.7 | 2.9 | 10.9 | 165.7 | 21.9 | 2002 | |
| 1,406.2 | 544.2 | 862.0 | 4.7 | 7.0 | 429.0 | 40.3 | 3.2 | 11.9 | 290.6 | 75.3 | 2003 | |
| 1,829.8 | 789.1 | 1,040.7 | 4.4 | 7.3 | 498.0 | 38.0 | 2.8 | 54.2 | 399.1 | 36.9 | 2004 | |
| 2,457.8 | 812.0 | 1,645.8 | 6.0 | 7.4 | 502.7 | 40.8 | 3.0 | 235.4 | 627.6 | 222.9 | 2005 | |
| 2,724.4 | 1,029.3 | 1,695.1 | 4.2 | 8.7 | 872.3 | 30.8 | 3.6 | 73.1 | 601.8 | 100.6 | 2006 | |
| 3,274.0 | 1,422.8 | 1,851.2 | 2.0 | 10.5 | 812.4 | 15.7 | 1.4 | 198.8 | 685.3 | 125.1 | 2007 | |
| 3,240.5 | 1,245.7 | 1,994.8 | 1.0 | 12.7 | 949.6 | 4.7 | 1.6 | 244.2 | 748.6 | 32.4 | 2008 | |
| 3,133.1 | 1,245.7 | 1,887.4 | 7.0 | 12.9 | 1,012.0 | 20.1 | 0.6 | 456.8 | 370.5 | 7.5 | 2009 | |
| 1,904.4 | - | 1,904.4 | 21.9 | 13.5 | 1,029.0 | 201.9 | 6.0 | 197.7 | 392.8 | 41.6 | 2010 | |
| 2,202.7 | - | 2,202.7 | 22.9 | 12.3 | 1,112.4 | 192.1 | 19.4 | 208.1 | 401.0 | 234.5 | 2011 | |
| 2,364.8 | - | 2,364.8 | 13.3 | 11.1 | 1,260.4 | 192.1 | 99.6 | 114.4 | 538.6 | 135.3 | 2012 | |

Source : Development Bank

المصدر : مصرف التنمية

تابع جدول رقم (17)

أصول وخصوم مصرف التنمية
بالمليون دينار ليبي

Table No. (17) (cont.)

Assets & Liabilities of Development Bank

In Millions of LYD

| المجموع الكلي للخصوم | الحسابات المقابلة | اجمالي الخصوم | Liabilities | | | | | | | | | | نهاية | |
|-------------------------|-------------------|-------------------|------------------------|----------|--------------------------------|-------------------|---------------------------|-----------------------|---------------------|---------------------------|-----------|----------|--------|--|
| | | | رأس المال والإحتياطيات | | | مخصصات وخصوم أخرى | | قرفوس وموارد رأسمالية | | خصوم متداولة | | | | |
| | | | Capital and Reserves | | Provisions & other liabilities | | Loans & Capital resources | | Current Liabilities | | | | | |
| Grand Total Liabilities | Contra Accounts | Total Liabilities | Unspecified Reserves | Reserves | Capital | Other liabilities | Provisions | Capital resources | Loans | Other Current liabilities | Creditors | Deposits | End of | |
| 218.7 | 69.8 | 148.9 | 9.1 | 11.4 | 65.0 | 1.8 | 5.5 | 26.5 | 7.0 | - | 7.8 | 14.8 | 1995 | |
| 254.2 | 70.8 | 183.4 | 5.0 | 11.8 | 69.6 | 2.4 | 6.5 | 26.8 | 33.9 | - | 7.0 | 20.4 | 1996 | |
| 286.4 | 60.5 | 225.9 | 6.3 | 13.7 | 69.6 | 16.4 | 8.5 | 26.9 | 33.9 | 10.9 | 4.2 | 35.5 | 1997 | |
| 284.1 | 72.6 | 211.5 | 7.0 | 14.2 | 69.6 | 4.2 | 14.6 | 25.8 | 29.6 | 11.1 | 5.8 | 29.6 | 1998 | |
| 358.7 | 97.4 | 261.3 | 7.5 | 14.9 | 69.6 | 8.5 | 18.8 | 27.3 | 26.9 | 7.4 | 5.4 | 75.0 | 1999 | |
| 396.8 | 117.0 | 279.8 | 11.5 | 18.8 | 69.6 | 12.2 | 17.3 | 60.1 | 13.8 | 3.7 | 6.4 | 66.4 | 2000 | |
| 701.6 | 168.2 | 533.4 | 12.2 | 19.5 | 69.6 | 32.8 | 18.7 | 56.6 | 260.0 | 2.9 | 6.6 | 54.5 | 2001 | |
| 782.6 | 193.4 | 589.2 | 15.3 | 22.7 | 69.6 | 61.4 | 23.6 | 27.3 | 302.8 | 11.9 | 7.3 | 47.3 | 2002 | |
| 1,406.2 | 544.2 | 862.0 | 17.2 | 20.9 | 628.8 | 62.1 | 10.6 | 27.4 | 31.9 | 11.6 | 5.7 | 45.8 | 2003 | |
| 1,830.7 | 789.1 | 1,041.6 | 16.7 | 24.0 | 628.8 | 145.9 | 6.5 | 112.3 | 31.9 | 16.9 | 11.1 | 47.5 | 2004 | |
| 2,457.8 | 812.0 | 1,645.8 | 25.3 | 22.7 | 628.8 | 219.5 | 18.2 | 112.3 | - | 16.7 | 5.3 | 597.0 | 2005 | |
| 2,724.4 | 1,029.3 | 1,695.1 | 24.8 | 31.8 | 628.8 | 121.6 | 17.6 | 262.3 | - | 5.4 | 5.4 | 597.4 | 2006 | |
| 3,274.0 | 1,422.8 | 1,851.2 | 45.9 | 41.2 | 599.9 | 35.6 | 2.8 | 462.3 | - | 4.7 | 104.0 | 554.8 | 2007 | |
| 3,240.5 | 1,245.7 | 1,994.8 | 52.9 | 48.2 | 599.9 | 147.3 | 4.1 | 462.3 | - | 4.1 | 120.9 | 555.2 | 2008 | |
| 3,133.1 | 1,245.7 | 1,887.4 | 59.1 | 54.4 | 599.9 | 128.0 | 2.4 | 462.0 | - | 1.3 | 16.4 | 563.9 | 2009 | |
| 1,904.3 | - | 1,904.3 | 65.9 | 61.2 | 599.9 | 116.8 | 3.5 | 462.0 | - | 5.2 | 27.4 | 562.4 | 2010 | |
| 2,202.7 | - | 2,202.7 | 67.8 | 63.2 | 599.9 | 111.3 | 4.0 | 759.0 | - | 7.6 | 27.0 | 562.9 | 2011 | |
| 2,365.1 | - | 2,365.1 | 68.7 | 63.8 | 599.9 | 103.8 | 4.2 | 759.0 | - | 84.4 | 118.5 | 562.8 | 2012 | |

Source : Development Bank

المصدر : مصرف التنمية

جدول رقم (18)

القروض الممنوحة من مصرف التنمية حسب الصناعات (على اساس سنوي)

ألف دينار ليبي

Table No. (18)

Development Bank Loans by Economic Activities (On Annual Basis)

In Thousands of LYD

| المجموع | أخرى | خدمات صناعية | صناعة الأثاث | صناعة المنسوجات | صناعة المعادن | الصناعات الكيماوية واللائان | مواد البناء | المواد الغذائية | نهاية |
|-----------|-----------|---------------------|----------------------|--------------------|---------------|-----------------------------|-------------------|-----------------|--------|
| Total | Others | Industrial services | Furniture Industries | Textile Industries | Metal Works | Chemical and Plastics | Building Material | Food Industries | End of |
| 1,490.5 | 288.0 | 501.0 | - | 350.4 | - | - | 301.1 | 50.0 | 1995 |
| 8,040.9 | 27.9 | 5,780.7 | - | 1,314.2 | 521.7 | 82.1 | 248.4 | 65.9 | 1996 |
| 27,081.7 | 910.7 | 2,618.7 | 762.9 | 4,546.2 | 5,607.9 | 4,801.7 | 2,766.9 | 5,066.7 | 1997 |
| 2,531.6 | 0.1 | 953.6 | - | 854.9 | 288.1 | - | 112.5 | 322.4 | 1998 |
| 3,583.4 | 88.0 | 882.3 | 5.0 | 461.0 | 394.6 | 378.4 | 304.7 | 1,069.4 | 1999 |
| 20,721.8 | 1,408.7 | 2,526.3 | 814.4 | 344.2 | 4,024.0 | 5,008.0 | 2,445.5 | 4,150.7 | 2000 |
| 31,704.2 | 8,841.7 | 5,456.6 | 730.5 | 1,271.4 | 1,862.2 | 6,693.7 | 2,053.3 | 4,794.8 | 2001 |
| 69,166.6 | 10,282.3 | 17,116.1 | 270.1 | 228.7 | 10,023.7 | 18,763.3 | 5,113.8 | 7,368.6 | 2002 |
| 77,825.7 | 7,800.3 | 16,707.6 | 1,130.1 | 844.7 | 10,053.2 | 13,695.8 | 10,865.0 | 16,729.0 | 2003 |
| 36,022.8 | 4,392.8 | 7,147.3 | 306.7 | 233.9 | 2,185.5 | 4,059.0 | 6,543.1 | 11,154.5 | 2004 |
| 254,408.0 | 7,978.5 | 196,685.7 | 8,377.6 | 173.9 | 3,240.9 | 8,569.0 | 18,604.1 | 10,778.3 | 2005 |
| 177,476.3 | 52,645.5 | 12,976.3 | 2,493.4 | 2,480.0 | 6,837.2 | 14,823.4 | 59,518.9 | 25,701.6 | 2006 |
| 221,939.9 | 41,650.9 | 6,858.3 | 0.0 | 490.0 | 5,969.9 | 7,843.4 | 129,949.2 | 29,178.2 | 2007 |
| 60,968.5 | 12,016.4 | 1,356.4 | 808.6 | 607.1 | 290.9 | 358.2 | 40,820.3 | 4,710.6 | 2008 |
| 86,784.7 | 5,788.1 | 5,260.7 | 1,402.2 | 0.0 | 1,289.4 | 1,218.3 | 65,793.0 | 6,033.0 | 2009 |
| 89,470.3 | 20,014.6 | 1,770.9 | 780.6 | 1,230.0 | 808.7 | 1,421.0 | 58,967.6 | 4,476.9 | 2010 |
| 121,115.2 | 112,317.8 | 60.0 | - | - | - | 150.0 | 8,297.9 | 289.5 | 2011 |
| 51,436.4 | 15,617.3 | 454.5 | - | - | - | 1,076.0 | 31,926.4 | 2,362.2 | 2012 |
| 25,428.9 | 10,381.5 | - | 202.5 | 237.0 | 274.0 | 4,499.7 | 9,414.2 | 420.0 | 2013 |

Source: Development Bank

المصدر: مصرف التنمية

جدول رقم (19)
أصول وخصوم مصرف الإدخار والإستثمار العقاري
بالمليون دينار ليبي

Table No. (19)
Assets & Liabilities of Saving & Real Estate Investment
In Millions of LYD

| مجموع الأصول = مجموع الخصوم | الخصوم Liabilities | | | | الأصول Assets | | | | نهاية End of |
|--------------------------------|--------------------|----------------------------------|---------------|------------------------|---------------|--------|----------------------|------------------------------|-----------------|
| | خصوم أخرى | إقراض من جهات محلية | الودائع لأجل | رأس المال والإحتياطيات | أصول أخرى | القروض | مساهمات وإستثمارات | ودائع لدى مصارف محلية | |
| Total Assets = Liabilities | Other Liabilities | Loans from Domestic Institutions | Time Deposits | Capital & Reserves | Other Assets | Loans | Shares & Investments | Deposits with Resident Banks | |
| 590.8 | 134.5 | 29.3 | 65.9 | 361.1 | 18.3 | 493.4 | 27.9 | 51.2 | 1998 |
| 621.3 | 141.3 | 37.3 | 81.6 | 361.1 | 23.2 | 525.6 | 40.4 | 32.1 | 1999 |
| 692.8 | 145.3 | 114.4 | 72.4 | 361.1 | 22.7 | 520.9 | 61.1 | 88.1 | 2000 |
| 1174.8 | 152.5 | 574.7 | 86.5 | 361.1 | 20.5 | 608.9 | 74.2 | 471.2 | 2001 |
| 1227.9 | 170.1 | 573.3 | 123.2 | 361.3 | 13.4 | 882.1 | 79.0 | 253.4 | 2002 |
| 1443.3 | 179.2 | 2.0 | 161.1 | 1101.0 | 13.5 | 1075.2 | 106.1 | 248.5 | 2003 |
| 1583.2 | 300.3 | 0.7 | 181.2 | 1101.0 | 12.6 | 1150.4 | 111.2 | 309.0 | 2004 |
| 2781.3 | 383.9 | 0.0 | 1295.9 | 1101.5 | 12.7 | 1976.5 | 105.4 | 686.7 | 2005 |
| 4584.8 | 392.4 | 0.0 | 3090.9 | 1101.5 | 18.6 | 3512.5 | 159.3 | 894.4 | 2006 |
| 6191.3 | 412.3 | 0.0 | 4655.8 | 1123.2 | 27.1 | 4784.8 | 315.6 | 1063.8 | 2007 |
| 7803.1 | 546.7 | 0.0 | 6133.2 | 1123.2 | 74.6 | 5898.7 | 520.7 | 1309.1 | 2008 |
| 8670.7 | 590.0 | 0.0 | 6957.6 | 1123.2 | 46.3 | 6596.7 | 1096.1 | 931.6 | 2009 |
| 9958.8 | 605.8 | 0.0 | 8229.8 | 1123.2 | 47.0 | 6916.4 | 1367.5 | 1627.9 | 2010 |
| 10765.0 | 629.5 | 0.0 | 9012.3 | 1123.2 | 46.7 | 7579.6 | 1463.1 | 1675.6 | 2011 |
| 11200.7 | 620.9 | 0.0 | 9456.6 | 1123.2 | 43.3 | 7553.1 | 1486.9 | 2117.4 | 2012 |

Source: Saving and Real Estate Investment Bank .

المصدر : مصرف الإدخار والإستثمار العقاري .

جدول رقم (20)

ارصدة قروض مصرف الإدخار والإستثمار العقاري

بالمليون دينار ليبي

Table No. (20)

Saving & Real Estate Investment Bank Loans

In Millions of LYD

| Total المجموع | توزيع القروض العقارية والإنسانية | | During خلال | |
|-----------------------|---|-------------------|-------------|--|
| | Disbursements Loans for Housing and Construction Projects | | | |
| | مشاريع إنسانية | القروض العقارية * | | |
| Construction Projects | Housing Loans * | | | |
| 520.9 | 17.0 | 503.9 | 2000 | |
| 5,108.9 | 18.7 | 5090.2 | 2001 | |
| 882.1 | 12.6 | 869.5 | 2002 | |
| 1,075.2 | 198.6 | 876.6 | 2003 | |
| 1,150.4 | 83.8 | 1066.6 | 2004 | |
| 1,976.5 | 95.1 | 1881.4 | 2005 | |
| 3,512.5 | 130.9 | 3381.6 | 2006 | |
| 4,784.8 | 194.6 | 4590.2 | 2007 | |
| 5,898.7 | 1495.4 | 4403.3 | 2008 | |
| 6,596.7 | 1930.1 | 4666.6 | 2009 | |
| 7,403.3 | 2207.6 | 5195.7 | 2010 | |
| 7,953.3 | 2207.6 | 5745.7 | 2011 | |

Source: Saving and Real Estate Investment Bank

* Includes loans by popularities since 2002

المصدر : مصرف الإدخار والإستثمار العقاري

* تشمل القروض العقارية عن طريق الشعبيات (سابقاً) ابتداءً من عام 2002

جدول رقم (21)

أصول وخصوم المصرف الريفي

بالمليون دينار ليبي

Table No.(21)

Assets & Liabilities of Rural Bank

In Millions of LYD

| Liabilities الخصوم | | | | | Assets الأصول | | | | | | نهاية End of |
|---|-----------------------------------|------------------------|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------|-----------------|---|--|-----------------|
| مجموع الخصوم Total Liabilities | خصوم أخرى Other Liabilities | المخصصات Provisions | ودائع ثابتة Fixed Deposits | رأس المال Capital Deposits | مجموع الأصول Total Assets | الأصول الأخرى Other Assets | الأصول الثابتة Fixed Assets | القروض Loans | ودائع لأجل لدى المصارف Time Deposits with Banks | ودائع جارية لدى المصارف المحلية Deposits with Local Banks | |
| 103.5 | 0.1 | 3.2 | - | 100.2 | 103.5 | 3.1 | 1.2 | 37.3 | 50.8 | 11.1 | 2004 |
| 254.2 | 0.2 | 3.8 | 150.0 | 100.2 | 254.2 | 14.5 | 6.2 | 139.2 | 55.5 | 38.8 | 2005 |
| 376.9 | 72.5 | 4.2 | 200.0 | 100.2 | 376.9 | 29.8 | 8.6 | 282.1 | 50.2 | 6.2 | 2006 |
| 492.6 | 188.3 | 4.1 | 200.0 | 100.2 | 492.6 | 26.5 | 9.5 | 412.6 | 30.0 | 14.0 | 2007 |
| 513.7 | 211.9 | 1.8 | 200.0 | 100.0 | 513.7 | 17.3 | 10.0 | 452.7 | 20.0 | 13.7 | 2008 |

جدول رقم (22)

القروض الممنوحة من المصرف الريفي حسب الأنشطة الاقتصادية

ألف دينار ليبي

Table No.(22)

Rural Bank Loans by Economic Activities

In Thousands of LYD

| المجموع Total | | خدمي Service | | حرفي Craft | | صناعي Industrial | | بحري Marine | | حيواني livestock | | زراعي Agricultural | | نهاية End of |
|------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|---------------------|-----------------|-----------------|-----------------|---------------------|-----------------|-----------------------|-----------------|-----------------|
| القيمة Value | العدد Number | القيمة Value | العدد Number | القيمة Value | العدد Number | القيمة Value | العدد Number | القيمة Value | العدد Number | القيمة Value | العدد Number | القيمة Value | العدد Number | |
| 9,159.0 | 3065 | 327.5 | 110 | 336.5 | 114 | 259.5 | 87 | 33.0 | 11 | 7,154.0 | 2391 | 1,048.5 | 352 | 2003 |
| 27,237.6 | 9363 | 3,002.3 | 649 | 2,678.5 | 1001 | 913.5 | 309 | 381.2 | 96 | 17,765.3 | 6417 | 2,496.8 | 891 | 2004 |
| 104,265.3 | 28569 | 66,307.1 | 5743 | 10,761.0 | 3902 | 4,353.0 | 1698 | 197.8 | 199 | 17,776.7 | 14230 | 4,869.7 | 2797 | 2005 |
| 145,053.9 | 30816 | 44,836.1 | 12301 | 24,857.5 | 4635 | 10,011.5 | 2196 | 2,935.3 | 377 | 55,896.3 | 10340 | 6,517.2 | 967 | 2006 |
| 131,987.6 | 29800 | 66,520.3 | 10408 | 19,161.0 | 4798 | 10,967.5 | 2955 | 885.9 | 199 | 28,737.9 | 9569 | 5,715.0 | 1871 | 2007 |
| 35,203.3 | 8743 | 16,882.8 | 2834 | 5,499.0 | 1690 | 2,220.0 | 690 | 144.0 | 46 | 8,646.5 | 2881 | 1,811.0 | 602 | 2008 |
| 66,621.1 | 17143 | 30,933.0 | 6353 | 13,880.5 | 3953 | 6,700.0 | 2040 | 652.5 | 175 | 11,680.1 | 3737 | 2,775.0 | 885 | 2009 |
| 56,836.2 | 17615 | 15,524.1 | 4286 | 12,055.0 | 3901 | 7,296.0 | 2402 | 337.1 | 109 | 17,095.0 | 5451 | 4,529.0 | 1466 | 2010 |
| 46,655.6 | 13451 | 10,538.6 | 3048 | 10,673.0 | 3128 | 7,484.5 | 2208 | 574.0 | 180 | 10,472.0 | 2935 | 6,913.5 | 1952 | 2011 |
| 2,879.9 | 627 | 874.9 | 184 | 726.0 | 158 | 504.0 | 106 | 33.0 | 7 | 345.0 | 81 | 397.0 | 91 | 2012 |

جدول رقم (23)
أسعار الفائدة على الودائع و الائتمان لدى المصارف التجارية *
نسبة مئوية (%)

Table No. (23)
Interest Rates on Deposits & Credit with Commercial Banks*
Percentage (%)

| Items | During خلل | | | | | | | | | البنود |
|----------------------------------|------------|------|------|------|------|------|------|------|------|---|
| | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | 2005 | |
| Discount rate (period end) | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 5.0 | 4.0 | 4.0 | 4.0 | سعر الخصم (نهاية الفترة) |
| Savings deposit rate | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | سعر الفائدة على ودائع الادخار |
| Time deposits (Short) : Maximum | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.5 | ودائع زمنية قصيرة الأجل (أعلى سعر فائدة) |
| Time deposits (Medium) : Maximum | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | 3.0 | ودائع زمنية متوسطة الأجل (أعلى سعر فائدة) |
| Secured loans and advances | 6.0 | 6.0 | 6.0 | 6.0 | 6.0 | 6.0 | 6.0 | 6.0 | 6.0 | سعر الفائدة على القروض والسلف المضمونة |
| Unsecured loans and advances | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | سعر الفائدة على القروض والسلف غير المضمونة |
| CD rate (91 days) | 1.0 | 1.0 | 1.0 | 1.0 | 1.25 | 2.25 | - | - | - | سعر الفائدة على شهادات الاداع (91 يوما) |
| CD rate (28 days) | 0.85 | 0.85 | 0.85 | 0.85 | 1.05 | - | - | - | - | سعر الفائدة على شهادات الاداع (28 يوما) |
| Overnight deposit rate | 0.25 | 0.25 | 0.25 | 0.25 | 0.25 | - | - | - | - | سعر الفائدة على نافدة الاداع لليلة واحدة |
| Repo rate | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 2.0 | 4.25 | - | - | - | سعر الفائدة على إعادة الشراء (الريبو) |

* The interest rates on deposits with Comm. Banks have been liberalized since October 2005

and the interest rate of credit has been liberalised since May 2007 .

* تم تحرير أسعار الفائدة على الودائع لدى المصارف التجارية منذ شهر (أكتوبر) 2005

وسعر الفائدة على الائتمان اعتباراً من شهر (مايو) 2007 .

الإنتاج و الأسعار

Production & Prices

جدول رقم (24)

الناتج المحلي الإجمالي حسب القطاعات الاقتصادية بالأسعار الثابتة
(بأسعار عام 2003) (2003) (باللليون دينار)

Table No. (24)

Gross Domestic Product by Economic Sectors at Constant Prices

In Millions of LYD

(At Constant Prices 2003)

| Economic Sectors | *2012 | *2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | القطاعات الاقتصادية |
|--|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|---|
| Agriculture, Hunting, Forestry & Fishing | | 553.4 | 1,785.2 | 1,801.0 | 1,757.0 | 1,715.8 | 1,649.8 | الزراعة والصيد والحراجة وصيد الأسماك |
| Mining & Quarrying & Other related activities | 6,546.3 | 23,379.6 | 22,487.7 | 24,362.7 | 24,473.9 | 24,256.4 | | استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي |
| Mining & Quarrying (including Oil & Gas) | 37.5 | 178.8 | 169.5 | 154.1 | 134.2 | 107.7 | | التعدين والمحاجر |
| Manufacturing Industries | 601.6 | 2,615.8 | 2,584.7 | 2,496.6 | 2,538.4 | 2,358.4 | | الصناعات التحويلية |
| Electricity, Gas & Water | 548.3 | 1,406.0 | 1,342.5 | 1,254.7 | 1,140.7 | 1,001.7 | | امدادات الكهرباء والغاز والمياه |
| Construction | 808.5 | 3,850.1 | 3,638.6 | 3,338.2 | 2,980.5 | 2,464.5 | | الإنشاءات |
| Wholesale & Retail Trade, Goods & Vehicle Repair | 1,418.7 | 3,460.2 | 3,247.7 | 3,049.5 | 2,823.6 | 2,534.6 | | تجارة الجملة والتجزئة واصلاح المركبات والسلع الشخصية والأسرية |
| Hotels & Restaurants | 32.4 | 170.6 | 160.8 | 150.3 | 137.2 | 132.1 | | الفنادق والمطاعم |
| Transport, Storage & Telecommunications | 1,638.0 | 3,900.0 | 3,650.6 | 3,411.8 | 3,130.1 | 2,786.6 | | النقل والتوزيع والاتصالات |
| Financial Intermediary | 551.5 | 1,021.3 | 961.2 | 902.5 | 843.5 | 748.6 | | الوساطة المالية |
| Real Estate & Business Venture Activities | 2,764.0 | 5,758.2 | 5,420.3 | 5,042.1 | 4,668.6 | 4,310.8 | | الأنشطة العقارية والإيجارية وانشطة المشاريع التجارية |
| Government, Defense & Mandatory Social Insurance | 4,622.4 | 4,560.6 | 4,465.7 | 4,378.2 | 4,373.8 | 4,288.0 | | الإدارة العامة والدفاع والضمان الاجتماعي الإجباري |
| Education** | 31.9 | 96.8 | 91.2 | 86.8 | 84.3 | 78.7 | | التعليم** |
| Health Care & Social Activities** | 56.5 | 156.9 | 147.2 | 138.8 | 132.2 | 123.4 | | الصحة والعمل الاجتماعي** |
| Other services | 25.4 | 62.0 | 58.7 | 54.1 | 50.1 | 47.1 | | أنشطة الخدمات المجتمعية والشخصية الأخرى |
| Total | 20,236.5 | 52,402.1 | 50,227.4 | 50,577.4 | 49,226.9 | 46,888.2 | | مجموع الأنشطة |
| Financial services indirectly computed | -90.2 | -392.2 | -373.1 | -345.4 | -328.9 | -304.6 | | الخدمات المالية المحسوبة بصورة غير مباشرة |
| Real GDP (Constant Prices: 2003) | 39,922.7 | 20,146.3 | 52,009.9 | 49,854.3 | 50,228.7 | 48,898.0 | 46,583.6 | الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية ويوزع بين : |
| Mining & Quarrying & Other related activities | 20,385.0 | 6,546.3 | 23,379.6 | 22,487.7 | 24,362.7 | 24,473.9 | 24,256.4 | أنشطة استخراج النفط والغاز الطبيعي |
| Other Economic Activities | 19,537.6 | 13,600.0 | 28,630.3 | 27,366.6 | 25,866.0 | 24,424.1 | 22,327.2 | الأنشطة الاقتصادية الأخرى |

Source: Ministry of Planning .

المصدر: وزارة التخطيط.

*Preliminary data .

*بيانات أولية .

**Representative of the Private Sector only, public sector education and health services are included in the public administration and defense activities .

**يشتمل القطاع الأهلي فقط في حين تظهر خدمات التعليم والصحة المقدمة من القطاع العام ضمن نشاط الإدارة العامة والدفاع .

جدول رقم (25)
الناتج المحلي الإجمالي حسب القطاعات الاقتصادية
(بالمليون دينار ليبي)

Table No. (25)
Gross Domestic Product by Economic Sector
In Millions of LYD

(At Current Factor Income)

(بتكلفة عوامل الدخل الجارية)

| Economic Sectors | *2012 | *2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | القطاعات الاقتصادية |
|--|------------------|-----------------|------------------|-----------------|------------------|-----------------|-----------------|---|
| Agriculture, Hunting, Forestry & Fishing | 928.7 | 844.3 | 2,543.6 | 2,382.7 | 2,247.9 | 1,905.3 | 1,643.1 | الزراعة والصيد والحراجة وصيد الاسماك |
| Mining & Quarrying & Other related activities | 76,861.0 | 22,267.4 | 60,814.5 | 47,087.1 | 81,149.8 | 62,282.6 | 53,867.8 | استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي |
| Mining & Quarrying (including Oil & Gas) | 71.3 | 64.8 | 155.3 | 144.1 | 127.5 | 114.5 | 85.5 | التعدين والمحاجر |
| Manufacturing Industries | 3,776.2 | 978.0 | 5,809.5 | 5,447.6 | 4,888.8 | 4,032.1 | 3,602.6 | الصناعات التحويلية |
| Electricity, Gas & Water | 1,434.7 | 561.2 | 1,420.5 | 1,334.6 | 1,204.5 | 1,019.1 | 972.7 | امدادات الكهرباء والغاز والمياه |
| Construction | 1,530.8 | 1,391.7 | 8,066.8 | 7,577.5 | 5,994.5 | 4,198.4 | 3,129.3 | الانشاءات |
| Wholesale & Retail Trade, Goods & Vehicle Repair | 4,699.8 | 2,873.8 | 4,388.1 | 4,092.7 | 3,761.6 | 3,225.0 | 2,724.8 | تجارة الجملة والتجزئة واصلاح المركبات والسلع الشخصية والأسرية |
| Hotels & Restaurants | 175.5 | 49.5 | 219.4 | 205.4 | 187.9 | 171.3 | 138.5 | الفنادق والمطاعم |
| Transport, Storage & Telecommunications | 3,553.3 | 3,317.7 | 4,432.1 | 4,125.8 | 3,884.2 | 3,299.5 | 2,724.2 | النقل والتخزين والاتصالات |
| Financial Intermediary | 1,066.7 | 745.9 | 1,262.0 | 1,181.8 | 1,081.3 | 980.8 | 816.5 | الوساطة المالية |
| Real Estate & Business Venture Activities | 5,819.8 | 4,546.7 | 6,636.4 | 6,154.8 | 5,723.8 | 5,218.9 | 4,643.5 | الأنشطة العقارية والابغارية وانشطة المشاريع التجارية |
| Government, Defense & Mandatory Social Insurance | 17,406.0 | 12,319.3 | 7,128.8 | 6,870.8 | 6,670.7 | 6,507.3 | 4,935.1 | الادارة العامة والدفاع والضمان الاجتماعي الاجباري |
| Education** | 113.1 | 39.8 | 141.4 | 133.8 | 122.4 | 98.9 | 84.9 | التعليم** |
| Health Care & Social Activities** | 140.1 | 87.1 | 175.1 | 164.7 | 155.5 | 153.7 | 132.4 | الصحة والعمل الاجتماعي** |
| Other services | 98.1 | 33.7 | 98.2 | 91.0 | 82.3 | 69.4 | 61.9 | أنشطة الخدمات المجتمعية والشخصية الأخرى |
| Total | 117,674.9 | 50,120.9 | 103,291.6 | 86,994.4 | 117,282.6 | 93,276.9 | 79,562.9 | مجموع الأنشطة |
| Financial services indirectly computed | -363.7 | -436 | -753.4 | -705.5 | -643.1 | -364.3 | -533.0 | الخدمات المالية المحاسبة بصورة غير مباشرة |
| Nominal GDP | 117,675.0 | 49,684.9 | 102,538.2 | 86,289.0 | 116,639.6 | 92,693.6 | 79,029.9 | الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية ويوزع بين: |
| Mining & Quarrying & Other related activities | 76,861.0 | 21,933.4 | 60,814.5 | 47,087.1 | 81,149.8 | 62,282.6 | 53,867.8 | أنشطة استخراج النفط والغاز الطبيعي |
| Other Economic Activities | 40,814.0 | 27,751.5 | 41,723.8 | 39,201.9 | 35,489.8 | 30,411.0 | 25,162.1 | الأنشطة الاقتصادية الأخرى |

Source: Ministry of Planning

* Preliminary data

** Represents the private Sector only, while the education & health services provided by the public sector are included in the public administration & defense activities .

المصدر: وزارة التخطيط.

* بيانات أولية .

** تشمل القطاع الاهلي فقط في حين تظهر خدمات التعليم والصحة المقدمة من القطاع العام ضمن نشاط الادارة العامة والدفاع .

جدول رقم (26)
المخضن الضمني للناتج المحلي الإجمالي

Table No. (26)
Gross Domestic Product Deflator

| Economic Sectors | *2012 | *2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | القطاعات الاقتصادية |
|---|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|---|
| Agriculture, Hunting, Forestry & Fishing | 142.5 | 142.5 | 132.3 | 127.9 | 111.0 | 99.6 | | الزراعة والصيد والحراجة وصيد الأسماك |
| Crude Oil & Natural Gas Extraction | 260.1 | 260.1 | 209.4 | 333.1 | 254.5 | 222.1 | | استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي |
| Mining & Quarrying | 86.9 | 86.9 | 85.0 | 82.8 | 85.3 | 79.4 | | التعدين والمحاجر |
| Manufacturing Industries | 222.1 | 222.1 | 210.8 | 195.8 | 158.8 | 152.8 | | الصناعات التحويلية |
| Electricity, Gas & Water | 101.0 | 101.0 | 99.4 | 96.0 | 89.3 | 97.1 | | امدادات الكهرباء والغاز والمياه |
| Construction | 209.5 | 209.5 | 208.3 | 179.6 | 140.9 | 127.0 | | الإنشاءات |
| Wholesale & Retail Trade & Personal, Household Goods & Vehicle Repair | 126.8 | 126.8 | 126.0 | 123.4 | 114.2 | 107.5 | | تجارة الجملة والتجزئة واصلاح المركبات والسلع الشخصية والأسرية |
| Hotels & Restaurants | 128.6 | 128.6 | 127.7 | 125.0 | 124.8 | 104.8 | | الفندق والمطاعم |
| Transport, Storage & Telecommunications | 113.6 | 113.6 | 113.0 | 113.8 | 105.4 | 97.8 | | النقل والتخزين والاتصالات |
| Financial Intermediary | 123.6 | 123.6 | 123.0 | 119.8 | 116.3 | 109.1 | | الوساطة المالية |
| Real Estate | 115.3 | 115.3 | 113.6 | 113.5 | 111.8 | 107.7 | | الأنشطة العقارية والإيجارية وانشطة المشاريع التجارية |
| Government, Defense & Mandatory Social Insurance | 156.3 | 156.3 | 153.9 | 152.4 | 148.8 | 115.1 | | الادارة العامة والدفاع والضمان الاجتماعي الاجاري |
| Education** | 146.1 | 146.1 | 146.7 | 141.0 | 117.4 | 107.9 | | التعليم** |
| Health Care & Social Activities** | 111.6 | 111.6 | 111.9 | 112.0 | 116.3 | 107.3 | | الصحة والعمل الاجتماعي** |
| Other services | 158.3 | 158.3 | 155.1 | 152.1 | 138.6 | 131.4 | | أنشطة الخدمات المجتمعية والشخصية الأخرى |
| Total | 197.1 | 197.1 | 173.2 | 231.9 | 189.5 | 169.7 | | مجموع الأنشطة |
| Financial services indirectly computed | 192.1 | 192.1 | 189.1 | 186.2 | 110.8 | 175.0 | | الخدمات المالية المحاسبة بصورة غير مباشرة |
| GDP Deflator | 246.6 | 197.2 | 197.2 | 173.1 | 232.2 | 189.6 | 169.7 | الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية ويوزع بين: |
| Mining & Quarrying & Other related activities | 335.1 | 260.1 | 260.1 | 209.4 | 333.1 | 254.5 | 222.1 | أنشطة استخراج النفط والغاز الطبيعي |
| Other Economic Activities | 204.1 | 145.7 | 145.7 | 143.2 | 137.2 | 124.5 | 112.7 | الأنشطة الاقتصادية الأخرى |

Source : Ministry of Planning

* Preliminary data

** Represents the private Sector only, while the education & health services provided by the public sector are included in the public administration & defense activities .

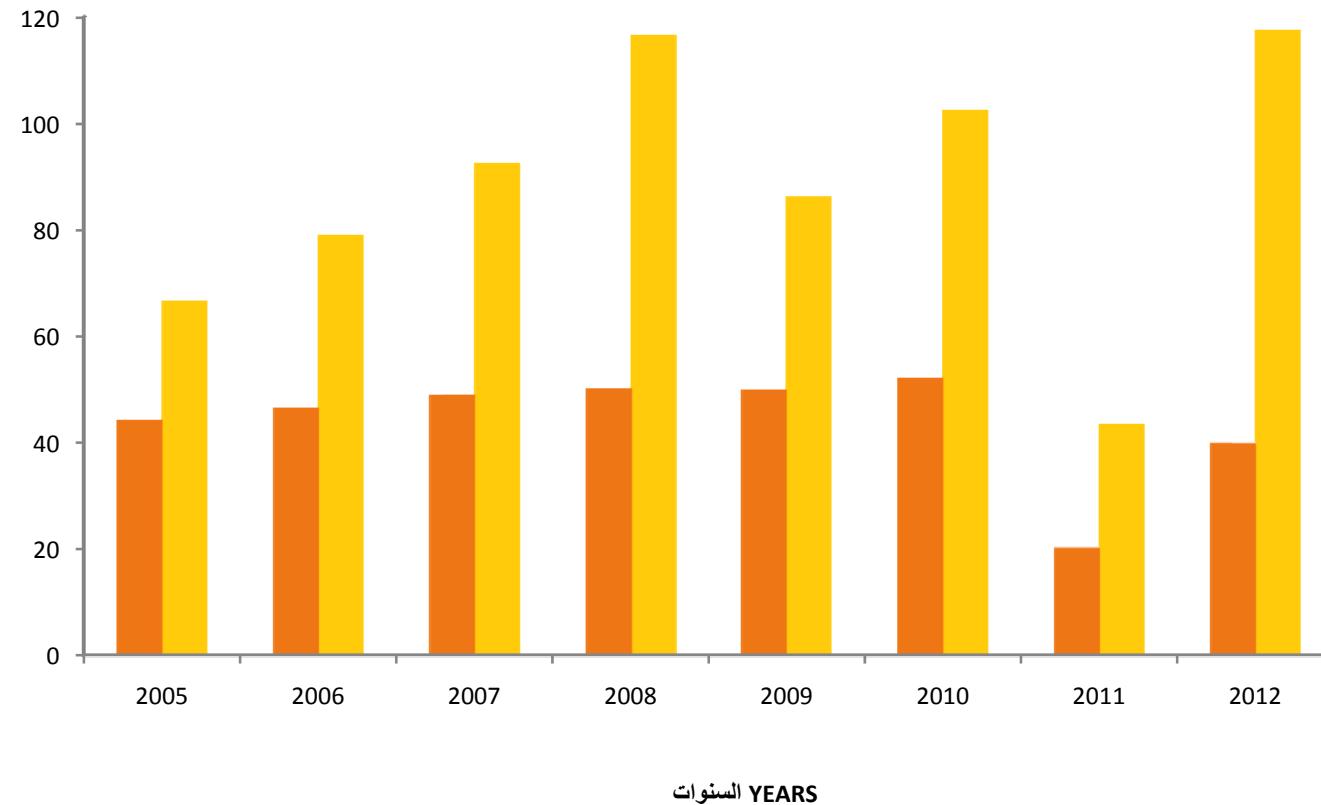
** تشمل القطاع الاهلي فقط في حين تظهر خدمات التعليم والصحة المقدمة من القطاع العام ضمن نشاط الإدارة العامة والدفاع .

المصدر: وزارة التخطيط.

* بيانات أولية .

الناتج المحلي الإجمالي GROSS DOMESTIC PRODUCT

مليار دينار
Billion LYD



■ الناتج المحلي الإجمالي بـReal GDP ■ الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الحالية Nominal GDP

جدول رقم (27)
الرقم القياسي لأسعار المستهلك

Table No. (27)
Consumer Price Index

(سنة الأساس 100 = 2003)

| معدل التضخم % Annual inflation rate % | الرقم القياسي العام لنفقة المعيشة | سلع وخدمات متفرقة | التعليم والثقافة والتسلية | النقل والمواصلات | الرعاية الصحية | أثاث المسكن | السكن ومستلزماته | ملابس والاقمشة وأحذية | مواد غذائية ومشروبات وتبغ | الوزان Weights السنة Year |
|--|-----------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|----------------|-----------------|------------------------------|---------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| | Overall Index | Miscellaneous Goods and Services | Education, culture and Recreation | Transport and Communications | Health care | house Furniture | House and Household supplies | Clothing, Textiles and Footwear | Foods, Beverages and Tobacco | |
| | 1000 | 53 | 64 | 112 | 40 | 59 | 233 | 73 | 366 | |
| 1.3 | 101.3 | 100.4 | 92.0 | 126.2 | 109.1 | 88.8 | 101.5 | 90.7 | 98.5 | 2004 |
| 2.6 | 103.9 | 98.2 | 92.8 | 129.8 | 112.3 | 88.8 | 102.2 | 92.1 | 103.8 | 2005 |
| 1.5 | 105.5 | 106.7 | 90.9 | 130.3 | 119.2 | 89.9 | 103.0 | 94.1 | 105.1 | 2006 |
| 6.2 | 112.0 | 111.2 | 91.1 | 129.7 | 133.8 | 89.0 | 103.6 | 92.5 | 121.0 | 2007 |
| 10.4 | 123.7 | 120.9 | 94.1 | 134.3 | 134.1 | 92.4 | 109.3 | 94.7 | 144.8 | 2008 |
| 2.4 | 126.7 | 123.5 | 100.0 | 137.3 | 134.0 | 96.7 | 109.6 | 98.1 | 149.3 | 2009 |
| 2.4 | 129.8 | 132.3 | 105.3 | 136.7 | 134.0 | 99.6 | 109.7 | 106.8 | 153.5 | 2010 |
| 15.9 | 150.4 | 162.4 | 110.4 | 149.2 | 202.1 | 122.9 | 122.6 | 120.8 | 178.5 | 2011 |
| 3.3 | 133.0 | 144.6 | 105.0 | 135.2 | 153.9 | 101.1 | 109.7 | 107.8 | 158.2 | Q1 الربع الأول |
| 11.1 | 143.5 | 162.3 | 108.5 | 145.6 | 200.5 | 115.1 | 112.1 | 109.3 | 171.4 | Q2 الربع الثاني |
| 22.1 | 158.3 | 169.1 | 110.8 | 155.6 | 222.6 | 131.0 | 126.4 | 126.9 | 189.9 | Q3 الربع الثالث |
| 26.8 | 167.0 | 173.4 | 117.5 | 160.6 | 231.5 | 144.3 | 142.4 | 139.1 | 194.5 | Q4 الربع الرابع |
| 6.1 | 159.6 | 162.9 | 121.9 | 160.7 | 217.4 | 142.9 | 149.6 | 141.1 | 171.8 | 2012 |
| 19.5 | 158.9 | 171.1 | 124.3 | 160.2 | 222.6 | 143.3 | 147.7 | 135.4 | 170.2 | Q1 الربع الأول |
| 9.5 | 157.2 | 163.9 | 122.1 | 160.2 | 218.7 | 144.7 | 148.3 | 135.6 | 166.9 | Q2 الربع الثاني |
| 1.6 | 160.9 | 159.5 | 121.7 | 160.5 | 215.0 | 141.4 | 149.9 | 146.0 | 175.2 | Q3 الربع الثالث |
| -3.4 | 161.3 | 157.2 | 119.3 | 161.7 | 213.4 | 142.0 | 152.5 | 147.5 | 174.9 | Q4 الربع الرابع |
| 2.6 | 163.7 | 152.8 | 123.0 | 161.4 | 209.5 | 143.7 | 156.8 | 151.4 | 178.2 | 2013 |
| 2.1 | 162.3 | 156.4 | 118.9 | 161.4 | 207.2 | 142.6 | 155.8 | 150.7 | 175.7 | Q1 الربع الأول |
| 3.6 | 162.9 | 152.8 | 124.1 | 159.5 | 209.7 | 143.8 | 155.2 | 151.5 | 177.3 | Q2 الربع الثاني |
| 2.7 | 165.3 | 150.6 | 123.9 | 162.1 | 210.6 | 143.9 | 157.8 | 153.0 | 181.2 | Q3 الربع الثالث |
| 1.9 | 164.4 | 151.5 | 124.9 | 162.4 | 210.6 | 144.2 | 158.5 | 150.3 | 178.6 | Q4 الربع الرابع |
| 0.6 | 163.2 | 149.4 | 124.9 | 162.4 | 209.2 | 143.2 | 158.5 | 149.7 | 176.1 | 2014 Q1 الربع الأول |

Source :Census & Statistics Department.

المصدر : مصلحة الاحصاء والتعداد.

الرقم القياسي لأسعار المستهلك

CONSUMER PRICE INDEX

100 = 2003

الرقم القياسي

CPI

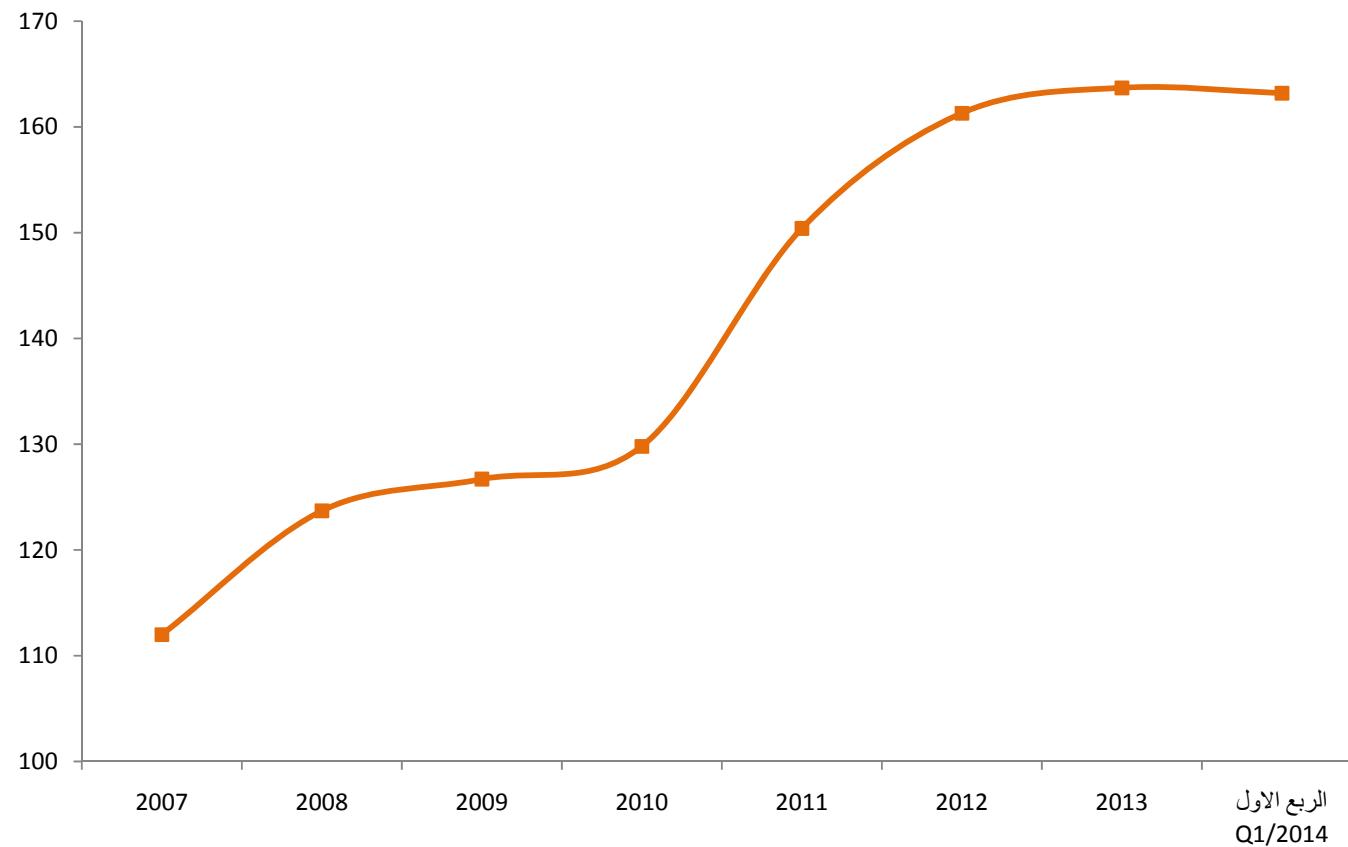


Table No. (28)

(سنة الأساس 100 = 2003)

Inflation rate

Percentage (%)

جدول رقم (28)
معدل التضخم
(%) نسب منوية (%)

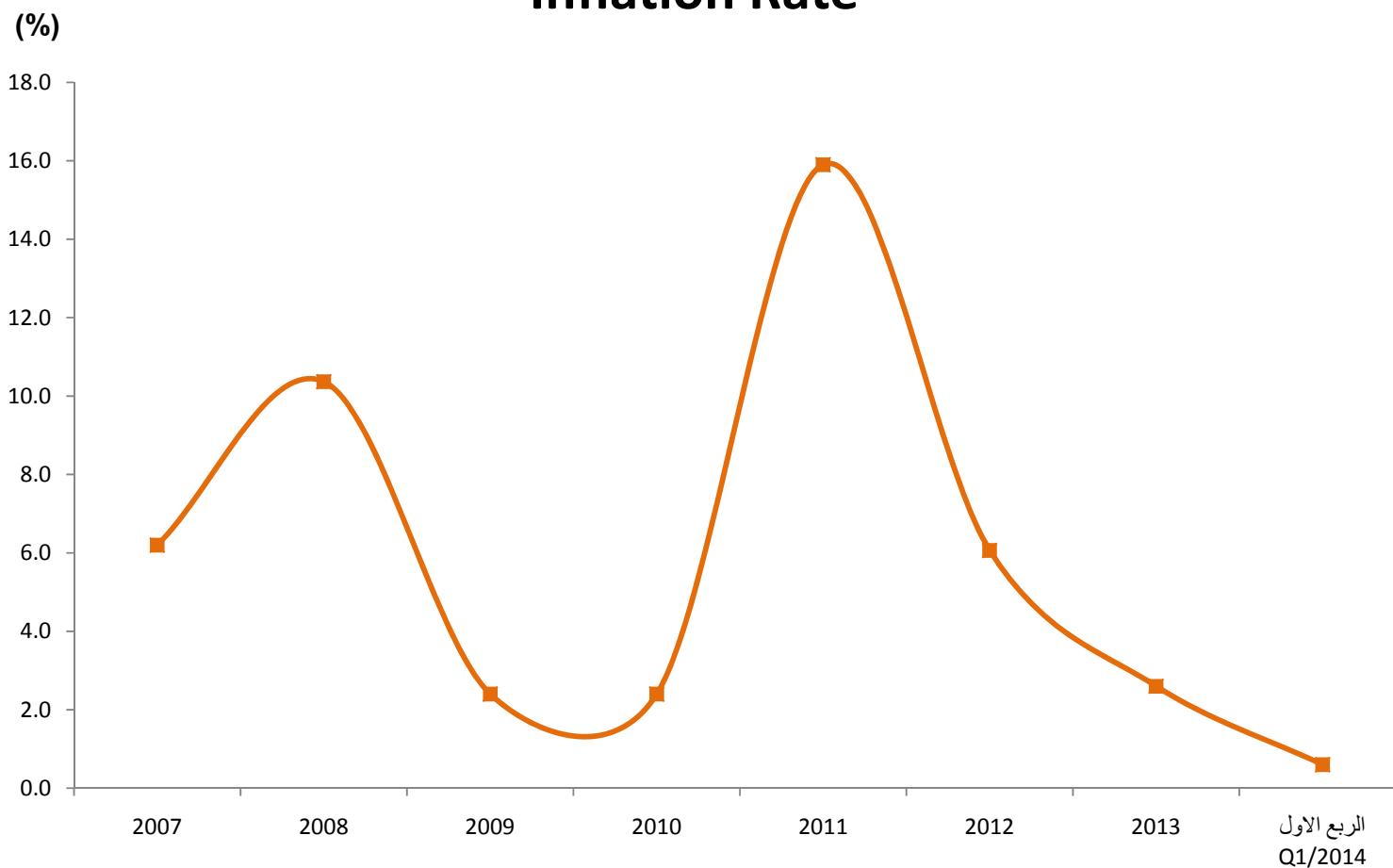
| معدل التضخم العام Annual inflation rate | سلع وخدمات متفرقة Miscellaneous Goods and Services | التعليم والثقافة والتسلية Education, culture and Recreation | النقل والمواصلات Transport and Communications | الغاية الصحية Health care | أثاث المسكن Household Furniture | السكن ومستلزماته House and Household supplies | ملابس والأقمشة وأحذية Clothing, Textiles and Footwear | مواد غذائية ومشروبات وتبغ Foods, Beverages and Tobacco | وزران Weights | |
|--|---|--|--|------------------------------|------------------------------------|--|--|---|---------------|-----------------|
| | | | | | | | | | % | السنة Year |
| 6.2 | 4.3 | 0.2 | 0.4- | 12.3 | 1.0- | 0.5 | 1.6- | 15.2 | | 2007 |
| 10.4 | 8.7 | 3.4 | 3.6 | 0.2 | 3.7 | 5.5 | 2.3 | 19.7 | | 2008 |
| 2.4 | 2.2 | 6.2 | 2.2 | 0.1- | 4.6 | 0.3 | 3.6 | 3.1 | | 2009 |
| 2.4 | 7.1 | 5.4 | -0.4 | 0.0 | 3.1 | 0.1 | 8.9 | 2.8 | | 2010 |
| 15.9 | 22.7 | 4.8 | 9.2 | 50.8 | 23.4 | 11.8 | 13.1 | 16.3 | | 2011 |
| 6.1 | 0.4 | 10.4 | 7.6 | 7.5 | 16.3 | 22.0 | 16.7 | -3.8 | | 2012 |
| 19.5 | 18.3 | 18.4 | 18.5 | 44.6 | 41.8 | 34.7 | 25.6 | 7.6 | | Q1 الربع الأول |
| 9.5 | 1.0 | 12.5 | 10.1 | 8.7 | 25.7 | 32.3 | 23.5 | -2.6 | | Q2 الربع الثاني |
| 1.6 | -5.7 | 9.9 | 3.1 | -3.4 | 7.9 | 18.6 | 15.0 | -7.8 | | Q3 الربع الثالث |
| -3.4 | -9.3 | 1.6 | 0.7 | -7.8 | -1.6 | 7.1 | 6.0 | -10.1 | | Q4 الربع الرابع |
| 2.6 | -6.2 | 0.9 | 0.5 | -3.6 | 0.6 | 4.8 | 7.4 | 3.7 | | 2013 |
| 2.1 | -8.6 | -4.3 | 0.8 | -6.9 | -0.5 | 5.5 | 11.3 | 3.2 | | Q1 الربع الأول |
| 3.6 | -6.8 | 1.6 | -0.4 | -3.8 | -0.6 | 4.6 | 12.3 | 6.2 | | Q2 الربع الثاني |
| 2.7 | -5.6 | 1.8 | 1.0 | -2.0 | 1.8 | 5.2 | 4.8 | 3.4 | | Q3 الربع الثالث |
| 1.9 | -3.6 | 4.7 | 0.5 | -1.3 | 1.6 | 3.9 | 1.9 | 2.1 | | Q4 الربع الرابع |
| 0.6 | -4.5 | 5.0 | 0.6 | 1.0 | 0.4 | 1.7 | -0.7 | 0.2 | | 2014 |
| | | | | | | | | | | Q1 الربع الأول |

Source :Census & Statistics Department.

المصدر : مصلحة الاحصاء والتموين.

معدل التضخم

Inflation Rate



المالية العامة

Public Finance

جدول رقم (29)
موجز الإيرادات والمصروفات الفعلية
بالمليون دينار ليبي

Table No. (29)

Summary of Actual Revenue & Expenditure

In Millions of LYD

| Items | During خلال | | | | | | البنود |
|--------------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-------------------------------|
| | *2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | |
| 1- Revenues : | 70,131.4 | 16,813.3 | 61,503.1 | 41,785.0 | 72,741.2 | 53,366.3 | 1- الإيرادات : |
| A - Oil Revenues | 66,932.3 | 15,830.1 | 55,713.0 | 35,347.0 | 64,417.0 | 48,638.3 | أ - إيرادات نفطية |
| B - Non Oil Revenues | 3,199.1 | 983.2 | 5,790.1 | 6,438.0 | 8,324.2 | 4,728.0 | ب - إيرادات غير نفطية |
| 2- Expenditures : | 53,941.6 | 23,366.5 | 54,498.8 | 35,677.2 | 44,115.5 | 30,883.0 | 2- المصروفات : |
| A - Administrative Expenditures | 36,733.0 | 17,580.1 | 15,121.3 | 10,252.9 | 11,874.8 | 11,890.0 | أ - التسييرية |
| B - Development Expenditures | 5,500.0 | 0.0 | 23,729.4 | 18,983.9 | 28,903.3 | 18,993.0 | ب - التحول |
| C - Wealth distribution | - | - | - | - | 3,337.4 | - | ج - توزيع الثروة |
| D- Subsidies and price stabilization | 11,708.6 | 4,414.4 | 8,019.7 | - | - | - | د - الدعم وموازنة الأسعار |
| E- Special budgets | - | - | 7,628.4 | - | - | - | ه - الميزانيات الخاصة |
| F- Other Expenditures | - | - | - | 6,440.4 | - | - | و - نفقات أخرى |
| g- Extra Budget | - | 1,372.0 | - | - | - | - | ز - الاضافية (خارج الميزانية) |

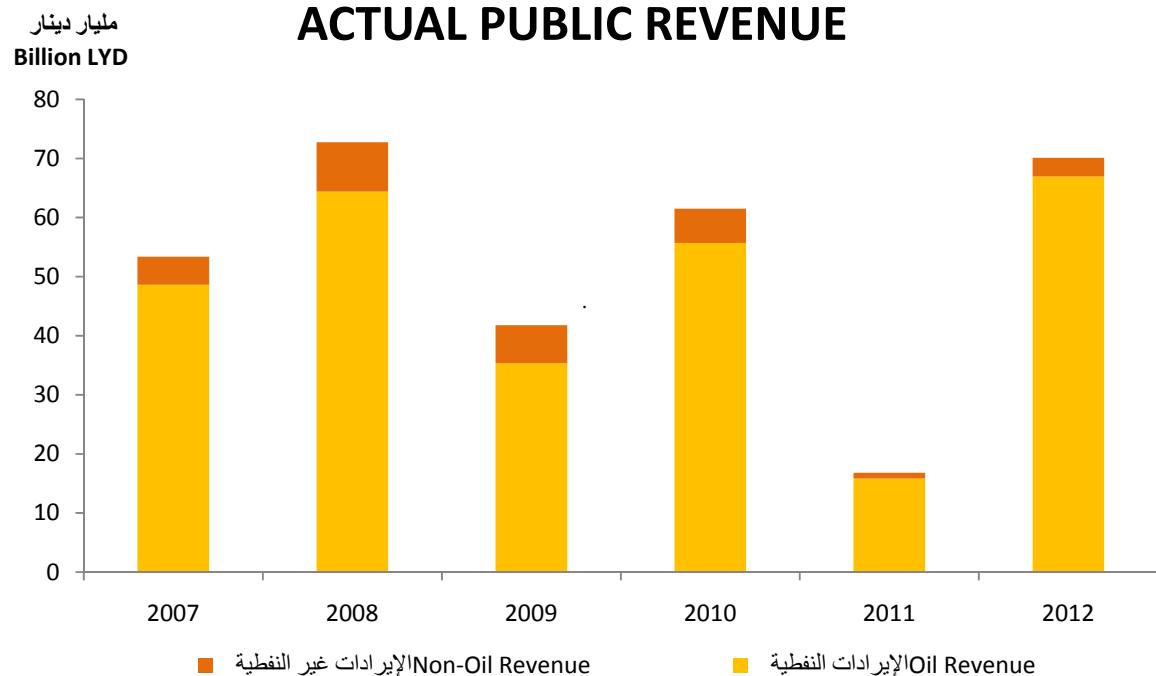
Source : Ministry of Finance

* Preliminary Data

المصدر : وزارة المالية

*بيانات أولية

الإيرادات الفعلية للميزانية العامة ACTUAL PUBLIC REVENUE



النفقات الفعلية للميزانية العامة ACTUAL PUBLIC EXPENDITURE

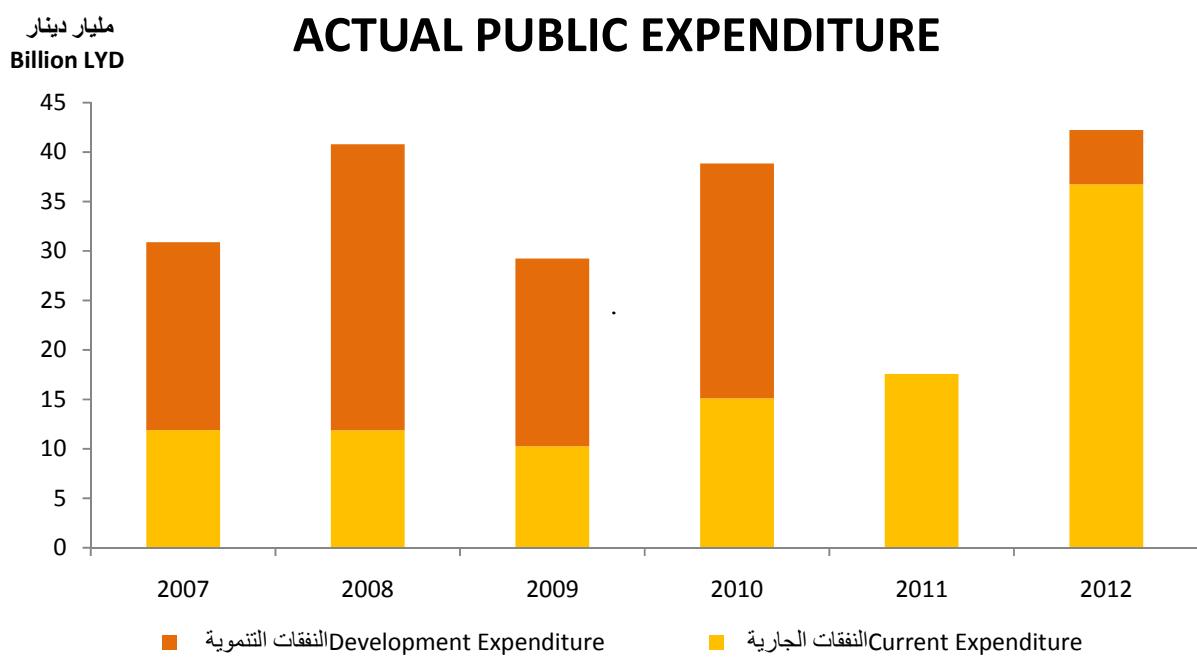


Table No. (30)

Actual Non-Oil Revenues for Public Budget

In Millions of LYD

جدول رقم (30)
الإيرادات الفعلية غير النفطية للميزانية العامة
 باللليون دينار ليبي

| المجموع | أخرى | إيرادات الضرائب | رسوم جمركية | السنة |
|---------|---------|-----------------|-------------|-------------|
| Total | Others | Taxes | Customs | Year |
| 1,255.0 | 531.9 | 363.8 | 359.3 | 1994 |
| 1,400.0 | 562.0 | 438.0 | 400.0 | 1995 |
| 1,696.0 | 808.0 | 444.0 | 444.0 | 1996 |
| 1,686.0 | 805.0 | 441.0 | 440.0 | 1997 |
| 1,815.0 | 761.0 | 535.0 | 519.0 | 1998 |
| 1,412.6 | 273.0 | 620.1 | 519.5 | 1999 |
| 2,459.2 | 1,426.9 | 637.1 | 395.2 | 2000 |
| 2,395.8 | 1,326.5 | 706.8 | 362.5 | 2001 |
| 2,023.1 | 944.0 | 715.1 | 364.0 | 2002 |
| 2,984.6 | 1,709.2 | 890.6 | 384.8 | 2003 |
| 3,131.0 | 1,240.8 | 1,037.6 | 852.6 | 2004 |
| 2,728.0 | 1,136.0 | 1,044.0 | 548.0 | 2005 |
| 3,522.0 | 1,735.4 | 1,259.7 | 526.9 | 2006 |
| 4,728.0 | 2,824.0 | 1,376.0 | 528.0 | 2007 |
| 8,324.2 | 5,034.5 | 2,790.5 | 499.2 | 2008 |
| 6,438.0 | 3,056.5 | 2,504.8 | 876.7 | 2009 |
| 5,790.1 | 2,148.7 | 2,247.5 | 1,393.9 | 2010 |
| 983.2 | 285.0 | 460.7 | 237.5 | 2011 |
| 3,199.2 | 2,332.7 | 617.6 | 248.9 | 2012 |

Source: Ministry of Finance

المصدر: وزارة المالية

میزان المدفوّعات و التجارة الخارجية

Balance of Payments & Foreign Trade

Table No. (31)
Balance of Payments
In Millions of LYD

جدول رقم (31)
ميزان المدفوعات
بالمليون دينار

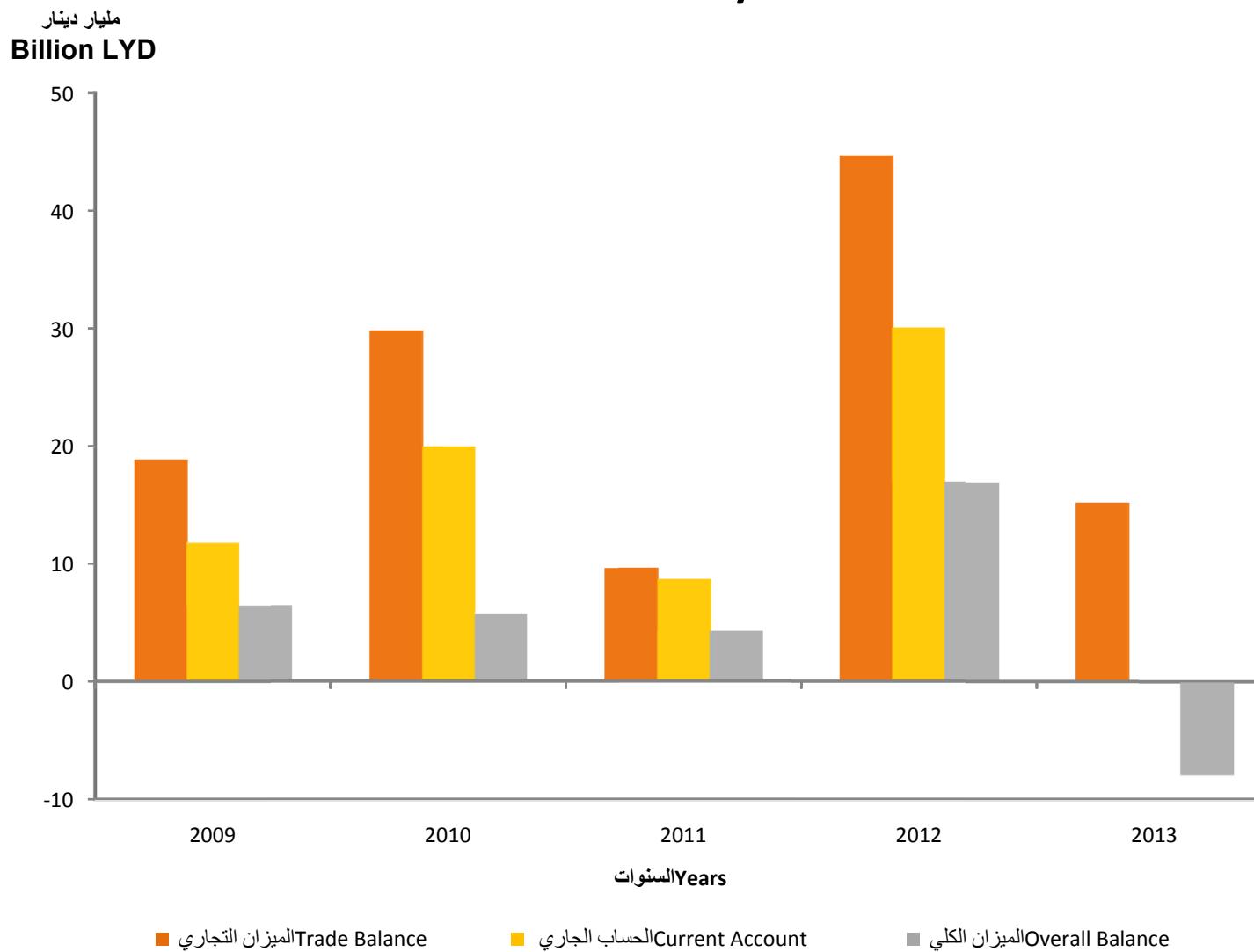
| Items | * 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | البنود |
|--|------------------|-----------------|-----------------|------------------|---|
| A- Current Account | -83.2 | 30,034.0 | 3,872.0 | 19,927.0 | أولاً : الحساب الجاري : |
| 1- Goods and Services | 4,723.6 | 36,027.0 | 4,264.0 | 22,267.0 | 1- السلع والخدمات : |
| a- Goods | 15,199.7 | 44,650.0 | 9,590.0 | 29,777.0 | أ- السلع |
| Exports (f.o.b) | 58,442.6 | 76,893.0 | 23,254.0 | 61,658.0 | الصادرات (فوب) |
| Hydrocarbon sector | 56,445.3 | 75,355.0 | 22,789.0 | 59,850.0 | قطاع الهيدروكربونات |
| Other exports | 1,997.3 | 1,538.0 | 465.0 | 1,808.0 | الصادرات أخرى |
| Imports (f.o.b) | -43,242.9 | -32,243.0 | -13,664.0 | -31,881.0 | الواردات (فوب) |
| b- Services | -10,476.1 | -8,623.0 | -5,326.0 | -7,510.0 | بـ- الخدمات |
| Credit | 212.7 | 192.0 | 37.0 | 485.0 | دائن |
| Debit | -10,688.8 | -8,815.0 | -5,363.0 | -7,995.0 | مدین |
| 2- Income | -676.5 | -2,434.0 | 68.0 | -37.0 | 2- الدخل : |
| Direct investment income | -3,289.2 | -4,454.0 | -827.0 | -2,206.0 | دخل الاستثمار المباشر |
| Other investment income | 2,612.7 | 2,020.0 | 895.0 | 2,169.0 | دخل إستثمارات أخرى |
| 3- Current transfers | -4,130.3 | -3,559.0 | -460.0 | -2,303.0 | 3- التحويلات الجارية |
| General government | -67.2 | -1,075.0 | 333.0 | -276.0 | الحكومة العامة |
| Other sectors | -4,063.1 | -2,484.0 | -793.0 | -2,027.0 | القطاعات الأخرى |
| Oil sector | -450.0 | -819.0 | -183.0 | -756.0 | قطاع النفط |
| Others (workers transfers abroad) | -3,613.1 | -1,665.0 | -610.0 | -1,271.0 | أخرى (تحويلات العاملين للخارج) |
| B- Capital and Financial Account | -5,220.8 | -9,937.0 | -3,002.0 | -11,474.0 | ثلاثياً : الحساب الرأسمالي والمالي : |
| Direct investment | -1,119.9 | -3,161.0 | -160.0 | -1,182.0 | الاستثمار المباشر |
| Portfolio investment | -2,156.0 | -681.0 | -396.0 | -8,064.0 | استثمار الحافظة |
| Other investment | -1,944.9 | -6,095.0 | -2,446.0 | -2,228.0 | استثمارات أخرى |
| C- Errors and Omissions | -2,706.0 | -3,199.0 | 3,345.0 | -2,760.0 | ثلاثياً : الخطأ والسلهو |
| D- Overall Balance | -8,009.9 | 16,898.0 | 4,215.0 | 5,693.0 | رابعاً : الميزان الكلي |
| Memorandum items : | | | | | بنود للتنكيرة : |
| Official exchange rate, LD/US\$, (pa) | 1.3 | 1.3 | 1.2 | 1.3 | سعر الصرف الرسمي للدينار الليبي / الدولار الأمريكي (متوسط الفترة) |
| Official exchange rate, LD/US\$, (period end) | 1.3 | 1.3 | 1.3 | 1.3 | سعر الصرف الرسمي للدينار الليبي / الدولار الأمريكي (نهاية الفترة) |
| Gross official reserves (in billion of LD) | 141.0 | 148.7 | 133.6 | 128.4 | إجمالي الاحتياطييات الرسمية (بيليونين الدينار) |
| Gross official reserves (in months of next year imports of GNFS) | 28.2 | 39.7 | 39.3 | 38.8 | إجمالي الاحتياطييات الرسمية ، بما يعادل شهوراً من واردات السلع والخدمات غير عوامل الإنتاج في العام التالي |
| Current account balance (in percent of GDP) | - | 25.5 | 7.8 | 19.4 | رصيد الحساب الجاري (% من إجمالي الناتج المحلي) |
| Overall balance of payments (in percent of GDP) | - | 14.4 | 8.5 | 5.6 | ميزان المدفوعات الكلي (% من إجمالي الناتج المحلي) |
| Nominal GDP (in billions of L.D) | - | 117.7 | 49.7 | 102.5 | إجمالي الناتج المحلي الإسمي (ميلارات الدينار) |

* Preliminary data .

* بيانات أولية .

میزان المدفو عات

Balance of Payments



جدول رقم (32)

التجارة الخارجية*

بالمليون دينار ليبي

Table No. (32)

Foreign Trade*

In Millions of LYD

| الميزان التجاري Trade Balance | الواردات Imports | الصادرات والمعد تصديره -Exports and Re Exports | خلال During |
|----------------------------------|---------------------|---|----------------|
| 1,070.0 | 2,145.0 | 3,215.0 | 1990 |
| 750.0 | 2,261.0 | 3,011.0 | 1991 |
| 750.0 | 2,140.0 | 2,890.0 | 1992 |
| 35.0 | 2,584.0 | 2,619.0 | 1993 |
| 329.0 | 2,353.0 | 2,682.0 | 1994 |
| 955.0 | 2,149.0 | 3,104.0 | 1995 |
| 915.0 | 2,564.0 | 3,479.0 | 1996 |
| 1,039.0 | 2,739.0 | 3,778.0 | 1997 |
| 182.0 | 2,267.0 | 2,449.0 | 1998 |
| 1,148.0 | 2,199.0 | 3,347.0 | 1999 |
| 4,054.0 | 2,106.0 | 6,160.0 | 2000 |
| 2,515.0 | 2,895.0 | 5,410.0 | 2001 |
| 3,798.0 | 9,493.0 | 13,291.0 | 2002 |
| 10,334.0 | 9,386.0 | 19,720.0 | 2003 |
| 14,872.0 | 13,110.0 | 27,982.0 | 2004 |
| 27,153.0 | 15,683.0 | 42,836.0 | 2005 |
| 39,467.0 | 16,659.0 | 56,126.0 | 2006 |
| 40,028.0 | 21,698.0 | 61,726.0 | 2007 |
| 51,089.0 | 25,938.0 | 77,027.0 | 2008 |
| 18,816.0 | 27,503.0 | 46,319.0 | 2009 |
| 29,777.0 | 31,881.0 | 61,658.0 | 2010 |
| 9,590.0 | 13,664.0 | 23,254.0 | 2011 |
| 44,650.0 | 32,243.0 | 76,893.0 | 2012 |
| 15,199.7 | 43,242.9 | 58,442.6 | 2013 |

* According to DOP data

* على حسب البيانات المقدمة من المركزي

جدول رقم (33)
التوزيع الجغرافي لل الصادرات
(بالمليون دولار أمريكي (\$))

Table No. (33)

Geographical Distribution of Exports

In Millions of US Dollars (\$)

| Item | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | البند |
|-------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--|
| Total Exports | 51829 | 17484 | 42580 | 35409 | 61844 | 43627 | مجموع الصادرات |
| Advanced Economies | 41397 | 13312 | 35226 | 29435 | 54582 | 38815 | البلدان المتقدمة |
| Euro Area | 32714 | 11357 | 29923 | 25151 | 45659 | 33022 | منطقة اليورو |
| Austria | 739 | 369 | 900 | 444 | 610 | 878 | النمسا |
| Belgium | 64 | 85 | 50 | 67 | 46 | 172 | بلجيكا |
| France | 5011 | 2491 | 5767 | 2886 | 4578 | 2734 | فرنسا |
| Germany | 6416 | 2502 | 3728 | 3588 | 7419 | 5260 | المانيا |
| Greece | 1979 | 387 | 1669 | 1114 | 2487 | 1217 | اليونان |
| Italy | 12059 | 3991 | 11458 | 12986 | 23422 | 17494 | إيطاليا |
| Malta | 25 | 3 | - | 2 | 9 | 9 | مالطا |
| Netherlands | 1835 | 481 | 972 | 515 | 1141 | 854 | هولندا |
| Portugal | 468 | 17 | 888 | 421 | 1365 | 985 | البرتغال |
| Spain | 3917 | 911 | 4034 | 2721 | 4219 | 3247 | أسبانيا |
| Others | 201 | 120 | 457 | 407 | 363 | 172 | أخرى |
| Australia | 1156 | 200 | 327 | 43 | - | - | أستراليا |
| Canada | 6 | 5 | 24 | 4 | - | - | كندا |
| Korea | 684 | 226 | 155 | 3 | 11 | 6 | كوريا |
| Switzerland | 1288 | 131 | 422 | 612 | 2828 | 1256 | سويسرا |
| United Kingdom | 2436 | 604 | 1749 | 1187 | 1626 | 1051 | المملكة المتحدة |
| United States | 2322 | 606 | 1988 | 1801 | 3954 | 3218 | الولايات المتحدة الأمريكية |
| Others | 590 | 63 | 181 | 227 | 141 | 90 | أخرى |
| Emerging & Dev. Economies | 10432 | 4172 | 7354 | 5974 | 7262 | 4812 | الدول النامية |
| Developing Asia | 8031 | 2313 | 5083 | 3482 | 3366 | 2904 | آسيا النامية |
| China, P.R.: Mainland | 5789 | 1869 | 4096 | 2873 | 2343 | 1407 | الصين |
| India | 1211 | 333 | 714 | 486 | 693 | 879 | الهند |
| Malaysia | 566 | - | 245 | 21 | 6 | 22 | ماليزيا |
| Others | 465 | 111 | 28 | 102 | 324 | 596 | أخرى |
| Europe | 388 | 166 | 445 | 439 | 467 | 526 | أوروبا |
| Turkey | 378 | 127 | 387 | 366 | 306 | 363 | تركيا |
| Others | 10 | 39 | 58 | 73 | 161 | 163 | أخرى |
| Mid.East, N.Africa & Pakistan | 1987 | 1671 | 1667 | 1203 | 1969 | 1377 | الشرق الأوسط، شمال أفريقيا و الباكستان |
| Egypt | 127 | 56 | 304 | 191 | 236 | 178 | مصر |
| Jordan | 6 | - | 1 | 1 | 2 | 1 | الأردن |
| Morocco | 18 | 12 | 39 | 43 | 79 | 87 | المغرب |
| Saudi Arabia | 14 | 13 | 10 | 8 | 11 | 9 | المملكة العربية السعودية |
| Syrian Arab Republic | 449 | 422 | 327 | 250 | 367 | 281 | سوريا |
| Tunisia | 924 | 845 | 665 | 508 | 973 | 587 | تونس |
| United Arab Emirates | 309 | 291 | 226 | 172 | 253 | 193 | الإمارات العربية المتحدة |
| Others | 140 | 32 | 95 | 30 | 48 | 41 | أخرى |
| Sub-Saharan Africa | 25 | 21 | 18 | 12 | 24 | 0 | منطقة إفريقيا جنوب الصحراء |
| Western Hemisphere | 1 | 1 | 141 | 838 | 1436 | 5 | نصف الكرة الغربي |
| Argentina | 0 | 0 | 8 | - | 16 | 5 | الأرجنتين |
| Brazil | 0 | 1 | 101 | 828 | 1401 | - | البرازيل |
| Others | 90 | 82 | 96 | 59 | 89 | 54 | أخرى |

Source: IMF Direction of Trade Year Book (2013).

المصدر: صندوق النقد الدولي ، الكتاب السنوي لأتجاه التجارة 2013

جدول رقم (34)
التوزيع الجغرافي للواردات
 بالمليون دولار أمريكي (\$)

Table No. (34)
Geographical Distribution of Imports
 In Millions of US Dollars (\$)

| Item | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | البلد |
|-------------------------------|-------|------|-------|-------|-------|-------|--|
| Total Imports | 20520 | 8628 | 22543 | 21585 | 19942 | 13119 | مجموع الواردات |
| Advanced Economies | 9371 | 3578 | 12837 | 12845 | 12400 | 8165 | البلدان المتقدمة |
| Euro Area | 6275 | 2568 | 8654 | 8697 | 8397 | 5537 | منطقة اليورو |
| Austria | 101 | 36 | 171 | 180 | 153 | 109 | النمسا |
| Belgium | 336 | 129 | 312 | 300 | 229 | 190 | بلجيكا |
| France | 759 | 441 | 1491 | 1123 | 789 | 780 | فرنسا |
| Germany | 938 | 432 | 1336 | 1723 | 1660 | 1008 | ألمانيا |
| Greece | 1088 | 235 | 763 | 395 | 216 | 262 | اليونان |
| Italy | 1665 | 762 | 3571 | 3748 | 4270 | 2457 | إيطاليا |
| Malta | 170 | 61 | 111 | 124 | 89 | 83 | مالطا |
| Netherlands | 543 | 253 | 367 | 443 | 352 | 349 | هولندا |
| Portugal | 29 | 18 | 56 | 54 | 28 | 14 | البرتغال |
| Spain | 485 | 159 | 359 | 417 | 401 | 172 | أسبانيا |
| Others | 139 | 39 | 100 | 150 | 176 | 68 | أخرى |
| Australia | 33 | 11 | 32 | 13 | 50 | 16 | أستراليا |
| Canada | 169 | 56 | 264 | 248 | 132 | 210 | كندا |
| Korea | 1184 | 199 | 1552 | 1358 | 903 | 442 | كوريا |
| Switzerland | 252 | 118 | 112 | 155 | 290 | 255 | سويسرا |
| United Kingdom | 267 | 131 | 545 | 707 | 553 | 489 | المملكة المتحدة |
| United States | 603 | 316 | 732 | 733 | 793 | 561 | الولايات المتحدة الأمريكية |
| Others | 471 | 363 | 726 | 613 | 745 | 623 | أخرى |
| Emerging & Dev. Economies | 11149 | 5050 | 9706 | 8740 | 7542 | 4954 | الدول النامية |
| Developing Asia | 3028 | 1018 | 2884 | 2863 | 2434 | 1527 | آسيا النامية |
| China, P.R.: Mainland | 2631 | 795 | 2268 | 2203 | 1785 | 950 | الصين |
| India | 202 | 58 | 180 | 229 | 123 | 135 | الهند |
| Malaysia | 51 | 9 | 74 | 94 | 113 | 83 | ماليزيا |
| Others | 144 | 156 | 362 | 337 | 413 | 359 | أخرى |
| Europe | 3501 | 1138 | 2962 | 2856 | 1726 | 1295 | أوروبا |
| Turkey | 2353 | 822 | 2126 | 1979 | 1182 | 708 | تركيا |
| Others | 1148 | 316 | 836 | 877 | 544 | 587 | أخرى |
| Mid.East, N.Africa & Pakistan | 3924 | 2655 | 3110 | 2582 | 2662 | 1615 | الشرق الأوسط، شمال أفريقيا و الباكستان |
| Egypt | 1574 | 611 | 1329 | 1102 | 883 | 269 | مصر |
| Jordan | 75 | 24 | 52 | 43 | 37 | 37 | الأردن |
| Morocco | 88 | 33 | 41 | 45 | 70 | 46 | المغرب |
| Saudi Arabia | 95 | 90 | 69 | 53 | 78 | 60 | المملكة العربية السعودية |
| Syrian Arab Republic | 499 | 470 | 364 | 278 | 409 | 312 | سوريا |
| Tunisia | 1347 | 1208 | 1050 | 913 | 951 | 766 | تونس |
| United Arab Emirates | 107 | 101 | 78 | 60 | 88 | 67 | الإمارات العربية المتحدة |
| Others | 139 | 118 | 127 | 88 | 146 | 58 | أخرى |
| Sub-Saharan Africa | 41 | 45 | 49 | 48 | 26 | 33 | منطقة إفريقيا جنوب الصحراء |
| Western Hemisphere | 655 | 194 | 701 | 391 | 694 | 484 | نصف الكرة الغربي |
| Argentina | 104 | 67 | 150 | 121 | 212 | 135 | الأرجنتين |
| Brazil | 465 | 112 | 502 | 218 | 410 | 263 | البرازيل |
| Others | 88 | 16 | 50 | 53 | 73 | 87 | أخرى |

Source: IMF Direction of Trade Year Book (2013).

المصدر: صندوق النقد الدولي ، الكتاب السنوي لأتجاه التجارة 2013.

Table No. (35)

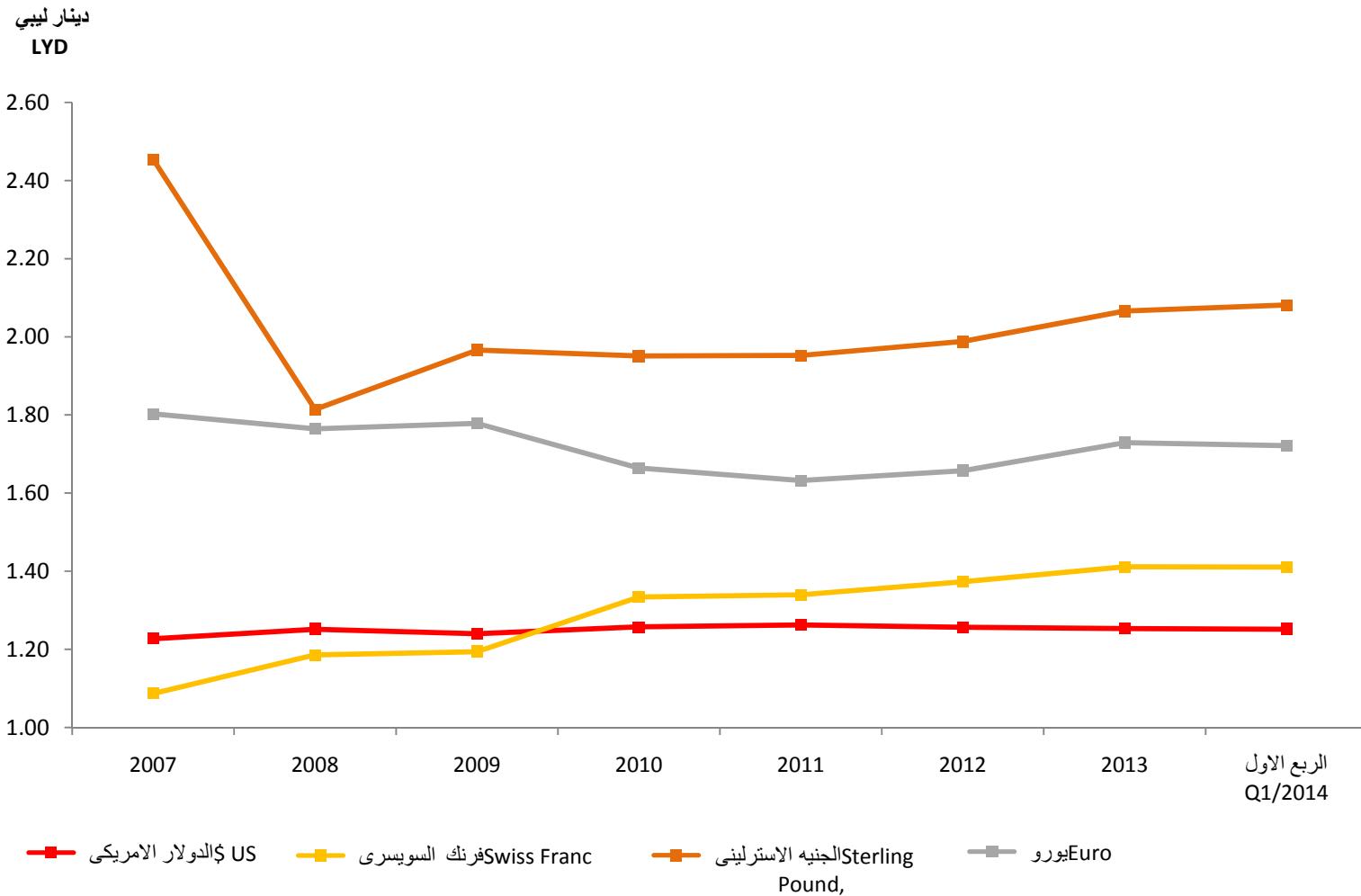
Exchange Rate of LYD against Intl. Currencies

جدول رقم (35)
أسعار صرف الدينار الليبي مقابل العملات الدولية الرئيسية

| | | Currencies | | | | العملات | | نهاية of | |
|-------------------------|---------------|----------------------------|---------------|---------------|---------------|----------------------------|---------------|-------------|--|
| Swiss Franc فرنك سويسري | | Sterling الجنيه الإسترليني | | Euro اليورو | | US Dollar الدولار الأمريكي | | | |
| Selling البيع | Buying الشراء | Selling البيع | Buying الشراء | Selling البيع | Buying الشراء | Selling البيع | Buying الشراء | | |
| 1.10141 | 1.09591 | 2.40385 | 2.39186 | 1.70188 | 1.69339 | 1.25064 | 1.24440 | 2004 | |
| 1.03128 | 1.02613 | 2.33386 | 2.32222 | 1.59897 | 1.59099 | 1.35540 | 1.34864 | 2005 | |
| 1.05608 | 1.05081 | 2.52631 | 2.51370 | 1.69515 | 1.68669 | 1.28821 | 1.28178 | 2006 | |
| 1.08714 | 1.08172 | 2.45432 | 2.44208 | 1.80312 | 1.79412 | 1.22728 | 1.22116 | 2007 | |
| 1.18580 | 1.17990 | 1.81430 | 1.80530 | 1.76450 | 1.75570 | 1.25160 | 1.24540 | 2008 | |
| 1.19390 | 1.18800 | 1.96600 | 1.95620 | 1.77830 | 1.76940 | 1.24020 | 1.23400 | 2009 | |
| 1.33400 | 1.32730 | 1.95090 | 1.94110 | 1.66410 | 1.65580 | 1.25750 | 1.25120 | 2010 | |
| 1.33990 | 1.33320 | 1.95230 | 1.94260 | 1.63230 | 1.62420 | 1.26280 | 1.25650 | 2011 | |
| 1.37640 | 1.36950 | 2.03530 | 2.02510 | 1.66150 | 1.65320 | 1.25960 | 1.25330 | 2012 | |
| 1.41510 | 1.40800 | 2.07110 | 2.06080 | 1.73330 | 1.72470 | 1.25660 | 1.25030 | 2013 | |
| | | | | | | | | 2014 | |
| 1.40390 | 1.39690 | 2.08390 | 2.07350 | 1.71800 | 1.70950 | 1.25840 | 1.25210 | 2014.01.31 | |
| 1.41110 | 1.40400 | 2.09340 | 2.08300 | 1.71940 | 1.71080 | 1.25610 | 1.24990 | 2014.02.28 | |
| 1.41410 | 1.40710 | 2.08650 | 2.07610 | 1.72560 | 1.71700 | 1.25470 | 1.24840 | 2014.03.31 | |

أسعار صرف الدينار الليبي مقابل العملات الدولية الرئيسية

EXCHANGE RATE OF LYD AGAINST INTL. CURRENCIES



سوق المال الليبي

Libyan Stock Market

جدول رقم (36)
المؤشرات الرئيسية للتداول
دينار ليبي

Table No. (36)

Main Trade Indicators

Libyan Dinar

| Items | الربع الأول 2014 | 2013 | | | | | | 2012 | البيان |
|----------------------------|---------------------|----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|---------------|-----------------------------|--------|
| | | Total الإجمالي | Q4 الربع الرابع | Q3 الربع الثالث | Q2 الربع الثاني | Q1 الربع الأول | | | |
| No. of Trading Days | 59 | 244 | 58 | 64 | 64 | 58 | 185 | عدد أيام التداول | |
| No. of trades completed | 354 | 2,733 | 485 | 717 | 707 | 824 | 3,438 | عدد العمليات المنفذة | |
| Value of Traded Shares | 2,287,194 | 25,545,463 | 2,979,256 | 6,128,868 | 10,149,294 | 6,288,046 | 22,967,299 | قيمة الاسهم المتداولة | |
| Quantity of Traded Shares | 256,702 | 2,461,828 | 372,521 | 606,153 | 940,690 | 542,464 | 1,846,621 | كمية الاسهم المتداولة | |
| Total Market Value | 2,237,051,808 | 2,272,137,268 | 2,272,137,268 | 2,477,297,728 | 2,633,621,034 | 3,006,350,647 | 4,087,418,370 | اجمالي القيمة السوقية | |
| Daily Avg. of Value Traded | 38,766 | 104,695 | 51,366 | 95,764 | 158,583 | 108,415 | 11,761 | المعدل اليومي لقيمة التداول | |

Source: Libyan Stock Market .

المصدر: سوق المال الليبي .

جدول رقم (37)

مساهمة القطاعات في قيمة و كمية التداول

دينار ليبي

Table No. (37)

Sectoral contributions to value and quantity traded

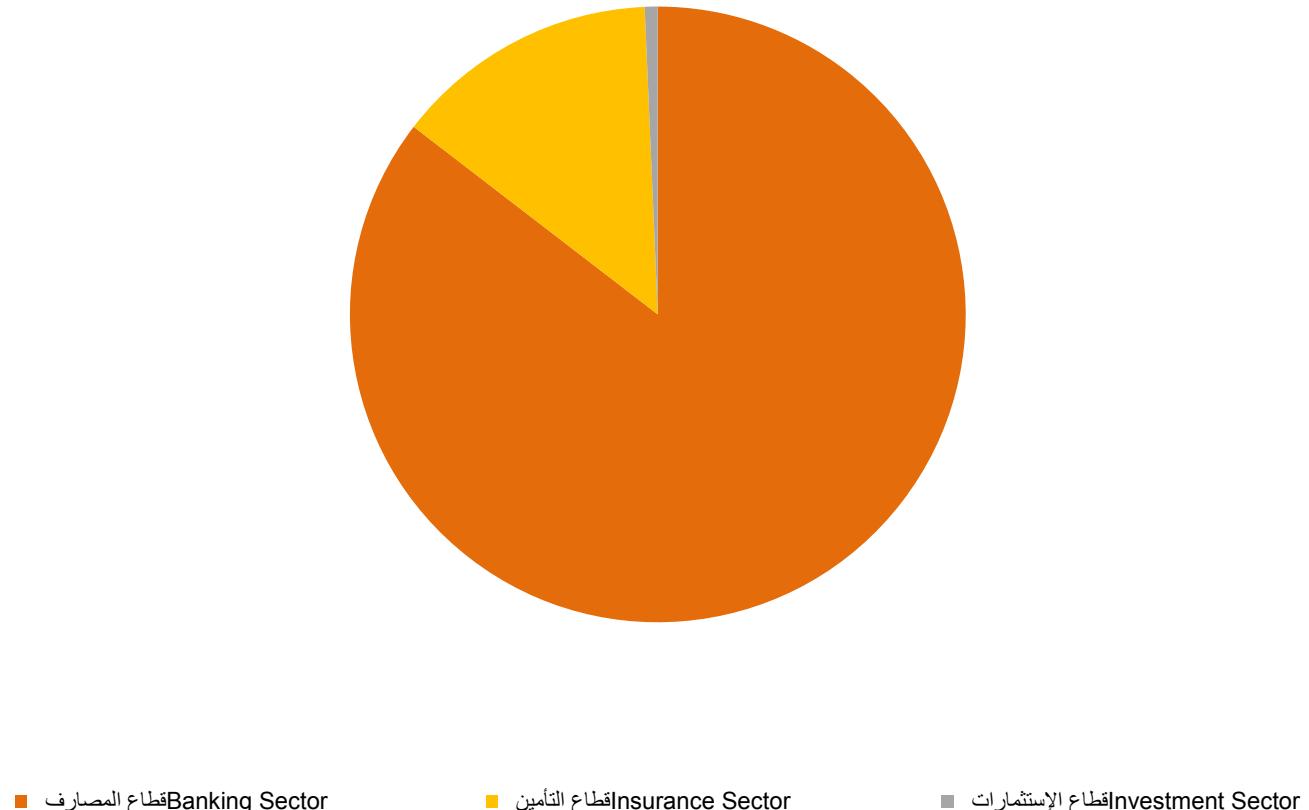
Libyan Dinar

| Sector | الربع الأول 2014 | | | | 2013 | | | | القطاع |
|--------------------------|------------------------------|-------------------------------------|--------------------|-----------------|------------------------------|-------------------------------------|--------------------|-----------------|----------------|
| | النسبة المئوية Percentage | عدد العمليات No. of Transactions | الكمية Quantity | القيمة Value | النسبة المئوية Percentage | عدد العمليات No. of Transactions | الكمية Quantity | القيمة Value | |
| Banking Sector | 78.19 | 285 | 215,506 | 1,788,455.46 | 85.44 | 2,356 | 2,160,143 | 21,824,922.47 | قطاع المصارف |
| Insurance Sector | 20.50 | 60 | 37,146 | 468,946.46 | 13.89 | 318 | 283,433 | 3,547,463.00 | قطاع التأمين |
| Investment Sector | 1.30 | 9 | 4,050 | 29,792.50 | 0.68 | 59 | 18,252 | 173,077.63 | قطاع الاستثمار |
| Total | 100.00 | 354 | 256,702 | 2,287,194.42 | 100.00 | 2,733 | 2,461,828 | 25,545,463.10 | الإجمالي |

Source: Libyan Stock Market

المصدر: سوق المال الليبي

مساهمة القطاعات في سوق الاسهم
Sector Contribution to Market Share



النفط والغاز

Oil & Gas

جدول رقم (38)
إنتاج وصادرات النفط الخام
 بملايين البراميل

Table No. (38)

Production & Exports of Crude Oil

In Millions of Barrels

| Exports | | الصادرات | | Production | | الإنتاج | خلال During |
|--|------------------|---------------------------------|--|------------------|---------------------------------|---------|----------------|
| % التغير في المجموع % Change in Total | المجموع Total | المتوسط اليومي Daily Average | % التغير في المجموع % Change in Total | المجموع Total | المتوسط اليومي Daily Average | | |
| 6.4 | 459.9 | 1.3 | 5.6 | 591.3 | 1.6 | | 2004 |
| 6.0 | 487.5 | 1.3 | 4.5 | 618.0 | 1.7 | | 2005 |
| 6.5 | 519.3 | 1.4 | 4.0 | 642.8 | 1.8 | | 2006 |
| 3.4 | 536.8 | 1.5 | 1.7 | 653.8 | 1.8 | | 2007 |
| -2.1 | 525.7 | 1.4 | -1.6 | 643.6 | 1.8 | | 2008 |
| -9.0 | 478.2 | 1.3 | -7.9 | 592.5 | 1.6 | | 2009 |
| 2.7 | 491.1 | 1.3 | 4.0 | 616.0 | 1.7 | | 2010 |
| -77.7 | 109.3 | 0.3 | -71.0 | 178.6 | 0.5 | | 2011 |
| -77.7 | 109.3 | 0.3 | -71 | 178.6 | 0.5 | | 2011 |
| 328.6 | 468.5 | 1.3 | 197.1 | 530.7 | 1.5 | | 2012 |
| -32.4 | 316.7 | 0.9 | -31.7 | 362.6 | 1.0 | | 2013 |

Source : Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation .

المصدر : وزارة النفط والغاز ، المؤسسة الوطنية للنفط .

إنتاج وصادرات النفط الخام

PRODUCTION AND EXPORTS OF CRUDE OIL

بملايين البراميل
Millions of Barrels

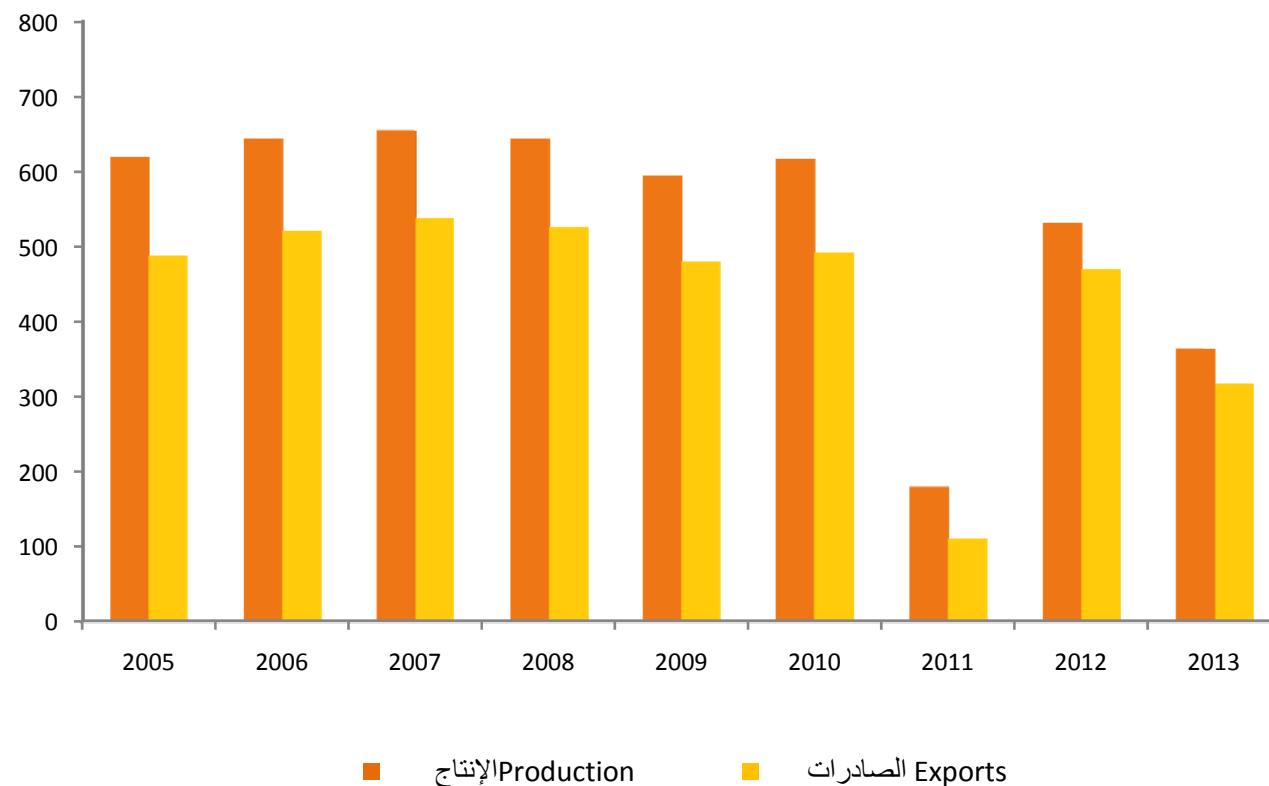


Table No. (39)

Production & Exports of Gas & Petrochemicals

 جدول رقم (39)
 إنتاج وصادرات الغاز والبتروكيماويات

| Production and Exports | During خلال | | | | | | | الإنتاج والصادرات |
|---|--------------|--------------|--------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---|
| | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | |
| Gas Produced (in Billions of Cubic Feet) : | 713.4 | 827.5 | - | 1,078.8 | 1,035.5 | 1,051.9 | 1,024.4 | الغاز المنتج (مليار قم ٣) : |
| Non Isolated | 234.7 | 272.2 | - | 437.5 | 428.9 | 428.3 | 405.1 | مصاحب |
| Isolated | 478.7 | 555.3 | - | 641.3 | 606.6 | 623.6 | 619.3 | غير مصاحب |
| Petrochemical Exports (000, M.T) : | 310.4 | 310.4 | 269.8 | 2,489.3 | 2,535.7 | 2,393.2 | 2,308.7 | الصادرات البتروكيماوية " ألف طن متري " : |
| Methanol | 276.3 | 59.5 | 84.6 | 637.9 | 664.4 | 668.7 | 617.6 | الميثانول |
| Ammonia | 437.7 | 80.3 | - | 75.6 | 177.0 | 151.6 | 179.5 | الأمونيا |
| Urea | 479.5 | 32.4 | - | 835.4 | 679.3 | 511.9 | 663.1 | البيوريا |
| Ethyline | - | - | 24.8 | 128.5 | 138.8 | 139.8 | 121.0 | الإثيلين |
| Propyline | - | - | 33.1 | 162.3 | 171.7 | 178.6 | 167.5 | البروبيلين |
| C4 Hydrocarbons | - | - | 27.4 | 104.2 | 115.9 | 131.5 | 120.9 | الخليط رباعي الكربون |
| Polyethyline | - | - | - | 146.8 | 94.9 | 75.7 | 78.7 | بولي إثيلين |
| Heat gasoline | - | - | 63.4 | 267.0 | 253.3 | 289.1 | 232.0 | جازولين حراري |
| Sulfur | 133.5 | 138.2 | 36.5 | 131.6 | 130.2 | 141.6 | 128.4 | الكبريت |
| Diesel Fuel | - | - | - | - | 110.2 | 104.7 | - | وقود الديزل |

Source : Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation .

المصدر : وزارة النفط والغاز ، المؤسسة الوطنية للنفط .

جدول رقم (40)

إنتاج النفط الخام حسب المجموعات العاملة

بملايين البراميل

Table No. (40)

Production of Crude Oil by Operating Groups

In Millions of Barrels

| Operating Groups | During | | | | | | | نسبة مساهمة المؤسسة الوطنية للنفط | المجموعات العاملة |
|----------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-----------------------------------|--------------------|
| | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | | |
| Mellitah Oil (E.N.I) | 47.5 | 72.7 | 30.4 | 102.2 | 94.9 | 107.0 | 108.4 | 85.5 | مليئة النفط (إيني) |
| Arabian Gulf | 70.6 | 118.6 | 50.2 | 147.3 | 146.6 | 158.1 | 158.8 | 100.0 | الخليج العربي |
| Sirte | 24.6 | 23.7 | 5.5 | 31.7 | 31.4 | 33.4 | 35.1 | 100.0 | سرت |
| Harouge (Veba) | 14.6 | 30.0 | 8.4 | 24.8 | 27.3 | 34.8 | 34.5 | 88.0 | الهروج (فيبا) |
| Waha | 70.4 | 107.8 | 20.8 | 124.6 | 121.1 | 127.0 | 127.2 | 59.2 | الواحة |
| Zuweitina | 11.1 | 15.4 | 7.7 | 20.9 | 19.7 | 20.9 | 20.2 | 88.0 | الزويتينة |
| WinterShall | 16.4 | 30.5 | 8.8 | 26.0 | 31.8 | 40.0 | 41.8 | 51.0 | وينتر شل |
| Mabruk (Total) | 22.0 | 24.7 | 8.4 | 21.0 | 18.2 | 11.6 | 20.7 | 50.0 | المبروك (توتال) |
| O.M.V | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.4 | 0.3 | 0.3 | 0.3 | 65.0 | أو . ام . في |
| Akakus (Repsol) | 85.4 | 107.3 | 38.4 | 117.1 | 101.2 | 110.5 | 99.9 | 88.0 | ااكاكوس (ريبسول) |
| Mellitah Gas (ENI) | - | - | - | - | - | - | 6.9 | 60.0 | مليئة للغاز (إيني) |
| Total | 362.6 | 530.7 | 178.6 | 616.0 | 592.5 | 643.6 | 653.8 | | المجموع |

Source : Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation .

المصدر : وزارة النفط والغاز ، المؤسسة الوطنية للنفط .

جدول رقم (41)
الإنتاج المحلي للمشتقات النفطية
 بآلاف الأطنان المترية

Table No. (41)

Domestic Production of Petroleum Products

Thousands of Metric Tons

| Petroleum Products | During خلال | | | | | | | المشتقات النفطية |
|-------------------------|-----------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------------------|
| | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | |
| Natural Gas (Bottled) | 117.6 | 92.8 | 80.9 | 190.0 | 203.0 | 197.9 | 198.8 | الغاز الطبيعي (إسطوانات) |
| Gasoline | 640.4 | 614.6 | 569.2 | 585.0 | 751.0 | 775.2 | 812.6 | البنزين |
| Jet Fuel & Kerosene | 1,154.4 | 931.8 | 783.8 | 1,811.0 | 1,876.0 | 1,510.5 | 1,470.4 | وقود الطائرات وكيروسين |
| Naphtha (raw) | 1,533.3 | 1,348.1 | 648.6 | 2,457.0 | 2,474.0 | 2,574.9 | 2,676.5 | نافتا (خام) |
| Gas Oil | 2,775.0 | 2,250.8 | 1,522.0 | 4,278.0 | 4,178.0 | 3,845.1 | 4,137.1 | زيت الغاز |
| Fuel Oil | 4,259.3 | 3,122.7 | 2,242.0 | 7,102.5 | 6,719.0 | 6,954.7 | 7,004.3 | زيت الوقود |
| Total | 10,480.0 | 8,360.8 | 5,846.5 | 16,423.5 | 16,201.0 | 15,858.3 | 16,299.7 | المجموع |

Source : Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation .

المصدر : وزارة النفط والغاز ، المؤسسة الوطنية للنفط .

جدول رقم (42)
الإستهلاك المحلي لمشتقات النفط
بألاف الأطنان المترية

Table No. (42)
Domestic Consumption of Petroleum Products
Thousands of Metric Tons

| Petroleum Products | During خلال | | | | | | | | المشتقات النفطية |
|---------------------|--------------|-----------------|----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|----------------|------------------------|
| | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | |
| Gasoline | - | 3,434.0 | 2,566.0 | 3,043.0 | 2,907.0 | 2,786.7 | 2,367.9 | 2,450.6 | بنزين |
| Jet fuel & Kerosene | 765 | 599.1 | 144.0 | 552.0 | 588.0 | 538.6 | 549.3 | 567.7 | وقود الطائرات وكيروسين |
| Fuel Oil | 2,525 | 2,428.7 | 1,510.0 | 2,768.0 | 2,653.0 | 2,276.8 | 1,934.4 | 2,368.6 | زيت الوقود |
| Gas Oil | 4,418 | 3,911.6 | 3,260.0 | 5,220.0 | 5,059.0 | 4,334.7 | 3,489.0 | 3,705.4 | زيت الغاز |
| L.P.G (Bottled) | - | 292.7 | 296.0 | 331.0 | 326.0 | 307.0 | 265.9 | 292.3 | غاز مسال (إسطوانات) |
| Asphalt | - | - | 31.0 | 159.0 | 70.0 | 203.0 | 184.0 | 123.0 | إسفلت |
| Lubricants | - | - | 18.0 | 58.0 | 2.0 | - | - | - | الزيوت والشحوم |
| Total | 7,707 | 10,666.1 | 7,825.0 | 12,131.0 | 11,605.0 | 10,448.0 | 8,790.0 | 9,507.6 | المجموع |

Source: Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation

المصدر: وزارة النفط والغاز ، المؤسسة الوطنية للنفط

جدول رقم (43)

الأسعار المحلية لمبيعات المشتقات النفطية

(درهم لكل لتر)

Table No. (43)

Domestic Retail Prices of Petroleum Products

(In Dirhams Per Liter)

| Petroleum Products | During خلل | | | | | | | | المشتقات النفطية |
|--------------------------------|------------|------|------|------|------|------|------|------|----------------------------|
| | 2013 | 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | |
| Premium Gasoline | 150 | 150 | 150 | 200 | 200 | 180 | 160 | 160 | بنزين ممتاز |
| Kerosene | 90 | 90 | 90 | 90 | 90 | 80 | 80 | 80 | الكيروسين |
| Gas Oil | 150 | 150 | 150 | 150 | 150 | 170 | 150 | 150 | زيت الغاز |
| Fuel Oil | 22 | 22 | 36 | 36 | 22 | 22 | 22 | 22 | زيت الوقود |
| L.P.G (Per 15-Kilo Cylinder) | 2000 | 2000 | 2000 | 2000 | 2000 | 1500 | 1500 | 1500 | غاز سائل (إسطوانة 15 كج) |
| L.P.G (Per 11-Kilo Cylinder) | 1500 | 1500 | 1500 | 1500 | - | - | - | - | غاز سائل (إسطوانة 11 كج) |

Source : Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation.

المصدر : وزارة النفط والغاز ، المؤسسة الوطنية للنفط .

Table No. (44)

Average Sale Prices of Crude Oil (F.O.B.)

(U.S Dollars/Barrel)

جدول رقم (44)
متوسط أسعار بيع النفط الخام (فوب)
 (دولار لكل برميل)

| أمنة Amna | السدرة Sidra | السرير Sarir | البريقة El-Brega | أبو الطفل Abu Tiffil | зуويتينة Zuweitina | سيرتيكا Sirtica | متوسط السنة Annual Average |
|-------------------------|---------------------|--------------------------------|--------------------------------|-------------------------|-------------------------|---------------------|-------------------------------|
| كثافة 36.5° API 36.5 | كثافة 37° API 37 | كثافة 38.5° API 38.5 | كثافة 40° API 40 | كثافة 40° API 40 | كثافة 40.5° API 40.5 | كثافة 41° API 41 | رأس لانوف Ras Lanuf |
| رأس لانوف Ras Lanuf | السدرة El-Sidra | مرسى البريقة Marsa El-brega | مرسى البريقة Marsa El-brega | Zuweitina | Zuweitina | Ras Lanuf | |
| 38.03 | 37.03 | 37.23 | 39.13 | 38.53 | 38.48 | 37.93 | 2004 |
| 52.80 | 52.17 | 52.12 | 54.15 | 53.40 | 53.35 | 52.68 | 2005 |
| 63.71 | 63.72 | 63.03 | 65.02 | 64.74 | 64.32 | 64.07 | 2006 |
| 71.41 | 71.83 | 70.22 | 72.89 | 73.18 | 72.32 | 71.72 | 2007 |
| 95.94 | 96.27 | 94.59 | 97.74 | 97.87 | 97.02 | 96.47 | 2008 |
| 60.44 | 60.13 | 60.03 | 60.57 | 60.88 | 61.75 | 59.56 | 2009 |
| 79.34 | 78.28 | 78.60 | 79.13 | 79.97 | 79.62 | 79.37 | 2010 |
| 103.12 | 98.75 | 100.05 | 99.80 | 104.22 | 104.72 | 103.10 | 2011 |
| 111.99 | 110.57 | 110.54 | 107.34 | 112.57 | 111.17 | 109.04 | 2012 |
| 107.18 | 107.42 | 106.87 | 108.39 | 108.27 | 108.52 | 108.07 | 2013 |

Source : Ministry of Oil & Gas, National Oil Corporation .

المصدر : وزارة النفط والغاز، المؤسسة الوطنية للنفط .

investment or reserve assets. These are classified according to the instrument into trade credits, loans, cash and deposits.

- **Other investments (liabilities):** Include all financial transactions belonging to non-residents and which are not included in the categories of foreign direct investment, portfolio investment or reserve assets. These are classified according to the instrument into trade credits, loans, cash and deposits.
- **Reserve assets:** external assets that are under the control of the CBL and are available for use to finance or to address any imbalances in the BOP. These assets include monetary gold and special drawing rights (SDRs), and reserve position at IMF, and foreign currency assets (cash, deposits and securities).

These transfers include the following:

Public Sector transfers: Include grants, aid and donations received by the state (receipts) or which are issued (payments).

- **transfers of other sectors:** which include:
- **Workers' remittances:** the receipts item represents the receipts from transfers of Libyans working abroad for the purposes of current expenditure in Libya, and are estimated on the basis of the data filed monthly by CBL and commercial banks (foreign currency income statement of the banking system). The payments item includes transfers abroad by resident expatriate workers in Libya, and is estimated on the basis of data on expatriate workers and the monthly transfer average of the worker.
- **Other transfers (net):** includes the value of grants, aid and donations received by the residents (other than government and workers' remittances) in Libya from non-residents, including the United Nations compensation (if any), or provided by residents in Libya (except for the government and workers' remittances) for non-residents.

Capital account -*This account consists of the following items:*

- **Direct investment (abroad):** represents the net investment of residents in equity and reinvested earnings, in addition to the net of any other liabilities on non-resident institutions.
- **Direct investment (in Libya):** represents the net investment of non-residents in equity and reinvested earnings, in addition to the net of any other obligations on resident institutions.
- **Portfolio investment (assets):** Includes residents holdings of equity securities, debt securities and financial instruments issued by non-residents, except those listed under the foreign direct investment and reserve assets.
- **Portfolio investment (liabilities):** Includes non- residents holdings of equity securities, debt securities and financial instruments issued by residents, except those listed under the foreign direct investment and reserve assets.
- **Other investments (assets):** Includes all financial transactions belonging to the residents and which are not included in the categories of foreign direct investment, portfolio

averages by tourist nationality. These averages are usually adjusted by the prevailing inflation rates. On the other hand, travel payments represent expenditures abroad by Libyan residents who travel abroad for the purpose of tourism, education or health treatment. These payments are estimated based on data prepared by the commercial banks on the sales of foreign exchange for personal purposes.

- **Government Services:** The credit entries cover mostly income from services rendered by Libyan embassies and Libyan diplomatic & political missions abroad as well as services provided by public institutions to non-residents. The debit entries cover expenditures of the government and public institutions to non-residents for settlement of commercial payments and for the purchase of services. Related data are obtained from ITRS forms.
- **Other Services:** includes services that are not classified in the above items, and most important of which are insurance services, telecommunications service, computer services, construction and commission trade, financial services, royalties and licenses that are between residents and non-residents.

Income Account - Consists of the following items:

- **Worker's Compensations (Receipts):** represents income and benefits obtained by resident workers, including seasonal and cross border workers, as a compensation for being employed abroad by non-residents.
- **Worker's Compensations (Payments):** represents wages and benefits earned by non-resident workers, including seasonal and cross border workers, in return for carrying out work within the economic territory of Libya.
- **Investment income:** represents the receipts from profits and interest due on the holdings of resident equity and/or financial assets (e.g. banking deposits) bank loans, bonds, securities, and bills issued by non-resident institutions, and covers the interests of investments of the CBL, the commercial banks, public sector and private sector.

The payments side represents the interest payments and dividends owed to non-residents for possession equities or financial assets issued by resident entities.

- **Current transfers:** represents entries corresponding to the real flows of goods and services or financial assets and non-financial, which do not result in the acquisition of fixed assets or the abandonment or waiver by creditor of the debtor's obligation.

Money supply (M1): represents the currency in circulation among the people plus demand deposits in Libyan Dinars of private sector and public and quasi-public institutions.

Quasi-money: includes Libyan Dinar time deposits of private, public institutions and quasi-public institutions, plus all foreign currency time deposits of the private sector, public and quasi-public institutions denominated in Libyan Dinars.

Money supply (M2): includes money supply (M1) plus quasi-money, and it is equivalent to the sum of all of the net foreign assets and net domestic assets of the banking system.

The External Sector

Table No. (25) shows the Balance of Payments. The BOP Unit at the Statistics Division of the RSD collects and analyzes the BOP data according to the methodology of the BOP Manual (5th edition) issued by the IMF.

The following are definitions of the terms used in this section:

Current account: the total balance of trade and services account, income account and net current transfers account.

Trade Balance: Exports less imports in the BOP.

Exports: Domestic exports (f.o.b.) plus re-exports.

Imports in the Balance of Payments: Imports (f.o.b.) less imports of non-resident agencies.

Non-Monetary Gold : The gold which is held as a store of value and gold held for other purposes (industrial), except the gold that is held as a reserve asset by the authorities (monetary gold).

Services Account - Represents receipts less payments of the following services:

- **Transportation:** Transportation receipts represent the revenues of resident transportation firms accrued from offering services to non-residents. Transportation payments represent the amounts paid by residents to non-resident transportation firms for transportation services, including the cost of freight for imports. Data on this item are obtained from the sources of transportation firms, and the data that the CBL and the commercial banks are prepared monthly.
- **Travel:** travel receipts represent expenditures of non-resident tourists visiting Libya. These receipts are estimated on the basis of the results of the Arrivals and Departures Survey carried out by General Authority for Tourism, which provides estimates for expenditure

Required Reserve: The percentage of total customer deposits, which are legally required to be kept in the required reserve balance, for each of the commercial banks. There is no interest to pay or return received on this amount.

Customer deposits: All types of deposits of both public and private sectors and non-resident deposits, with the exception of the deposits of banks and financial institutions, as well as cash margins and certificates of deposit.

Cash margin: the outstanding balances of cash margins of customers, such as cash margin on letters of credit, letters of guarantees or other cash margins.

Credit facilities: all outstanding balances of all types of credit facilities and the direct financing operations (overdraft, discounted commercial papers and financial securities, loans, advances and any other facilities) extended to all economic sectors except banks and financial institutions.

Overdrafts (debited): all overdrawn current account balances.

Foreign assets (net): the total foreign assets of the whole banking system minus total foreign liabilities of the whole banking system based on the concept of residence.

Domestic assets (net): the total of net claim items on the public treasury, local claims and other items (net) in the monetary survey of the banking system.

Net Claims on Treasury: includes direct credit facilities extended to the public treasury, plus commercial bank investments in public debtsecurities (if any) minus Treasury deposits with the banking system.

Domestic Claims: credit extended to the private and public sector institutions and quasi-public institutions plus commercial banks' investment in non-public domestic securities.

Other items (net): Includes other assets of the banking system less other liabilities of the banking system, which are not included in the definition of net foreign assets and net claims on the public Treasury and domestic claims as in the CBL balance sheet and the consolidated banking system balance sheet.

Issued Currency: That of which is distributed by the CBL, which includes currency in circulation among the public and cash in vault within the banking system.

Reserve money (monetary base): includes issued currency plus required reserve, cash in vault of commercial banks and excess reserve balances of commercial banks with the CBL with the exception of certificates of deposit.

Banking System: The CBL and the Commercial banks.

General Government (Treasury): All government ministries, agencies and administratively and/or financially related departments.

Public Institutions: Completely state-owned organizations or bodies, that are financially and administratively independent, with their own budgets.

Quasi-public Institutions: Organizations or bodies in which the state contributes 50% or more to share capital.

The Public Sector: General government, public institutions and quasi-public institutions.

The Private Sector: Consists of resident individuals, businesses, institutions and other legal resident entities other than the public sector.

Specialized Lending Institutions (specialized banks): Those of which are specialized in financing specific sectors, and in which deposits do not represent a major source of their funds; namely, the Agricultural Bank, Savings and Real Estate Investment Bank, Development Bank and Rural Bank.

Resident: A natural or legal person who usually resides inside Libya, or who has stayed for one year or more in Libya regardless of his/her nationality, with the exception of international bodies and institutions, students and foreign patients who stay for more than a year.

Non-Resident: A natural or legal person who usually resides outside Libya, or who has not stayed a whole year in Libya, regardless of nationality, with the exception of families and individuals who have an economic interest and have a permanent residence, even if the residence is used intermittently.

Money Market Mechanism: A monetary policy instrument that enables commercial banks to complete deposit and borrowing transactions with the CBL under its terms and conditions.

Repo Operations: The process in which the central bank buys securities (i.e. certificates of deposit) acceptable to the CBL with a commitment from the selling commercial bank to repurchase the securities after a specified period at an interest rate determined by the CBL (Repo rate).

The Bank Rate: The interest rate or yield announced by the CBL at the beginning of the trading day through the mechanism of the money market.

The Repo Rate: The interest rate or yield announced by the CBL on the repo of public debt securities, or certificates of deposit.

A GUIDE TO METHODOLOGY & STATISTICAL CONCEPTS

Money and Banking :

Statistical tables from 1 to 23 cover the monetary and banking statistics. The Central Bank of Libya (CBL) and Commercial Banks are the main sources of the data. The Accounts Department provides the Research and Statistics Department (RSD) with the balance sheet of the CBL, and the data on the commercial banks transacting with the CBL, both through the mechanism of exchange market and subscriptions/repurchases of various maturities of CBL's certificates of deposit. The Issue Department and the Banking Operations Department provide the RSD with monetary statistics on issued currency and cheque clearing.

The commercial banks provide the RSD with their monthly balance sheets. In addition to this, the RSD collects data on debited and credited interest rates in the banking system.

The RSD collects and processes the data for publication on a monthly basis and in line with the IMF Monetary and Financial Statistics Manual (2000 edition).The CBL treats the data collected on individual banks as confidential.

Published banking and monetary data are final (except end of financial year data of commercial banks, as these are reviewed when audited). The data is reviewed if and when any modification(s) to the methodology used or the reclassification of monetary data take place.

The following definitions are for the terms used in this publication:

Central Bank of Libya: (CBL)

Commercial Banks: All of which are operating in Libya and licensed to perform regular banking operations, such as deposit taking and lending, under the supervision of the CBL in accordance with the provisions of Law No. (1) issued in 2005 regarding banks. This definition does not include specialized banks or other financial institutions.

| INDEX | Table No. |
|--|------------------|
| Public Finance | |
| Summary of Actual Revenues & Expenditure | 29 |
| Actual Non-Oil Revenues for Public Budget | 30 |
| Balance of Payments & Foreign Trade | |
| Balance of Payments | 31 |
| Distribution of Exports | 32 |
| Distribution of Imports | 33 |
| Foreign Trade | 34 |
| Exchange Rates of LYD against Major International Currencies | 35 |
| Libyan Stock Market | |
| Main Trade Indicators | 36 |
| Sectoral contributions to value and quantity traded | 37 |
| Oil & Gas | |
| Production & Exports of Crude Oil | 38 |
| Production & Exports of Gas & Petrochemicals | 39 |
| Production of Crude Oil by Operating Group | 40 |
| Domestic Production of Petroleum Products | 41 |
| Domestic Consumption of Petroleum Products | 42 |
| Domestic Retail Prices of Petroleum Products | 43 |
| Average Sale Prices of Crude Oil (F.O.B.) | 44 |

| INDEX | Table No. |
|--|------------------|
| Guide to Methodology and Statistical concepts | |
| Key Economic Indicators | |
| Money & Banking | |
| Monetary Base & Factors affecting it | 1 |
| Monetary Survey | 2 |
| Money Supply & Factors affecting it | 3 |
| Denominations of Coins & Notes Issued | 4 |
| Assets & Liabilities of Central Bank of Libya | 5 |
| Assets & Liabilities - Banking Operations \ Currency Issued | 6 |
| International Reserves | 7 |
| Assets & Liabilities of Commercial Banks | 8 |
| Foreign Assets & Liabilities of Comm. Banks | 9 |
| Commercial Bank Credit to Various Economic Activities | 10 |
| Credit Facilities (Monetary & Non-Monetary) | 11 |
| Cheque Clearance | 12 |
| Required Reserves for Commercial Banks | 13 |
| Assets & Liabilities of the Libyan Foreign Bank | 14 |
| Assets & Liabilities of Agricultural Bank | 15 |
| Agricultural Bank loans by Maturity | 16 |
| Assets & Liabilities of Development Bank | 17 |
| Development Bank Loans to Economic Activities | 18 |
| Assets & Liabilities of Saving and Real Estate Investment Bank | 19 |
| Savings & Real Estate Investment Bank Loans | 20 |
| Assets & Liabilities of Rural Bank | 21 |
| Rural Bank Loans by Economic Sectors | 22 |
| Interest Rates on deposits with comm. Banks | 23 |
| Production & Prices | |
| GDP at Current Prices | 24 |
| GDP at Constant Prices | 25 |
| GDP Deflator | 26 |
| Consumer Price Index | 27 |
| Inflation rate | 28 |

This bulletin is issued under the direction and supervision of the Research & Statistics department of the Central Bank of Libya. Reprinting parts of this bulletin are permitted provided that the source is acknowledged.

Correspondence and enquiries regarding this bulletin should be addressed to:

The director of research & statistics department, Central Bank of Libya

P.O. Box: 1103 Tripoli - Libya

Tel: +21821 4773901

Fax:+218 21 4773903

Email: ecorestat@cbl.gov.ly

Website : WWW.CBL.GOV.LY